



# التقرير السنوي

(٢٠١٦ - ١٤٣٨ - ١٤٣٧)



عضو مجموعة  
البنك الإسلامي للتنمية



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# جدول المحتويات

مقدمة	01	01
خطاب مجلس الإدارة إلى الجمعية العامة	01	
رسالة الرئيس التنفيذي	02	
الرسالة والرؤية	05	
التركيز الاستراتيجي للمؤسسة	06	
الاتفاق والأرقام الرئيسية في عام 1437هـ - 2016م	06	
<b>تقديم حلول تجارية للتنمية في الدول الأعضاء</b>	<b>09</b>	<b>02</b>
البيئة الاقتصادية والتجارية	09	
الدعم والتضامن المستدام مع الدول الأعضاء في الأوقات المليئة بالتحديات	17	
العمل مع البنوك المحلية لتذليل تحديات تمويل المؤسسات المغيرة والمتوسطة في الدول الأعضاء	27	
تعزيز دعم القطاع الفاهم	29	
التمويل المستدام لعمليات تمويل التجارة	31	
تكثيف الموارد السائلة والاستفادة منها	31	

**03**

### **المشاركة في تنمية التجارة لإحداث أثر إئمائي أكبر**

برنامج المساعدة من أجل التجارة للدول العربية: تحقيق المزيد من النتائج مع الشركاء الجدد وال الحاليين	34
المؤسسة وجدول أعمال تنمية التجارة العالمية مع شركائها الدوليين	34
الشراكة من أجل تنمية القدرات والمعرفة التجارية	35
تدريب الشباب وتوظيفهم في مجال التجارة الدولية	35
برنامج السنغال لبناء قدرات التجارة الدولية والنفاذ إلى الأسواق	35
حلول تجارية شاملة ومتكلمة لتنمية الأسواق والسلع	36
التنسيق مع منظمة التعاون الإسلامي ومجموعة البنك الإسلامي للتنمية	37

**04**

### **بناء مؤسسي مستدام لتحسين الفاعلية التنظيمية**

الهيكل التنظيمي والحكومة وإدارة المخاطر	39
تعزيز قرب المؤسسة من عملائها والقدرات الداخلية لفهم أنداء أعلى	42

**05**

### **القواعد المالية المدققة**

الملاعق	80
---------	----

**06**

الملحق 1: نبذة عن البنك الإسلامي للتنمية	81
الملحق 2: بيانات المساهمين	84
الملحق 3: عمليات التمويل المعتمدة والقطاعات الممولة لعام 1437هـ - 2016م	85
الملحق 4: عمليات التمويل المعتمدة لصالح الدول الأعضاء الأقل نمواً في عام 1437هـ - 1438هـ	86
الملحق 5: عمليات التمويل المعتمدة حسب السلع	87
الملحق 6: البرامج المدعومة من برنامج المساعدة من أجل التجارة للدول العربية (AFTIAS)	88

## خطاب مجلس الادارة إلى الجمعية العامة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مالي رئيس الجمعية العامة  
للمؤسسة الدولية الإسلامية  
لتمويل التجارة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته



بالإشارة إلى المادة (1) من مواد اتفاقية تأسيس المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة (ITFC)، يُشرّفني أن أقدم لـأعضاً الجمعية العامة الموقرين، نية عن مجلس إدارة المؤسسة، التقرير السنوي لل المؤسسة لعام ٢٠١٦هـ - ٢٠١٣م، والذي يلقي الضوء على أنشطة المؤسسة وإنجازاتها والقواعد المالية المدققة للسنة المالية ٢٠١٣هـ - ٢٠١٢م، المتنتهّية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

وتفضّلوا معالكم بقول فائق التقدّم والاحترام.

د. بندر بن محمد حمزة حجار  
رئيس مجلس الادارة

<sup>1</sup> سبب التغير في بداية ونهاية السنة المالية للمؤسسة، فإن التقويم السنوي لهذا العام 1437هـ - 1438هـ (2016) يشمل 14.5 شهرًا (أكتوبر 31- ديسمبر 2016).



بسم الله الرحمن الرحيم،

وامتل المؤسسة تعاونها مع الشركاء الدوليين الرئيسيين مثل غرفة التجارة الدولية (ICC) ومنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (OECD) ومركز التجارة الدولية (ITC) المجموعة الاقتصادية لدول غرب إفريقيا (ECOWAS) ومؤسسات منظمة التعاون الإسلامي والمؤسسات العربية.

وفي الفاتح، فقد تمكنت المؤسسة في عام 1437 هـ - 2016 من اجتياز التحديات على توسيع نطاق الشركات لمصالح الدول الأعضاء. ولم يكن هذا ممكناً بدون الدعم والتوجيه المخلص من رئيس مجلس الإدارة وأعضائه الموقرين الذين أود أن أتقدم إليهم بخالص عبارات الشكر والتقدير. كما أود أن أعرب عن فالمن شكري للعاملين في المؤسسة على تقاليدهم وخدمتهم للمؤسسة. ومح وفتح الاستراتيجية الجديدة للمؤسسة ، فأنني على ثقة بأننا في عام 2017 سندفع المؤسسة، بمشيئة الله، إلى أن تصبح مزوداً رائداً لحلول التجارة من أجل تلبية احتياجات الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي.

م. هاني سالم سبنيل  
الرئيس التنفيذي

أما في مجال تنمية التجارة، فقد وامتل برنامج التعاون التجاري وتنمية التجارة (TCPP) تكملة أنشطة تمويل التجارة التابعة للمؤسسة من خلال المعاور الستة التي يقدمها؛ وهي تعزيز التجارة وتسهيل التجارة وبناء القدرات وتطوير المنتجات. والاستراتيجية ودعم التجارة ودعم تمويل التجارة. وتمشياً مع الاتجاه الاستراتيجي الجديد، بدأنا أنشطة تمويل تدخلاتها إلى نهج متكامل على المؤسسة أساس البرنامج الذي يجمع بين تمويل التجارة وتنمية التجارة وبين القدرات من أجل مضاقة الآثر. وتتضمن الأمثلة (1) برنامج تنمية مداريات القمه الإندونيسية و(2) ومبادرة دعم ممتبي القطن في غرب إفريقيا بهدف توسيع أسواق مداراتها.

إضافة إلى ذلك، وامتل عدد من البرامج بما فيها مبادرة المساعدة من أجل التجارة للدول العربية (AFTIAS) وبرنامج جسور التجارة العربية الأفريقية (AATB) إثارة تقدم ملموس. علاوة على ذلك،

إنه لشرف عظيم أن أقدم تقرير المؤسسة السنوي لعام 1437 هـ 2016. ويسرني إبلاغكم بأن المؤسسة، رغم البيئة العالمية الصعبة، سجلت أداءً جيداً خلال السنة، فقد بلغت السحوبات 4.8 مليار دولار أمريكي في عام 1437 هـ - 2016، بزيادة 5.5% في المئة مقارنة بالعام السابق. وقد شكل انخفاض أسعار النفط والسلع، الذي امتد إلى عام 1437 هـ 2016، وإن كان ثمة تحسن طفيف، تحديات كبيرة للعديد من الدول الأعضاء، بما في ذلك انخفاض التصنيف الائتماني، وهبوط قيمة العملة، وتراجع النمو، والوضع المالي السيئ. وإنعكساً لهذه التحديات، انخفضت عمليات التمويل المقتصدة بنسبة 26% في عام 1437 هـ - 2016، من 6.05 مليار دولار أمريكي في عام 1436 هـ 2015 إلى 4.48 مليار دولار أمريكي. وبالمثل، شهدت الأموال الموجهة من السوق، لتمويل العمليات التجارية الاستراتيجية الكبرى (Big tickets) في الدول الأعضاء انخفاضاً قيمته 2.4 مليار دولار أمريكي، مما يعكس قلة الاعتمادات والبيئة العالمية المليئة بالتحديات، كما سبق ذكره.

خلال السنوات السبع منذ إنشائها عام 1429 هـ كانت إنجازات المؤسسة ملحوظة في مجال تمويل

## أعضاء مجلس الإدارة



### ال次序 من اليسار إلى اليمين

- سعادة الدكتور سعد بن علي الشهري • معالي الدكتور حمد بن سليمان البازعي • معالي الدكتور بندر بن محمد حمزة جبار، رئيس مجلس الإدارة
- سعادة الأستاذ عبد الغفار عقيل العويفي • سعادة المهندس فهد بن عبد الله التويمر •

### ال次序 من اليسار إلى اليمين

- سعادة الأستاذة زروهاتو كشاه تراوري • سعادة الأستاذ محمد قامبو شعيب • سعادة الدكتور شهاب الدين مربزان
- سعادة الأستاذ كافندي سلام • سعادة الأستاذ محمد عيسى المطاوحة • سعادة الأستاذة داتو سيري زويا ديسا

## المهندس هاني سالم سنبل

الرئيس التنفيذي



أ. أبو جالو

مدير عام العمليات  
ومدير عام المخاطر بالإنابة



أ. نظيم نوردالي

مدير عام إدارة تمويل الشركات  
ووالتمويل المهيكل



أ. أحمد صباغ

مدير عام الموارد البشرية  
والخدمات المؤسسية



أ. سيد حبيب

مدير عام برنامج التعاون التجاري  
وتنمية التجارة



أ. أحمد جان

مدير عام الخزانة بالإنابة



أ. إبراهيما سوما

مدير عام إدارة الحكومة والرقابة



أ. محمد حافظ إمریث

مدير عام المالية  
والتحفيظ الاسترategicي



# عن المؤسسة الإسلامية للتجارة المالية الدولية

المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة هي كيان مستقل يشكل جزءاً من مجموعة البنك الإسلامي للتنمية IDBG، وقد أُنشئت المؤسسة من أجل تنمية التجارة الدوليين الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي بتوفير التمويل للتجارة والقيام بأنشطة تساعد على تيسير التجارة البيئية والدولية التي من شأنها تحقيق الهدف الأشمل بدعم التنمية الاقتصادية والاجتماعي لشعوب الدول الأعضاء. وتضم المؤسسة جميع أعمال تمويل التجارة التي كانت تقدم من خلال نوافذ متعددة داخل مجموعة البنك الإسلامي للتنمية. حيث بدأت في عملها في محرم 1429هـ (يناير 2008م). وقد أدى جمجمة أنشطة تمويل التجارة لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية تغت مظلة واحدة إلى زيادة الفاعلية في تقديم الخدمات من خلال توفير الاستجابة السريعة لاحتياجات العميل في بيته عمل يوجهها السوق.

كرائدة في مجال تمويل التجارة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية، تمد المؤسسة بفرتها وتمويلاتها إلى الشركات والمؤسسات والحكومات في الدول الأعضاء. ويعتبر التركيز الأساسي لها هو تشجيع التجارة البيئية للدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي OIC. وتقع المؤسسة، كعضو في مجموعة البنك الإسلامي للتنمية، بقدرة فريدة على الوصول للحكومات في الدول الأعضاء وهي تعمل لتسهيل حشد الموارد العامة والخاصة من أجل تحقيق أهدافها المتعلقة بدعم التنمية الاقتصادية من خلال التجارة. كما تدعم المؤسسة التجارة في الدول الأعضاء للوصول بشكل أفضل للتمويلات التجارية وتتوفر لهذه الدول الأدوات المناسبة لتنمية السلع الاستراتيجية المرتبطة بالتجارة من أجل مساعدتها على المنافسة بنجاح في السوق العالمية.

## الرؤية

**أن تكون المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة مصدراً معترفاً به للحلول التجارية التي تلبى احتياجات الدول الأعضاء بمنظمة التعاون الإسلامي**

## الرسالة

**توجد المؤسسة للقيام بدور المحافظ على تنمية التجارة بين الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي وبقية دول العالم**



# التركيز الاستراتيجي للمؤسسة

## التركيز الاستراتيجي للمؤسسة

في العام 1437هـ - 2016م، تمت إعادة موافقة خارطة الاستراتيجية العشرية للمؤسسة مع الاستراتيجية الإطارية العشرية لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية احتياجات الدول الأعضاء في المؤسسة وتهدف الاستراتيجية إلى:

دعم تنويع اقتصادات الدول  
الأعضاء وتطوير البنية التحتية

النمو في تمويل التجارة الإسلامية

توسيع التجارة اليبية لدول  
منظمة التعاون الإسلامي

وتركز الاستراتيجية على:

تعزيز التميز  
المؤسسي

ووضع نموذج  
عمل مستدام

ابرار المؤسسة  
الدولية الإسلامية  
لتمويل التجارة

خلق  
أثر إيجابي

تحقيق  
أثر السوق

تستخدم المؤسسة السجل المتوازن لقياس إنجاز  
يغوص متابعة وقياس الأداء من خلال خمسة منظورات

5 منظور الأثر الإيجابي

4 منظور التعليم والنمو

3 منظور العمليات الداخلية

2 منظور العميل

1 المنظور المالي

## الحقائق والأرقام الرئيسية في عام 1437هـ - 2016م

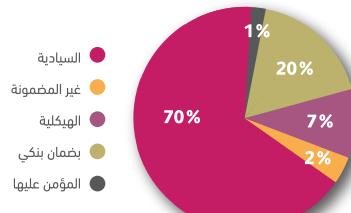
رغم الفجوة والمعرفات الكبيرة التي يواجهها سوق السلع العالمي، حققت المؤسسة أداء جيداً نسبياً  
في عام 1437هـ - 2016م

وكانت لتلك السنة ميزتين رئيسيتين: معدل سحبوات أعلى للسنة (ارتفاع %5.5) فالتركيز على السحبوات تتجّع عنه معدل إنفاق جيد على عمليات التمويل المعتمدة. أعقب ذلك توجه جديد للمؤسسة نحو تحديد أولويات السحبوات من أجل تحقيق أثر ملموس لعملائها. إضافة إلى ذلك، بالنسبة لبعض المناطق، تزعم وجود المؤسسة الإقليمي المفترز إلى سرعة تنفيذ الاعتمادات ومن ثم إلى مستويات أعلى للسحبوات. ومع ذلك، انخفضت نسبة الاعتمادات في هذه السنة، مما يعكس أثر بيئة أعمال أكثر تحدّداً في العديد من الدول الأعضاء.



الشكل البياني 1: الإعتمادات حسب القطاع والمنطقة ونوع الضمان

الإعتمادات حسب نوع الضمان



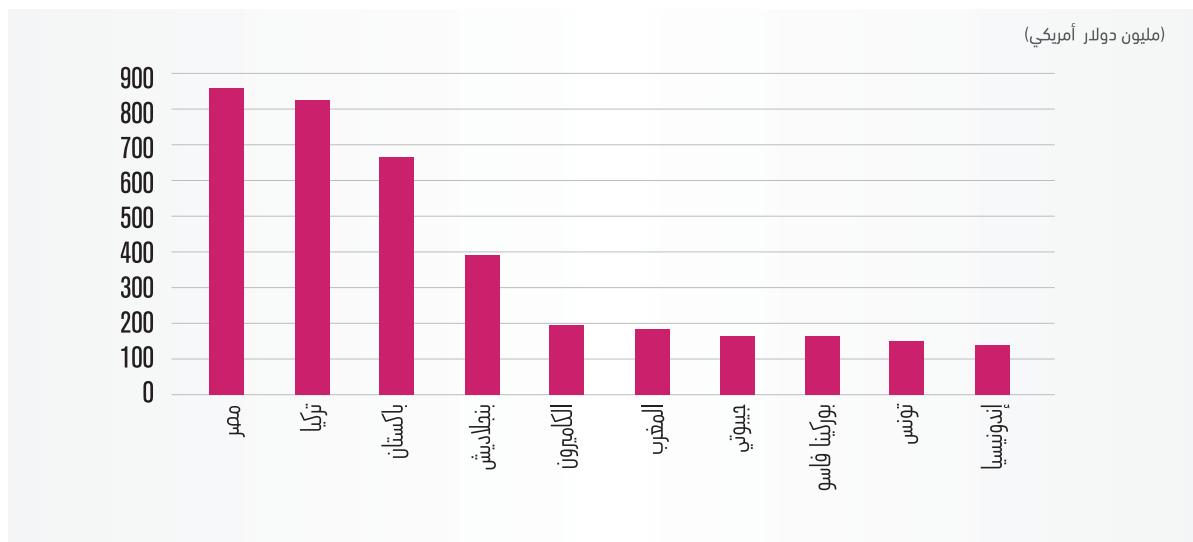
الإعتمادات حسب المنطقة



الإعتمادات حسب القطاع



الشكل البياني 2: الإعتمادات حسب الدول (للدول العشر الأولى)



جدول ١: الملخص المالي البارز

العام	العام	(2016)	العام	الوصف	الرقم
١٤٣٥	١٤٣٦	٤.٤٨	١٤٣٧ - ١٤٣٨	عمليات التمويل المعتمدة - مليار دولار أمريكي	.١
٥.١٦	٦.٠٥			السحب - مليار دولار أمريكي	.٢
٢.٨٣	٤.٥٥	٤.٨٠		إجمالي حقوق الأعضاء - مليون دولار أمريكي	.٣
٨٢٧.٠٠	٨٦٢.٠٠	٨٧٩.٨٢		الأموال التي تم حشدها - مليار دولار أمريكي	.٤
٣.٥٧	٤.٢٠	٢.٤٠		إجمالي الدخل - مليون دولار أمريكي	.٥
٤٥.٤٠	٥٤.٠٠	٦٢.٢٦		نسبة التكلفة إلى الدخل	.٦
٤٦.٢٠	٤٥.٤٠	٤٨.٩٣		صافي الربح - مليون دولار أمريكي	.٧
٢٧.٢٢	٢٩.١٢	١٠.٠٢		العائد على الملكية (سنويًّا)	.٨
% ٣.٣٠	% ٣.٤٠	% ١.١٣			

לנדי<sup>לנדי</sup>  
ganil

# البيئة الاقتصادية والتجارية

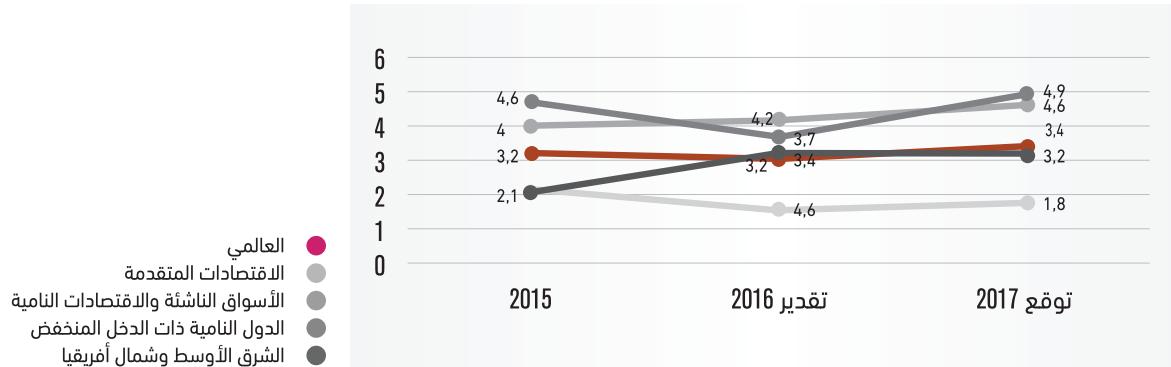
# نظرة عامة على الاقتصاد العالمي

وأوضح حتى الان، وبالمثل، فإن مستقبل الترتيبات التجارية بين المملكة المتحدة والاتحاد الأوروبي وبين المملكة وبقية العالم، لا يزال أيها غير واضح، ونتيجة لحالة عدم اليقين، فقد قدر معدل النمو في الدول المقدمة بما لا يزيد على 1.6% في عام 2016، حيث انخفض عنه في العام 2015 الذي وصل فيه المعدل إلى 2.1% (انظر الشكل الباباني أدناه).

لتوقعات مندوّع بالنقد الدولي؟ إن النمو المتوقع لعام 2016 والبالغ ٣٠.٣٪، والذي تراجّح بنسبة ٠٠.١٪ في شهر إبريل، يعكس أفقاً مخيّباً للآمال المتقدمة، إذا ما أخذنا في الاعتبار النمو الذي جاء أقل من المتوقع في الولايات المتحدة وفي المملكة المتحدة بعد تمويتها على الفروgs من الاندماج الأوروبي في يونيو ٢٠١٦ (البريكست). ورغم ذلك، جاء رد فعل السوق مطهّماً بعد أن افطر في البداية، حيث إن الأثر العقلي والنهاي للبريكست لا يزال غير

شهد الاقتماد العالمي خلال عام 2016 فترة استقرار نسبي، مقارنة بالعام 2015. ويرجع ذلك إلى بداية حدوث انتعاش اقتصادي في الصين، وإلى زيادة معدلات الفائدة في الولايات المتحدة، والذئنس الذي شهدته أسعار بعض السلع. إلا أن هذه العوامل لم تكن عوامل مساهمة في توجه النمو العالمي المعاذر عن مندوق النقد الدولي والذي بلغ %3.1 لعام 2016. ويتوقع أن يظهر أثر هذه العوامل خلال العام 2017، حيث يتوقع أن ينموا الاقتصاد العالمي بنسبة %3.4 وفقاً

الشكل البياني 3: معدل النمو بين 2015 و 2017 (بالنسبة المئوية)



المصدر: صندوق النقد الدولي - تقرير آفاق الاقتصاد العالمي (أكتوبر 2016)

٢ صندوق النقد الدولي - تقرير آفاق الاقتصاد العالمي (أكتوبر 2016)



إلا أن الاتجاه المرتفع للنمو التجاري، والذي بدأ في النصف الثاني من العام 2016 بعد ركود في النصف الأول وكساد في العام 2015، يجب أن يستمر لكي يُصبح هذا الأداء حقيقياً.

وقد انخفضت المبادرات العالمية في عام 2015 بنسبة 13% من مبلغ 18,995 مليار دولار أمريكي عام 2014. وفي الوقت نفسه انخفضت الواردات العالمية عام 2015، بنسبة 12% من مبلغ 19,104 مليار دولار عام 2014، ويمكن شرح هذا الأداء الفيقيه، خلال عام 2015 والنصف الأول من 2016، من خلال عدة عوامل من ضمنها الوضع الاقتصادي في الصين والولايات المتحدة الأمريكية وهبوط أسعار النفط وسلع أساسية أخرى. وبالرغم من ذلك، يبدو النمو التجاري عام 2016 واقعياً. ويوضح المؤشر الأفريقي لآفاق الاقتصاد العالمي أن التجارة العالمية، بمعناها الأعم، كان من المتوقع أن تتحقق ارتفاعاً طفيفاً خلال الربع الرابع من العام 2016. وقد أظهر الشحن البولي نمواً قوياً في الآونة الأخيرة، بينما حققت طلبات التسدير وشحن الحاويات مكاسب متواضعة.

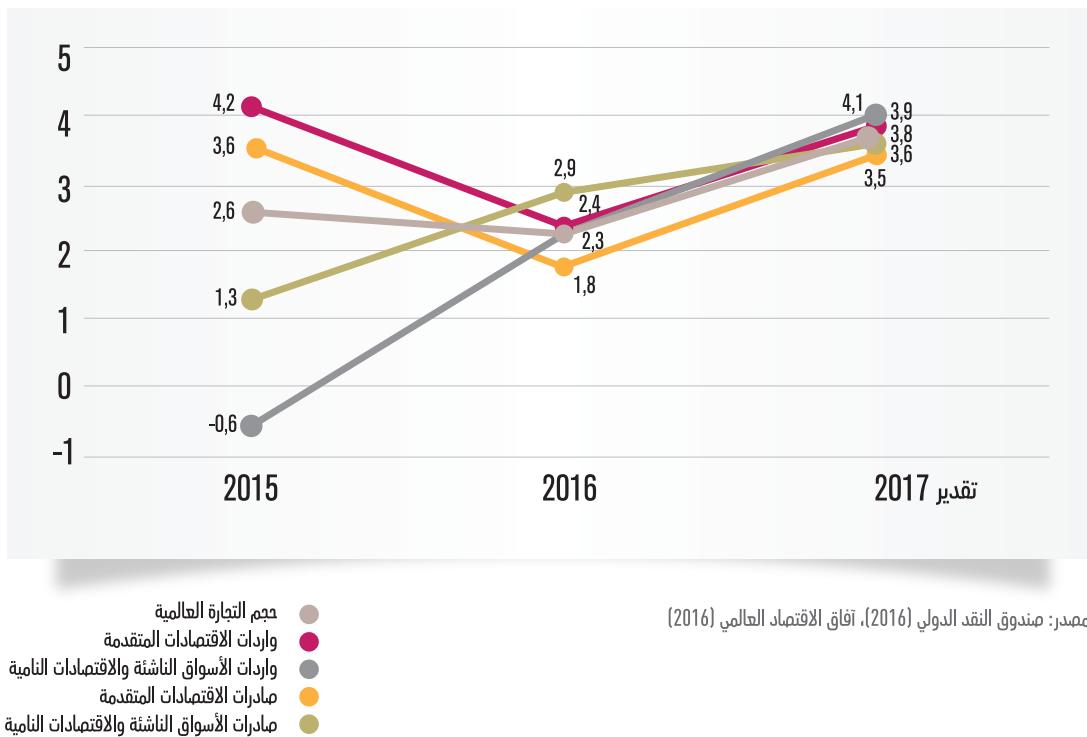
يسbib تدهور مداراتهم، ولكن النمو الذي تشهده الدول المستوردة للنفط بمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا يوازن الانخفاض الذي سجلته الدول المصدرة للنفط. وبالفعل، حتى في حالة توقع استمرار تسبب أسعار النفط المنخفضة في إبطاء النمو في الدول المصدرة للنفط ، فسوف يتتحقق انتعاش اقتصادي في دول المنطقة المستوردة للنفط، وفقاً لقراءة صندوق النقد الدولي. ومن الجدير بالذكر أن هذه التوقعات قد تم وفعها قبل الزيادة الأخيرة التي شهدتها أسعار النفط عقب اتفاقية الأوبك التي تتفق بتقييمis إجمالي الإنتاج. وبالتالي، إذا استمرت أسعار النفط في الارتفاع خلال العام 2017، فقد يتحسن معدل النمو أيضاً في الدول المصدرة للنفط.

**نظرة عامة على التجارة العالمية**  
ومن المتوقع أن يرتفع معدل النمو في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا من 2.1% عام 2015 إلى 3.2% في عامي 2016 و2017. على الرغم من الانخفاض العامل في معظم الدول المصدرة للنفط

بعد خمس سنواتٍ من الانخفاض المتبالي، حقق النمو الاقتصادي في الأسواق الناشئة والاقتصاديات النامية نمواً طفيفاً خلال العام 2016 حيث وصل إلى 4.2%. مرتفعاً عن العام 2015 الذي حقق فيه 4.0%. ويتوخّج أن يؤثر هذا النمو الطفيف، بنسبة 75% في النمو العالمي المقدر لهذا العام تبعدي ما كان عليه في الماضي، بالإضافة إلى كونه غير متناسق. وفي حين أن النمو الاقتصادي في الأسواق الناشئة بآسيا (خصوصاً في الهند) لازال في الواقع مستمراً في مرونته، نجد أن معظم الاقتصادات الكثيرة في منطقة أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، وبشكلٍ أساسى في جنوب أفريقيا، تواجه تباطؤاً أو حتى تراجعاً تبعيةً لانخفاض أسعار السلع والذي تفاقم بسبب بعض التحديات الاقتصادية والسياسية الداخلية.

ومن المتوقع أن يرتفع معدل النمو في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا من 2.1% عام 2015 إلى 3.2% في عامي 2016 و2017. على الرغم من الانخفاض العامل في معظم الدول المصدرة للنفط

الشكل البياني 4: النمو التجاري بين 2015 و2017 (بالنسبة المئوية)



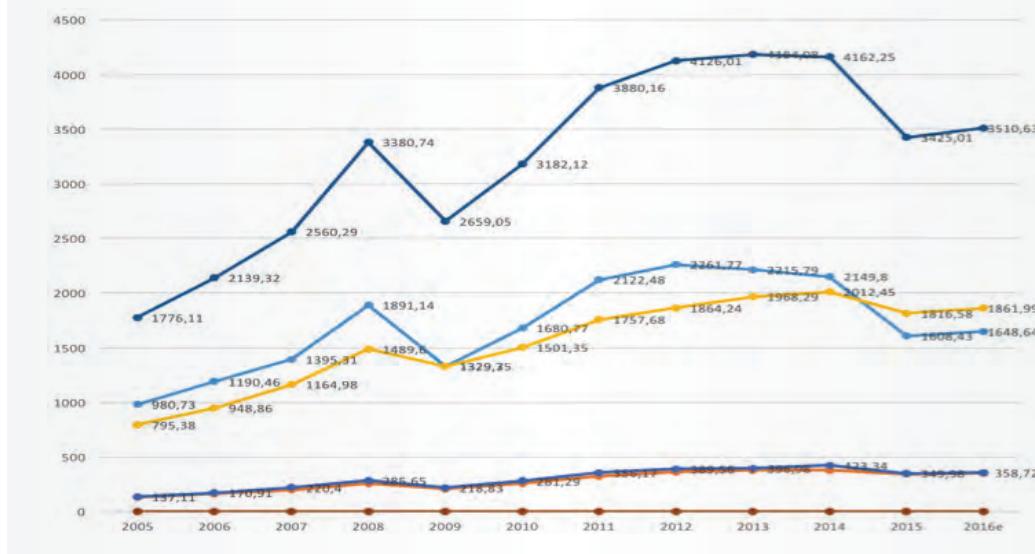
أما بالنسبة للمادرات البيانية لدول منظمة التعاون الإسلامي، فقد قدرت بنحو 352.8 مليار دولار في عام 2016 - مقابل 344.3 مليار دولار في عام 2015. وهذه الزيادة مشجعة بعد الانخفاض الكبير الذي يبلغ %9.15 بين عامي 2014 و2015. وتعد الإمارات العربية المتحدة والمملكة العربية السعودية وتركيا وإندونيسيا ومالزريا هي الدول الفمس الأولى الممderة بين الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي، حيث شكلت %58.70 من إجمالي المادرات البيانية لدول منظمة التعاون الإسلامي في عام 2015. ويتوقع تحقيق نفس النتيجة في عام 2016 أيها.

و فيما يتعلق بالواردات البيانية لدول منظمة التعاون الإسلامي، فقد قدرت بنحو 358.72 مليار دولار في عام 2016، وقد سجلت انتعاشاً مقارنة بمستوياتها البالغة 349.98 مليار دولار في عام 2015. والدول الفمس الأولى المستوردة بين الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي هي: إيران والإمارات العربية المتحدة وباكستان والمملكة العربية السعودية وتركيا.

**الأداء الاقتصادي والتجاري لدول منظمة التعاون الإسلامي**  
 في عام 2016 كان المتوقع أن يرتفع إجمالي حجم التجارة بدول منظمة التعاون الخليجي ارتفاعاً طفيفاً بنسبة %2.2 تقريباً ليصل إلى %20.82 - مرتقاً من %20.33. وبالرغم من هذا النمو المتواضع، إلا أن هذا الارتفاع يُعد نقطة تحول بالنسبة لأنخفاف حجم التجارة البيانية بين دول منظمة التعاون الإسلامي الذي بدأ في 2012-2013. فعلى سبيل المثال، في العام 2015 هبط إجمالي حجم التجارة بدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي بنسبة %17.71 مقاربة بالعام 2014. وفي الفترة ذاتها، انخفضت التجارة البيانية بين دول المنظمة بنسبة %13.46. وبالرغم من هذا الانخفاض الشديد، ارتفعت حصة التجارة البيانية في منظمة التعاون الإسلامي بنسبة %5.19 من إجمالي التجارة الخارجية للدول أعضاء المنظمة، ليصل إلى %20.33 مما يتراوّز معدل %20 الذي استهدفته المنظمة في برنامج العمل العشري لمنظمة التعاون الإسلامي<sup>٥</sup> (الشكل البياني 5).

<sup>5</sup> المركز الإسلامي لتنمية التجارة - ICDT 2016

الشكل البياني 5: تطور التجارة البيئية لدول منظمة التعاون الإسلامي بين 2005 و2016 (بمليارات الدولارات وبالنسبة المئوية)



المصادر: إحصاءات اتجاه التجارة الصادرة عن صندوق النقد الدولي، 2016، مركز التجارة الدولي، مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، منظمة التجارة العالمية، حلول التجارة العالمية المتكاملة، أونلاين، ٢٠١٦، ٢٠١٦، المركز الإسلامي لتنمية التجارة.

للسلع، أدى انخفاض الأسعار إلى نقص العملات الأجنبية. وبالفعل، ضعف النشاط الاقتصادي في عدد من دول منطقة أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى تقدمها ينبعها حيث عرق التضخم العاد في العملات الأجنبية قطاع الاستيراد والتجارة العامة بشدة. ومن جهة أخرى، كانت المرونة في كوت ديفوار وكينيا والسنغال وترانزانيا وبوارزها جزئياً شاطئاً أكثر ضعفاً بشكل عام في جميع أنحاء المنطقة، كما شهدت أسعار المعادن انخفاضاً تدريجياً بسبب التباطؤ والتتحول بعيداً عن الاستثمار المكثف في السلع في المدين. ومع ذلك، وفرت التغيرات الأخيرة بعض الدعم للأسعار.<sup>8</sup> فعلى سبيل المثال، ارتفعت أسعار المعادن والسلع الزراعية بنسبة 12% و 9% على التوالي، ومن المتوقع أن يستمر هذا الارتفاع في عام 2017

ومن الجدير بالذكر أنه بعد أن طلت الأسعار منخفضة خلال معظم عام 2016، ارتفعت أسعار النفط بنسبة 50%. ليصل السعر إلى 45 دولار أمريكي في شهر أغسطس، نتيجة لأسباب عددة، أبرزها الإيقاف غير الطبيعي للإنتاج في عدد من الدول التي أعادت التوازن إلى سوق النفط بالإضافة إلى توصل أعضاء الأوبوك إلى اتفاق الذي طال انتظاره بخصوص خفض الإنتاج. ويتوقع أن يكون تأثير هذا الارتفاع إيجابياً على النشاط الاقتصادي العالمي حسبما ذكر ذراء الأوبوك: "من المتوقع أن يؤدي اتساع نشاط الاقتصاد العالمي بالاشتراك مع التطورات الداعمة في سوق النفط إلى ارتفاع معدلات النمو الاقتصادي بنسبة 3.1% في عام 2017".<sup>7</sup>

بالإضافة إلى الانخفاض في أسعار النفط، كان الانخفاض في أسعار السلع غير النفطية أيضاً تأثيراً سلبياً على التجارة العالمية. في العديد من الدول الممدة

### انخفاض أسعار النفط والسلع وتاثيرها على التجارة العالمية

يُستشهد بالعديد من العوامل و/أو الأسباب لتفسير الأداء الفعّيل للتجارة العالمية في عام 2015 وأوائل عام 2016. وبعد الانخفاض العاد في أسعار النفط هو أحد تلك العوامل. وبالفعل، فقد وصلت في بنابر عام 2016 إلى مستويات منخفضة غير مسبوقة على مدار 10 سنوات لأسباب كثيرة من بينها الخلاف الدائر بين منتبني النفط حول كيفية معالجة مسألة خفض الإنتاج. وقد هبطت أسعار النفط منذ يونيو 2014 بنسبة تعادل 66% من قيمتها ( حوالي 70 دولاراً أمريكياً) مع تزايد بطيء النمو عبر مجموعة كبيرة من الدول. وهي تسبّبة حيرت الكثير من المراقبين، الذين كانوا يعتقدون أن تأثير هبوط أسعار النفط سيكون إضافة إيجابية للاقتصاد العالمي، بحيث يلعق فريراً وأماماً بالدول المصدرة بينما يتحقق للدول المستوردة مكاسب توازنها وتفقيضها.<sup>6</sup>

<sup>6</sup> مقالة مكتوبة بتاريخ 24 مارس 2016 .<https://blog-imfdirect.imf.org/2016/03/24/oil-prices-and-the-global-economy-its-complicated>

<sup>7</sup> صندوق النقد الدولي - تقرير آفاق الاقتصاد العالمي، أكتوبر 2016 [http://www.opec.org/opec\\_web/static\\_files\\_project/media/downloads/publications/MOMR%20December%202016.pdf](http://www.opec.org/opec_web/static_files_project/media/downloads/publications/MOMR%20December%202016.pdf)

الشكل البياني 6: أسعار التسليم الفوري لسلة أوبك - الأسعار الحقيقية لسلة أوبك (دولار أمريكي / البرميل)



المصدر: منظمة الدول المصدرة للنفط (أوبك)

الشكل البياني 7: مؤشرات أسعار السوق للسلع الأساسية غير النفطية، 2016-2013



المصدر: مندوب النقد الدولي - تقرير آفاق الاقتصاد العالمي (يناير 2017) - 100 = 2005، بالقيمة الدولارية

## نظرة عامة على عام 1437هـ - 2016م

على القطاعات التي تعد المدخل الرئيسي لتحقيق التنمية الاقتصادية، وهم قطاعاً الطاقة والزراعة، ودعم القطاع الفاضم والمؤسسات المغيرة والمتوسطة. وفي هذا المضى، تقدم المؤسسة تمويلات تجارية كبيرة لدعم أمن الطاقة في الدول الأعضاء، كما أنها تستفيد حلوأً مبتكرة مثل التمويل التجاري المهيكل (STF) وخطوط التمويل للبنوك لتعزيز تنمية القطاع الفاضم والمؤسسات المغيرة والمتوسطة، وكليهما تأثير مباشر على الحالة الاجتماعية والاقتصادية للشعوب في الدول الأعضاء.

2016، ظلت أسعار النفط منخفضة نسبياً مقارنة بارتفاع الأسعار قبل عام 2015. وبالإضافة إلى ذلك، تأثرت بعض الدول الأعضاء من منطقة أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى ودول رابطة الدول المستقلة، بما في ذلك نيجيريا وموزمبيق وكازاخستان بشدة لأنخفاض أسعار السلع ونقص العمليات الأجنبية، مما أعاد حركة النشاط التجاري. من ناحية أخرى، وفي محاولة لتوسيع نطاق ثارتها الانمائي، تعمّك المؤسسة بعيداً عن التمويذ القائم على العمليات لدعم التجارة وتوجهها إلى النهج القائم على البرامج، والذي يجمع بين تمويل التجارة وتنمية التجارة وبناء القدرات من أجل مفعافة الأثر. وحافظت المؤسسة على تفاصيلها مع الدول الأعضاء منذ إنشائها من خلال التركيز

شهد عام 1438هـ - 2016م (2016) تغيرات هائلة على العديد من الجبهات. فعلى النحو المذكور أعلاه، واجهت العديد من الدول الأعضاء تغيرات كبيرة وكانت المؤسسة مركزة في المفاظ على دعمها للدول الأعضاء، كما يتضح من ارتفاع مستوى السقوطات لتمويل التجارة لهذا العام، مما أدى إلى زيادة مستوى تمويل التجارة. ومع ذلك، ومن ناحية المقارنة بين السنوات، انخفضت عمليات التمويل بنسبة 26% في عام 1437هـ - 2016م (2016)، من 6.05 مليار دولار أمريكي في عام 1436هـ (2015) إلى 4.48 مليار دولار أمريكي. وبعكس ذلك البيئة المهدبة للسوق، وأهمها الانخفاض في أسعار النفط. وعلى الرغم من بعض التحسن في الجزء الأخير من عام

وجريدة بيان بالاعتمادات على تمويل التجارة موزعة حسب المنطقة في الجدول أدناه.

**الجدول 2 - عمليات التمويل المعتمدة حسب المنطقة (مليون دولار أمريكي)**

المنطقة	إجمالي النفقات	إجمالي الاعتمادات	الفعلي 1436هـ	الفعلي 1437هـ - 2016م (2016)	%
آسيا/رابطة الدول المستقلة			3,229	2,166	48
الشرق الأوسط وشمال أفريقيا			2,228	1,552	35
أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى			590	760	17
<b>إجمالي الاعتمادات</b>	<b>4,551</b>	<b>6,047</b>	<b>100</b>	<b>4,478</b>	<b>100</b>
<b>إجمالي النفقات</b>	<b>4,801</b>			<b>2,166</b>	<b>48</b>

من حيث تقسيم المحفظة حسب النوع، استمر التعرض السياسي في تشكيله للجزء الأكبر من المحفظة، وهو ما يمثل 70% من الإجمالي، وهي نسبة أقل 5 نقاط مئوية من العام السابق. وكان التعرض السياسي للمؤسسة مدفوعاً بشكل رئيسي بالعمليات الاستراتيجية الكبيرة لتمويل قطاعي الطاقة والزراعة وتوسيع أساساً بموجب اتفاقات استراتيجية مبرمة مع الدول الأعضاء، وذلك تماشياً مع أولويات التنمية الاقتصادية لتلك الدول. وفي سعي المؤسسة لتوسيع محفظتها، ارتفعت عمليات القائمات البنكية التي تقدم القطاع الفاضم بنسبة 10 نقاط مئوية -- لتصل إلى 20% من المحفظة. وهو ما يتسمق مع الاتجاه الاستراتيجي الجديد للمؤسسة، والذي يهدف إلى توسيع نطاق خطوط التمويل والأعمال التجارية المفهومة بقائمات مصرفية من أجل توسيع الدعم وزيادة للشركات المغيرة والمتوسطة والقطاع الفاضم.

الجدول 3 - عمليات التمويل المعتمدة حسب نوع الضمان (مليون دولار أمريكي)				
%	1437 هـ - 1438 هـ (2016) الفعال	%	1436 هـ الفعال	نوع الضمان
70	3,126	75	4,531	السيادي
20	894	12	724	ضمان البنكي
2	103	2	125	ضمان الشركات
7	304	11	644	تمويل التجاري المهيكل
1	50	-	23	التأمين الائتماني
	<b>4,478</b>		<b>6,047</b>	<b>الإجمالي</b>

### لمحة عن إنجازات عمليات المؤسسة في عام 1437 هـ - 1438 هـ (2016)

#### 58 عملية (الشراكة)

حافظت المؤسسة على مستوى مرتفع من النشاط في عام 1437 هـ - 1438 هـ 2016، حيث اعتمدت 58 عملية بقيمة إجمالية 4478 مليون دولار أمريكي في 20 بلداً.



#### دعم الدول الأعضاء الأقل نمواً (التضامن)

كان 21 % من إجمالي الاعتمادات مخصصةً للدول الأعضاء الأقل نمواً، و63 % لتسهير التجارة بينية في الدول الأعضاء.



#### المحافظة على مستوى مرتفع من السحوبات (الصمود)

حافظت المؤسسة على مستوى مرتفع من السحوبات رغم هذا العام المليء بالتحديات، وتمكن من التكيف مع البيئة الاقتصادية الجديدة. وعلى هذا النحو، كانت الاعتمادات أقل بنسبة 26 %، وهو ما يعكس الآثار الناجمة عن انخفاض أسعار النفط والسلع التي شهدتها عام 1436 هـ (2015) ومعظم عام 1437 هـ - 1438 هـ (2016).



الْتَّمَامُ

# الدعم والتضامن المستدامين مع الدول الأعضاء في الأوقات المليئة بالتحديات

## التحول من النهج القائم على عمليات التجارة فقط إلى نهج البرنامج المتكامل

تتعرّك المؤسسة نحو برنامج تجمع بين الوسيطين الأساسيين من لتحقيق أهداف المؤسسة، أي تمويل التجارة، وبناء القدرات المتعلقة بالتجارة. وسيتم ربط هذه البرامج مباشرة بتحقيق الأهداف الاستراتيجية الرئيسية الثلاثة للمؤسسة، وهي:

توسيع حجم التجارة البيئية  
لدول منظمة التعاون الإسلامي

دعم عملية توسيع اقتصادات  
الدول الأعضاء

النمو العالمي للتمويل الإسلامي

يتمثل الهدف الشامل لنهج البرنامج المتكامل في تعزيز الأثر الإنمائي الشامل لتدخل المؤسسة.

تقديم الإطارات التالية حالتين، الأولى في إندونيسيا والأخرى في تركيا، وتسلط الضوء على نهج البرنامج الجديد للمؤسسة. ففي حالة إندونيسيا، صمممت المؤسسة برنامجاً لتنمية المبادرات لدعم ممددري البن الإندونيسي.

وفيما يتعلق بحالة تركيا، تمكنت المؤسسة من ربط شركة أقطان بممددري القطن في غرب أفريقيا، وتبيّنة لذلك، فإنها قد سهلت عملية الشراء المباشر بين التجار التركي ومتبيّن القطن في غرب أفريقيا ليستفيد كلا الطرفين.

## الإطار 1 برنامج تنمية مادرات القهوة في إندونيسيا

أطلقت المؤسسة بالتعاون مع جمعية الممددرين ومناعات القهوة الإندونيسية برنامجاً ريدانياً يعمل باسم "برنامج تنمية مادرات القهوة في إندونيسيا" في أغسطس 2016. ويوفر هذا البرنامج، وهو الأول من نوعه للمؤسسة، التمويل وبناء القدرات لمناعة القهوة الإندونيسية.

إندونيسيا هي رابع أكبر منتج ومصدر للقهوة في العالم، وهذا القطاع حيوى لتحقيق التنمية الاجتماعية والاقتصادية للبلاد. وفي عام 2015، جلت مادرات القهوة 1.6 مليار دولار أمريكي من عائدات النقد الأجنبي ويعتمد عليها 2 مليون مزارع في إندونيسيا كمصدر للرزق. ومن إجمالي الإنتاج يقوم المزارعون من أممابا العبارات المغيرة بزراعة نسبة 96 بالمائة من القهوة المزروعة في إندونيسيا حيث يكون لعائدات إنتاجهم مجال للتحسين. إمكانية الحصول على التمويل للشركات المغيرة والمتوسطة في مناعة القهوة هي مصدر قلق دائم كما أن الطرق التقليدية لتوسيع نطاق التمويل غير كافية.

بهاذا البرنامج، تكون المؤسسة مكلفة بتحسين حياة 2 مليون مزارع وفتح السبيلة التي تشتد الحاجة إليها في مختلف مراحل توريد القهوة من خلال توفير بناء القدرات وتوسيع نطاق تمويل التجارة. وكمقدم لحلول التجارة، يتيح هذا البرنامج للمؤسسة بأن يكون لها بيئة إيجابية لا تُهدى على قطاع القهوة الإندونيسي من خلال تطوير التجارة وتحسين المعيشة.

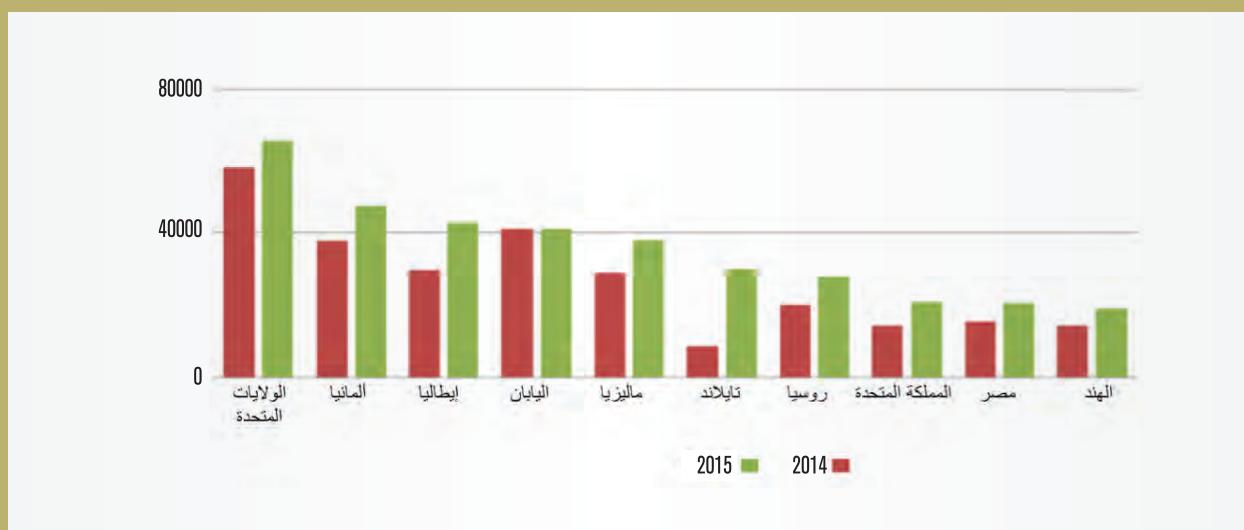
## هدف البرنامج

تُعد إندونيسيا من أكبر دول العالم إنتاجاً للقهوة وتصديرها، وتمثل قهوة الروبوستا الأقل جودة، وهي من نوع قهوة الأرابيكا الأعالي جودة، وهي أعلى تكلفة في السوق العالمية ومتناهية أخف وتعتبر على نسبة كافية أقل 70 بالمائة من حبوب الروبوستا، وعلى غرار فيتنام، عمالق المهمة الإقليمي، فإن الجزء الأكبر من إنتاج حبوب القهوة الإندونيسية يتكون من الروبوستا الأقل جودة.

إندونيسيا في المرتبة الرابعة من مصدري حبوب القهوة بعد البرازيل وفيتنام وكولومبيا، وعلى مر السنين، انخفضت مصادرات القهوة إلى حد كبير بسبب آثار طاهرة التين، وجزئياً إلى ارتفاع الاستهلاك المحلي في إندونيسيا، ويستمر استهلاك القهوة الإندونيسية في التوسيع والنموا بوتيرة أسرع من الإنتاج، ويشير تقرير جهات الاتصال المناعية إلى أن هذا النمو يقوده استهلاك القهوة القابلة للذوبان وكذلك الاستعداد لشرب المشروبات مثل القهوة المعطرة في زجاجات.

يستكمل التجار ومؤسسات الشركات الكبيرة سلسلة مراحل توريد القهوة ويبلغون دوراً كبيراً في المصادرات، ويمتلك هؤلاء اللاعبون الخدمات اللوجستية والبنية التحتية والقدرة التسويقية للتأثير على المشترعين في الأسواق العالمية، ولكن من هؤلاء اللاعبين، تعدد الولايات المتحدة هي الوجهة الأكثر تفضيلاً لمصادراتها إليها الاتجاه الأوروبي والياباني.

الشكل البياني 8: مصادرات القهوة في إندونيسيا (حبوب القهوة الخضراء)، أفضل 10 وجهات، 2014-2015 (طن متري)



التدبيات

قلة دمج التكنولوجيا في  
عملية الإنتاج والتمهيد.

نفهم المعرفة بشأن زراعة القهوة بين المزارعين، ينتج عنه قلة في المحمول

رأس المال لدى المزارعين  
معدود بالنسبة للتوسيع في  
زراعة القمح

الشركات متعددة الجنسيات (MNCs) داخلية بشكل مباشر في عملية الشراء الأساسية ومحققة مركزها العالمي. فهو قادر على تحضير الأسعار لمزاعي القمة



## دعم متبني القطن في غرب أفريقيا لتوسيع أسواقهم التصديرية

يعتبر القطن الممداد الرئيسي للعميلات الأجنبية لعدة دول من دول منظمة التعاون الإسلامي وبنداً هاماً في جدول أعمال منظمة التعاون الإسلامي واللجنة الدائمة للتعاون الاقتصادي والتجاري لمنظمة التعاون الإسلامي (كوسبيك) الذي يُؤول إلى خطوة عمل القطن الفموسيه لمنظمة التعاون الإسلامي. ومع الإقرار بأهمية القطن وطبيعته الاستراتيجية لعدة من الدول الأعضاء، لا سيما في غرب أفريقيا، فإن المؤسسة قد وسعت من خطتها المالية الشمولية لتخفيض العديد من الدول المنتجة للقطن. وفي الوقت الحالي، تقدّم المؤسسة الممول الرئيسي للقطن في بوركينا فاسو والكاميرون، حيث قدمت المؤسسة حزمة مالية كبيرة في عام 1437هـ - 2016 بلغت 106 مليون و107 مليون دولار أمريكي. إضافية إلى ذلك، قدمت المؤسسة تمويلاً بما يعادل 100 مليون دولار أمريكي إلى كوت ديفوار بغضّ توفير الأسددة لقطاع القطن. وفي آسيا، قدمت المؤسسة تمويلاً تجاريًّا مهيكلاً إلى تشايليك كوتون (شركة أقطان تركية) بتكلفة بلغت 30 مليون دولار أمريكي، الذي استند تماماً وجدي تدريجه إلى عملية ثانية خلال العام 1438هـ - 2016.

### الإطار 2 شهادة تشايليك كوتون (Calik Cotton)، تركيا

عملت المؤسسة بنشاط في قطاع المنتوجات التركية، وشركة تشايليك فامة، منذ بدء العلاقة التجارية في 2011. واستفادت تشايليك من العديد من العمليات المختلفة من المؤسسة. وتطور التسهيل الأول، الذي بدأ كخط تمويل لشراء قطن مجموعة تشايليك لاستخدامه في إنتاج قماش الدين، إلى تسهيل مهيكلاً مرتب بالسلاع يسمح للشركة بتوريد القطن إلى منظمة التعاون الإسلامي. وبالتالي، فقد تأسست شركة تشايليك كوتون وتتطور وأهمت مورداً عالمياً للقطن بدعم من المؤسسة.

بالإضافة إلى تأثيرها الملحوظ على دعم لشركة تجارة دولية، فقد أتاحت تمويل السلع بالمرابحة المهيكلة للمزارعين من الدول الممدد (تركمانستان وبوركينا فاسو ومالى) تصدير القطن مباشرةً إلى أسواق المنتوجات مثل بنغلاديش وتركيا، ومنذ فتحت فنادق السلع المصممة حسب طلب العميل تشايليك كوتون من شراء القطن من المقوّل وإتاحة فرصة لبيع السلع لأسواق التصدير. وفي إطار هذه العملية، جمعت المؤسسة الأموال إلى رابطة الدول المستقلة وغرب أفريقيا ومزاري القطن من تركيا والدول الأخرى مع العمليات التجارية لتشايليك كوتون.

يتم استخدام الفط بنجاح لتوريد حوالي 100,000 طن متري من حجم التجارة البينية لدول منظمة التعاون الإسلامي بين الدول الأعضاء. وتدعم تشايليك كوتون دولاً على توسيع عملياتها في إطار برنامج التمويل المهيكل للسلع التابع للمؤسسة مع تبني هدف زيادة تجارة القطن الإقليمية.

كيونيد هارمانسا، مدير عام، شركة (Calik Cotton) تشايليك كوتون

نظراً للمحفظة القوية لعمليات القطن التي مولتها المؤسسة، وتوجهها الجديد للمفهوم قياماً نحو نهج البرنامج، تم الإفصاح بمقداره لربط تجارة القطن (المشترين) ليكونوا متبنيين (ممدررين) في الدول الأعضاء. وفي هذا المهد، ربطت المؤسسة واحداً من عملائها، تشايليك كوتون، وهي شركة أقطان مقرها في تركيا، بمصدري القطن الرئيسيين في غرب أفريقيا. وتنمية لهذا الرابط، كانت تشايليك كوتون قادرة على توسيع مصادرها لشراء القطن ونجحت في إبرام عقود شراء في بوركينا فاسو والكاميرون ومالى. ومن ناحية أخرى، وشجع المتبنيون قائمة المشترين الخامنة بهم، بإعداد نهج يحقق مكاسب للطرفين، مع القيام في الوقت نفسه، بالمساهمة في الهدف الاستراتيجي المتمثل في تعزيز التجارة البينية لدول منظمة التعاون الإسلامي.

## دعم المؤسسة الثابت للقطاعات الاستراتيجية في الدول الأعضاء

تميز عام ١٤٣٧هـ - ٢٠١٦م (2016) بالتمويل الزائد عن العد في كل أنواع المنتجات تقريباً، لأن فائض الخام حقق هوماً تكبير قوية وحفز المماثلي لتغذية الخام إلى فوائض منتجات مكررة. وأشارت أسعار النفط المنخفضة نسبياً (التي ظلت منخفضة في عام 2016 بالمقارنة مع الأسعار المرتفعة التي شهدت زيادة حتى عام 2014، بالرغم من وجود بعض الاتساع) إلى قلة الطلب على تمويل عمليات استراتيجية كبرى. وبعبارة أخرى، أنها أدت إلى خفض تمويل المحفظة بالقيم الدولارية، بالرغم من أن مقدار التمويل ظل كما هو، وقد أثرت هذه البيئة على تمويل المؤسسة نحو قطاع الطاقة بما يلي:



اعتباراً من عام ١٤٣٧هـ - ٢٠١٦م (2016)، مثل تمويل المنتجات الطاقة ٦٠٪ من إجمالي الاعتمادات، التي تكون متساوية بين تمويل النفط الخام والمنتجات البترولية.



ويوجه أغلبية التمويل المرتبط بالطاقة إلى الدول في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، وآسيا، تليها الدول في منطقة أفريقيا جنوب المحيط الكاريبي.

من الأركان الرئيسية لاستراتيجيتها في تدخلاتها في الدول الأعضاء. وعلى هذا النحو، تظل المؤسسة شريكاً ثابتاً لتوفير التمويل اللازم لتأمين الوقود للمفاظ على استقرار توليد الكهرباء للوصول إلى عدد كبير من الفئات السكانية المعرضة. (انظر الشكل 11).

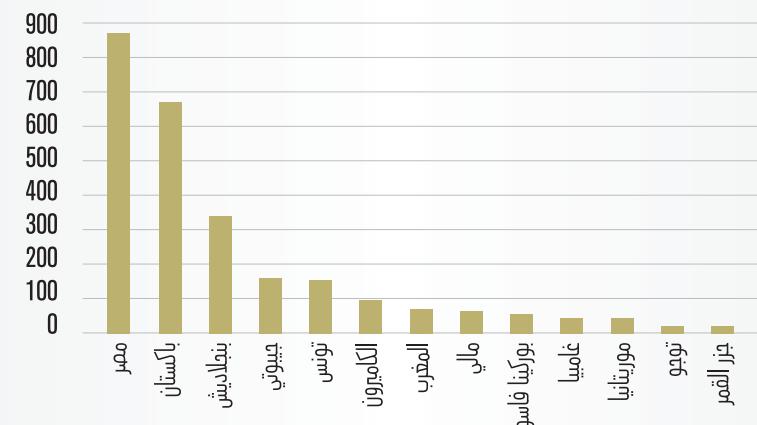
في العديد من الدول الأعضاء حيث يوجد ممولون محظوظون بإمكانهم تمويل عمليات الطاقة التي تتطلب في أغلب الأحيان تمويلاً كثيفاً، يلعب دعم المؤسسة دوراً محورياً يمثل في جمهوره للموارد من أسواق المال الدولية في التمويل العمالي للعمليات الاستراتيجية الكبرى في قطاع الطاقة. وعلى مر السنين، اكتسبت المؤسسة خبرة كبيرة في هذا القطاع لتعزيز واحدة من المؤسسات القائل المتخصصة في قطاع الطاقة بحضور عالمي يغطي ٥٧ دولة.

**أمن الطاقة:**  
يعتبر الوصول إلى الطاقة المحرك الرئيسي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية. ولخدمات الطاقة تأثير مفاجع على الإنتاجية وصحة الأشخاص والتعليم والأمن الغذائي وما إلى ذلك. ووفقاً للتقديرات، هناك 3 مليارات شخص حول العالم يعيشون بلا كهرباء وأكثر من ٩٥٪ من هؤلاء الأشخاص يعيشون في منطقة أفريقيا جنوب المحيط الكاريبي أو الدول النامية في آسيا وبعيش ٨٤٪ منهم في المناطق الريفية. عدم وجود بنية تحتية وتمويل إلى الطاقة سبب رئيسي لضعف أداء القطاع في هذه الدول.

بالنال، بعد تحسين الوصول إلى الطاقة أمراً ضرورياً لإطلاق العنان لإمكانات التنمية الاقتصادية والاجتماعية بشكل أسرع. وفي هذا السياق تأخذ المؤسسة في الاعتبار دعم قطاع الطاقة كواحد

الشكل البياني ٩: المستفيدين في قطاع الطاقة

المبلغ (مليون دولار أمريكي)





## الإطار 3 عملية الشركة التونسية للكهرباء والغاز (STEG)

الاقتصادية، بما في ذلك وسائل النقل والمناجم والزراعة. ويعتبر الغفاظ على واردات الشركة التونسية للكهرباء والغاز من الغاز الطبيعي أمرًا بالغ الأهمية للتنمية الاقتصادية للدولة. وعلاوةً على ذلك، فإنها تدعم إنتاج الطاقة من الغاز، وهي طاقة صديقة للبيئة بالمقارنة بالكهرباء المنتجة باستبدام الوقود والفحم. ويسهم التمويل، بناءً على ذلك، في حماية البيئة ودعم استبدام الطاقة النظيفة.

وتأتي هذه العملية ضمن الاتفاقية الإطارية بين الحكومة التونسية والمؤسسة، المبرمة في 4 أكتوبر 2016. وتعد هذه العملية هي الأولى من بين عقليتين تمت الموافقة عليهما في الاتفاقية الإطارية ب價مالى تمويل قدره 310 مليون دولار أمريكي.

يسهم هذا التسهيل (160 مليون دولار أمريكي تمويل جماعي) في توفير دعم الغاز الطبيعي من العزائر، وبالتالي تأمين إنتاج الكهرباء في الدولة بأكملها وتعزيز التجارة البينية لدول منظمة التعاون الإسلامي.

وشركة التونسية للكهرباء والغاز واحدة من أكبر الشركات في قطاع الطاقة وفي مجال توفر فرص العمل في تونس حيث يعمل فيها أكثر من 12,288 موظفًا. وبالمحافظة على الدور الاقتصادي للشركة التونسية للكهرباء والغاز، فإن المؤسسة تسهم بشكل غير مباشر في الرفاه الاجتماعي لموظفيها وأسرهم، والمساهمة في العد من معدل البطالة في الدولة على نطاق أوسع. تقدم الكهرباء والغاز كافة القطاعات

310  
مليون دولار أمريكي  
تمويل لحماية البيئة وتشجيع استبدام  
الطاقة النظيفة.

# الزراعة، والأمن الغذائي، والصحة



54%

نسبة الزراعة من محفظة تمويل التجارة  
التابع للمؤسسة في منطقة أفريقيا  
جنوب المدحاء الكبري

17 مليون دولار أمريكي

عمليات لمالحة حكومة مالي لتمويل  
للمزارعين لاستلام مدفوعات محاميا لهم

التمويل للمزارعين استلام مدفوعات محاميا لهم في  
الوقت المناسب، وبالتالي تحسن دخلهم الأسري.  
وعلاوة على ذلك، هناك عمليات تمويل - رغم  
صغرها- مصممة خصيصاً للأمن الغذائي.

وبلغت تكلفة ذلك 17 مليون دولاراً أمريكياً في  
هـ 1437 - هـ 2016) وكانت هذه العمليات  
لماح حكومة مالي (بلغ الإجمالي التراكمي 42  
مليون دولاراً أمريكياً).

إلى جانب التدخلات في منطقة أفريقيا جنوب  
المدحاء الكبري، قدمت المؤسسة التمويل للقهوة  
(إندونيسيا) والقمح (казاخستان)، فكلاهما يسهم  
في تحسين دخل ومعيشة المزارعين. ونعرفن فيما  
يلي بعض من التدابير المتخذة لتحسين الأمن  
الغذائي وزيادة دعم القطاع الزراعي.

وأمثلت تدخلات المؤسسة تحطيتها للسلع التي  
ساعدت في خلق الوظائف وتحسين الإنفاقية  
والتنقيف من الفقر وتعزيز الأمن الغذائي. وتثير  
الإشارة إلى أن المؤسسة تقدم دعماً ملحوظاً للأمن  
الغذائي في منطقة أفريقيا جنوب المدحاء الكبري  
حيث يتم تخصيص نسبة كبيرة من محفظة تمويل  
التجارة للقطاع الزراعي، الذي كان له أثر قوي على  
تعزيز الأمن الغذائي للمزارعين. وفي الحقيقة، تمثل  
الزراعة أكبر حصة (54%) من محفظة تمويل التجارة  
التابعة للمؤسسة في منطقة أفريقيا جنوب المدحاء  
الكبري. وتثير الإشارة إلى أنه بالرغم من أن التمويل  
الزراعي يكون معيناً بالأساس بالمحاميل النقدية (أي  
القطن والفول السوداني)، فإنه، رغم ذلك، يساعد  
في دعم الأمن الغذائي لأن المزارعين يستخدمون  
جزءاً من المدخلات الزراعية التي يدعمها التمويل  
لزراعة محاميا لهم الغذائي. إضافة إلى ذلك، يتبع

13%

إجمالي الاعتمادات للقطاع الزراعي في عام ١٤٣٧هـ - ١٤٣٨هـ (٢٠١٦) وتعتبر ثالث أكبر تمويل بعد قطاع الطاقة.

16 عملية

اعتمدتها المؤسسة للقطاع الزراعي في ثمان دول من الدول الأعضاء

البيانى أدناه للدول الخمس الرئيسية.  
نعرف فيما يلي الميزات الرئيسية لتمويل المؤسسة في هذا العزء:

- يوجه غالبية التمويل إلى دعم سلع التمديير الأساسية، مثل القمح والفول السوداني في القطاع الزراعي والمنتجات الدوائية لقطاع الرعاية الصحية.

- شكلت أفريقيا، ومنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا العممة الأكبر في هذه المحفظة، مع بوركينا فاسو والكاميرون وكوت ديفوار وغامبيا وجيبوتي وموريتانيا كمستفيدين رئيسيين.

نعرف فيما يلي معاالم الحالة البارزة التي تفهم دعم المؤسسة للقطاع الزراعي والمحي (حالة واحدة في الفول السوداني والأخرى في دعم المنتجات الطبية)

- التادر والشراكة مع إدارة الزراعة والتنمية الريفية بالبنك الإسلامي للتنمية للتعاون في تعزيز التمويل للقطاع الزراعي في الدول الأعضاء

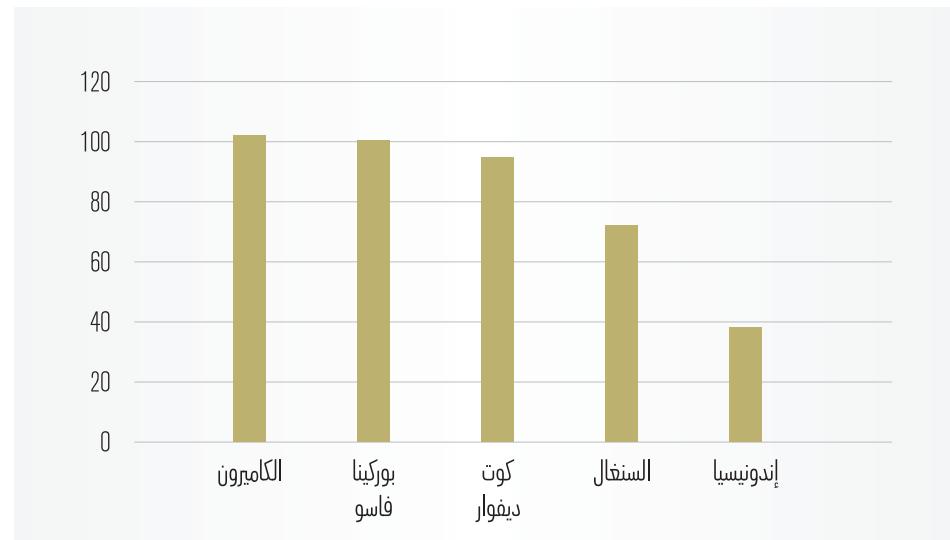
- الشراكة مع المنظمة الإسلامية للأمن الغذائي الجديد بمنطقة التعاون الإسلامي

- ربط المستعين مباشرة بالمشتررين في الدول الأعضاء

- العمل بطريقة تستهدف محالات محددة لتقدير التمويل الذي يؤدي إلى تعزيز الأمن الغذائي في الدول الأعضاء.

ومن إجمالي المواقف للقطاع الزراعي في عام ١٤٣٧هـ - ١٤٣٨هـ (٢٠١٦) إلى ١٣٪ من المحفظة وبذلك تكون قد تلقت ثالث أكبر تمويل بعد قطاع الطاقة. وفلال العالم، وافتكت المؤسسة على 16 عملية للقطاع الزراعي في ثمان دول من الدول الأعضاء، انظر الشكل

الشكل البياني 10: أعلى خمس مستفيدين في القطاع الزراعي في عام ١٤٣٧هـ - ١٤٣٨هـ (٢٠١٦)





## الإطار 4 دعم القطاع الفرعي للفول السوداني في السنغال وغامبيا

الفول السوداني. وبالتالي كانت هناك فبوت زمنية حيث كان المزارعون يقومون بتسلیم محمولهم من الفول السوداني ولا يحصلون على مستحقاتهم إلا بعد شهور من عملية البيع، مما دفع العديد من المزارعين إلى العثور على وسائل بديلة لبيع محمول المكسرات مقابل أموال نقدية. وعادةً ما كان هذا الأمر يمثل معونة كبيرة للمجتمع الزراعي، نظراً إلى أن زراعة الفول السوداني تُمثل مصدر الدخل الرئيسي لمعظم المزارعين، وقد تأثرت هذه الممارسة بشكل ملحوظ مع تدخل المؤسسة.

وقد تضمنت شهادة قدمتها الشركة الوطنية للأمن الغذائي والمعالجة والتوزيع (NFSPMC)، بخصوص شركة غامبيا (التي تُعرف رسمياً باسم شركة غامبيا للفول السوداني)، أن شراء محمول الفول السوداني بالأجل من المزارعين أصبح الآن شيئاً من الماضي، حيث أصبح المزارعون يتلقّون مستحقاتهم نقداً عبر مختلف أنظمة التشكيل الآمنة للبطاقات (بطاقات الشراء).

في فهو ما سبق، فقد قامت المؤسسة بتمويل القطاع الفرعي في السنغال وغامبيا، ونظراً لأن الدولة، من خلال الشركات المملوكة لها، يتم إشراكها في تسويق الفول السوداني في كلتا الدولتين، تعمل المؤسسة مع الحكومات لدعم القطاع الفرعي، ومنذ دخول المؤسسة في هذا القطاع الفرعي، قدمت تمويلاً بلغ الإجمالي الكلي له حوالي 200 مليون دولار أمريكي للدولتين لشراء الفول السوداني من المزارعين المحليين بأسعار الإنتاج المحددة في بداية موسم التجارة (الجدول 4). والفول السوداني الذي تم شراؤه يتم تجهيزه جزئياً للتصدير ومن ثم يُصدر إلى العديد من الوجهات في أوروبا وأسيا.

أحد الآثار الرئيسية للتمويل، الذي تقدمه المؤسسة لقطاع الفول السوداني الفرعي بمنطقة السنغال وغامبيا، في القضاء على قيام شركة الفول السوداني بشراء المكسرات بالأجل. اعتماد المزارعين في الماضي على بيع محمولهم من المكسرات مقابل سندات إذنية تصدرها شركة

تسمى ممتلكات الفول السوداني بأهمية كبيرة للسنغال وغامبيا على العديد من المستويات. يلعب الفول السوداني كمحصول غذائي أساسي دوراً محورياً فيما يتعلق بخفض الفقر وفي الأمان الغذائي لأنه يوفر مصدراً للدخل ل حوالي 1.1 مليون من مغار المزارعين في كلا الدولتين، كما أنه يسهم في علف المواشي وعائدات التصدير.

تؤثر زراعة محمول الفول السوداني وتوجهه وبيده على التنمية الاجتماعية والاقتصادية. وبالنسبة لمساهمته في عائدات النقد الأجنبي والعد من العجز التجاري، تبلغ ممتلكات الفول السوداني حوالي 27% من إجمالي صادرات غامبيا وأقل من 5% من صادرات السنغال، وفقاً لنتائج دراسة مشتركة أجراها المؤسسة ومركز التجارة الدولي (ITC) في 2011. وفي كلتا الدولتين، تغير القيمة المضافة مطلياً من خلال عملية التهريب المغير والمتوسطة، مهربة بالنسبة لتنمية مناعة النسيج الوطنية وزيادة قيمة الصادرات.

### الجدول 4

المستفيدون الأساسية	إجمالي التمويل	السلعة	الدولة
٩٧ مليون مزارع صغير من يعتمدون على زراعة الفول السوداني في سبل كسب العيش.	١٠٥ مليون دولار أمريكي	فول سوداني	السنغال
أكثر من مائة ألف مزارع صغير من ذوي الأشحة الفقيرة الذين يعتمدون على زراعة الفول السوداني في سبل كسب العيش.	٩٠ مليون دولار أمريكي	فول سوداني	غامبيا



## الإطار 6 إمدادات الأدوية والم المنتجات الطبية في جيوبوتي

تقع جيوبوتي في موقع فريد في القرن الأفريقي كما يأتي موقعها على مفترق الطريق الذي يربط بين المحيط الهندي والمحيط الأحمر، وتطلع جيوبوتي، في رؤيتها لعام 2035 وخططها التنموية الخمسية 2015-2019، إلى أن تصبح مركزاً للتجارة الإقليمية لشرق أفريقيا. ومتناهياً جيوبوتي فرصة عظيمة لتبني مركزاً للتجارة الإقليمية خصوصاً في قطاع الطاقة، حيث تمتلك جيوبوتي شبكة كبيرة ومحاذنة من البنية التحتية للموانئ، بما في ذلك منفذ للبترول وأفر قيد الأنساء.

هذا بالإضافة إلى الدعم الذي تقدمه المؤسسة ITFC لقطاع الطاقة، حيث قامت المؤسسة أيضاً بتوسيعة خط التسهيل المستمر بمقدار 10 مليون دولار أمريكي للمساهمة في تأمين إمدادات الأدوية والمنتجات الطبية في جيوبوتي. وتقع التمويل ضمن المكون الصحي لبرنامج التنمية المتكاملة في جيوبوتي، ويفدم الدعم لحكومة جيوبوتي في الجهود التي تبذلها لتعزيز وصول الخدمات والمنتجات الصحية وسهولة الحصول عليها، خصوصاً لشرحة المجتمعية الأخرى عزفة للأمراض، بأفضل الأسعار التنافسية. وفي الوقت ذاته، تقوم المؤسسة بدعم المؤسسة التنفيذية للأدوية والمواد الطبية الأساسية للسوق إلى السوق، من خلال تسهيل مشاركة مؤسسة الأدوية والمواد الطبية الأساسية في الفعاليات الإقليمية للشركات والزيارات الميدانية بالدول المتنبة.



## الإطار 5 دعم الغول السوداني في السنغال (SONACOS)

في إطار دعم القطاعات الاستراتيجية، قامت المؤسسة بتوقيع عقد تمويل مرابحة جماعي بقيمة 75 مليون دولار أمريكي (45 مليار فرنك أفريقي) بتاريخ 21 فبراير 2016 لصالح حكومة السنغال مع الاستعانة بالشركة الوطنية لتسويق الذور (SONACOS) بمقتها الوكالة المنفذة. وقد كان التمويل خطوة أساسية لعملة الغول السوداني 2016-2017، وشركة سوناكوس بمفعها طرفاً رئيسياً في قطاع الغول السوداني في السنغال. وسيق أن قدمت المؤسسة تمويلاً قدره 30 مليون دولار أمريكي لخطبة موسم الغول السوداني للعام 2015-2016.

وبالنظر إلى الأهمية الكبيرة للغول السوداني بالنسبة للفوج الاجتماعي-الاقتصادي للبلاد، طلبت حكومة السنغال من المؤسسة تقديم التمويل اللازم لتغطية جزء من الأموال المطلوبة لموسم الغول السوداني لعام 2017/2016 بأكمله.

وبهذه المناسبة، أتقدم بالشكر للمؤسسة على تعاونها. وقد خططت سوناكوس لجمع 200,000 طن فول سوداني من إجمالي مليون طن يتم إنتاجه على مستوى القطر خلال موسم 2016/2017، إلا أن هذا التقدير الكبير كان عرضاً لخطر عجز التمويل الذي يواجه معظم العاملين بالقطاع. وقد أثر تدخل مؤسسة متعددة الأطراف، مثل المؤسسة ITFC، في نهاية الأمر على البنوك المحلية التي تحملت أثراً عن معارفتها وقدموا دعمهم للقطاع. وأخيراً، ساهمت المبادرات والإجراءات التي نفذتها المؤسسة بشكل كبير في إعادة الهيكلة المستمرة وتذليل عقبات قطاع التمويل، ليس فقط على مستوى شركة سوناكوس ولكن أيضاً على مستوى قطاع الغول السوداني في السنغال.“

السيد عبد كريم ديوب، المدير المالي لشركة سوناكوس

# العمل مع البنوك المحلية لتدليل تدبيات تمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة في الدول الأعضاء

في إطار السعي للوصول إلى عدد كبير من المؤسسات المغيرة والمتوسطة في الدول الأعضاء، تقوم المؤسسة بتقديم تمويل مراقبة للمؤسسات المالية والبنوك التجارية المحلية، والتي تقوم بدورها بتقديم التمويل للشركات المغيرة والمتوسطة وعملاء القطاع الخاص. ولا تقتصر إسهامات هذا التمويل على تسهيل الحصول على التمويل المطلوب بشدة فقط، ولكنها تساعد أيضاً في الترويج للتعريف الإسلامية وتقديم صيغ وأدوات التمويل الإسلامي للبنوك الشريكية. وفيما يلي أبرز إشكال الدعم الذي تقدمه المؤسسة لقطاع المؤسسات المغيرة والمتوسطة.

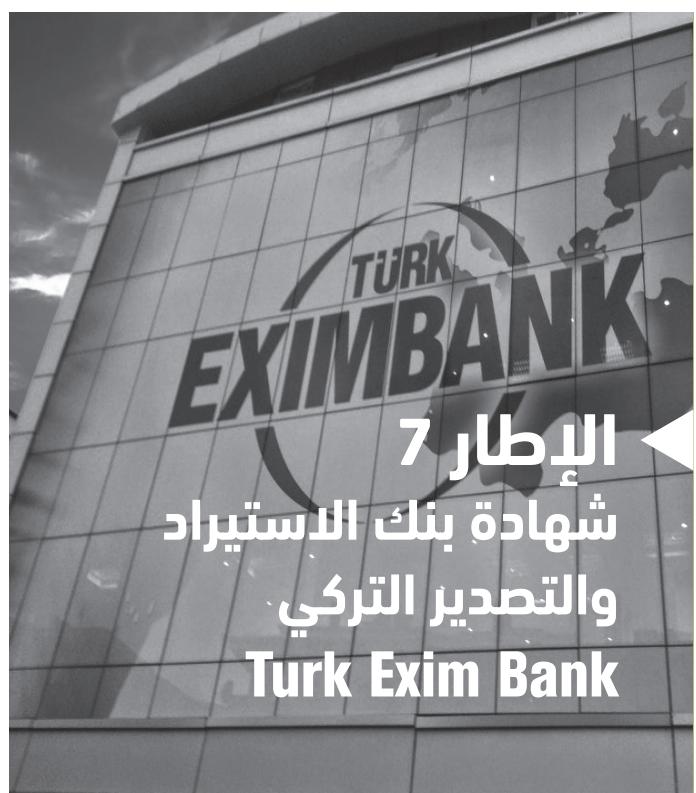


## الإطار 8 الشراكة مع المؤسسات المالية في منطقة أفريقيا جنوب الصحراء

تهدف المؤسسة إلى توسيع رقعة تمويلاتها لتشمل وتدعم قطاع المؤسسات المغيرة والمتوسطة بالدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي. ومن أجل تحقيق هذا الهدف، تستند المؤسسة أدلة تمويل مرحلة (2SMF) وتنسجم هذه الميغة للمؤسسة بتقديم خط تمويل (المرحلة الأولى) للمؤسسات المالية المؤهلة. ومن ثم تقوم هذه المؤسسات بتمويل (المرحلة الثانية) المؤسسات المغيرة والمتوسطة الواقعة في نطاقها.

في عام 1437هـ (2016)، اعتمدت المؤسسة 41.4 مليون دولار أمريكي في ميغة تمويل مرحلة بمنطقة أفريقيا جنوب المحيط. وهو ما يمثل 45.45% فقط من إجمالي الاعتمادات بالإقليم و4.92% فقط من إجمالي عمليات المراجحة ذات المرحلتين، التي اعتمدت المؤسسة خلال هذه الفترة. ويعكس الانخفاض الكبير في الإنفاق، أمن مبلغ 144 مليون دولار أمريكي الذي حققه في العام السابق، تبعيات أسعار المصرف التي تواجهها بعض الدول الأعضاء، أي نيجيريا وموزمبيق، حيث كان للمؤسسة محفظة كبيرة لخطوط التمويل. وقد أدى ذلك إلى انخفاض كبير في خط تمويل التجارة لمنطقة أفريقيا جنوب المحيط، ورغم ذلك استمر نمو خط تمويل التجارة الذي تقدمه المؤسسة بدعم من خطوط أعمال فضمة من الإقليم الآسيوي، لا سيما من تركيا.

وعلى الرغم من المعيقات المرتبطة بالمناخ الاقتصادي العالمي، تمضي المؤسسة قُدُّماً من خلال الانفراط في شراكة رئيسية مع مؤسسات مالية استراتيجية محلية وإقليمية، بهدف نشر وتعزيز الطابع الإسلامي للتمويل بالإمكانية إلى تحقيق تمويل أوسع وأكثر شمولًا.



## الإطار 7 شهادة بنك الاستيراد والتصدير التركي Turk Exim Bank

يستفيد بنك الاستيراد والتصدير التركي، باعتباره الوكالة الرسمية لتركيا لاتخاذ المبادرات ، من العلاقة المثمرة والقيمة بينها وبين المؤسسة.

حيث تساعد وتيرة عمليات التمويل مع المؤسسة، بدايةً من عقد مرابحة من مرحلتين بقيمة 50 مليون دولار أمريكي عام 2013، ومولاً إلى 383 مليون دولار أمريكي عام 2016.

**”نأمل أن يستمر حصولنا على التمويل الإسلامي للتجارة عبر شراكة مستمرة مع المؤسسة، من أجل تمويل المبادرات التركية وتعزيزها.“**

السيد عدنان يلدريم،  
المدير العام بالإنابة لبنك الاستيراد والتصدير التركي

## تعزيز دعم القطاع الخاص

تسندم المؤسسة التمويل التجاري المهيكل وخطوط تمويل البنوك كأدوات أساسية لتقدير التمويل للقطاع الخاص. ويمثل التمويل التجاري المهيكل آلية قليلة المفاسد نسبياً يتم من خلالها تقديم التمويل خارج نماذج التمويل التقليدية القائمة على بيان الموازنة للتمويل قبض المدى. في العملية النموذجية أو النمطية للتمويل التجاري المهيكل، يسعى البنك الممول إلى عزل أصول معينة، من خلال الرهن أو الملكية (غالباً ما تكون هذه الأصول سلعاً ذات تدفقات نقدية قبلة للتوقع)، عن الأصول الأخرى للمدين، واستخدامها لتفعيل المفاسد المتعددة في العملية. يساعد التمويل التجاري المهيكل، مقارنة بالتمويل العادي المعتاد على بيان الموازنة، على تقليل الفساد المتوقعة في حالة عدم السداد بسبب ارتفاع معدل الاسترداد نظراً لطبيعة التمويل التجاري المهيكل المضمون بأصول. وتتضمن الأدوات المستخدمة في التمويل التجاري المهيكل، تمويل الاستيراد وتمويل ما قبل التصدير وتمويل المخزون. ومن الفوائد الرئيسية للتمويل التجاري المهيكل، أنه متاح على نطاق أوسع ويساهم في تعزيز فرص الحصول على التمويل، مما يحقق هدفاً مهماً من أهداف المؤسسة.

ومن خلال التمويل التجاري المهيكل، تستطيع المؤسسة تمويل بيانات القطاع الخاص في الدول الأعضاء. وبهذه الطريقة، يمكن القول إن التمويل التجاري المهيكل يقدم حلاً مربحاً للطرفين، مما يسمح للمؤسسة بتنفيذ مهامها مع الحفاظ على حافظتها المالية عند حجم مفاسد مقبول.

مثلت عمليات التمويل التجاري المهيكل نسبة 7.5% من محفظة المؤسسة نهاية عام 1437هـ - 2016م. وفيما يلي بعض أبرز عمليات التمويل التجاري المهيكل التي تم اعتمادها خلال العام،

### الإطار 9 شهادة بنك كوريس Coris Bank

في عام 1437هـ - 2016م، قامت المؤسسة بتوقيع عقد تمويل مرابحة من مرطبين بقيمة 9 ملايين دولار أمريكي مع بنك كوريس الدولي (CBI)، أحد البنوك النامية في غرب أفريقيا ويقع مقره الرئيسي في بوركينا فاسو، وقد مثل هذا التمويل مساعدةً لبنك كوريس أثناء إلقاءه للمنتجات والخدمات المالية، التي تتفق مع الشريعة، في السوق الصافي. كما عمل هذا التمويل على زيادة الوعي بالتمويل الإسلامي ودعم نموه، مما جعل من بنك كوريس المؤسسة الوحيدة التي تقدم منتجات تتوافق مع الشريعة في بوركينا فاسو.

”إلى جانب الحاجة الكبيرة والماسة إلى تطوير الخدمات المالية المتفقة مع الشريعة في البلاد، فإن تعاوننا مع المؤسسة يعمل أيضاً على تعزيز تمويل القطاع الخاص في بوركينا فاسو، وهو أحد قطاعات الاقتدار الجوهرية، بينما يسهم في إيجاد فرص عمل وزيادة الدخل. وقد يسرت لنا المؤسسة سبل الوصول إلى المؤسسات المغيرة والمتوسطة في البلاد، كما عملت على تسهيل الشروط والأحكام المالية المطبقة على عملاء المؤسسات المغيرة والمتوسطة بشكلٍ كبير مع إمكانية الدفع الآجل بفترات استحقاق أطول.“

السيد إدريس ناسا  
المدير العام، بنك كوريس



# الإطار 10 المؤسسة تقدم 103 مليون دولار أمريكي للمجمع الشريف للفوسفاط (OCP) لتمويل استيراد الكبريت

لواردات الكبريت ذي الأهمية الحيوية للتنمية،  
ويتميز التمويل المذكور أعلاه باستدام  
الكمبالة، إجراء تأميني بدلاً من السند الإذني.

وتحت هذه العملية خطوة أولى في برنامج  
الشراكة مع المجمع الشريف للفوسفاط.  
 وسيكون التعاون المستقبلي في إطار تكيف  
الزراعة الأفريقية مع تغيرات المناخ، حيث  
يُفترض أن يؤدي هذا البرنامج إلى المزيد من  
التعاون مع المجمع الشريف للفوسفاط في  
إطار مبادرات الزراعة الأفريقية، بما في ذلك  
تخطيط التربة وخلط الأسمدة والتدريب وتمويل  
التمهيد.

المجمع الشريف للفوسفاط (OCP) هو  
مجموعة مندمجة في جميع حلقات سلسلة  
قيمة الفوسفاط، حيث يدخل في استغلال  
وشنمن وتسويق وتجارة: (1) صنور الفوسفاط  
(2) والخامف الفوسفورى (3) الأسمدة  
المشنة من الفوسفاط، والمجمتع يُعدُّ أكبر  
مُمدد في العالم لمixer الفوسفاط والخامف  
الفوسفورى، بالإضافة إلى كونه واحداً من أكبر  
الشركات القابضة للأسمدة، ويقدم المجمع  
حوالى ثُلث المجمعة السوقية العالمية من جميع  
أنواع منتجات المؤسسة.

وقد اعتمدت المؤسسة تمويل مراقبة جماعي  
بقيمة 103 مليون دولار أمريكي مُنفَّعها

103  
مليون دولار أمريكي  
مُنفَّعها لواردات الكبريت ذي الأهمية  
الحيوية للتنمية

# التمويل المستدام لعمليات تمويل التجارة

كل من عملياتها، وإعطائها الأولوية في التوقيت، مما ساعد على زيادة العائد من عملياتها التجارية.

يعتبر البنك الإسلامي للتنمية والمؤسسات الأعضاء فيه أبرز الشركاء في إدارة واستمار السيولة، مما يساعد على خلق جو من التفاف حول المستقبل المشترك داخل المجموعة. وامتلاك المؤسسة تمويل عمليات بالتفامن مع البنك الإسلامي للتنمية مستثمرين في حافظة ودائع متعددة تشمل إيداع لدى البنوك، ومكوك صادرة من قبل الحكومات والشركات.

وفي ضوء الاستراتيجية الجديدة للمؤسسة التي تشادي بتوسيع مصادر التمويل والمدفوعة بخطط تشغيلية طموحة في السنوات المقبلة، من المتوقع أن تعزز المؤسسة قدرتها على زيادة السيولة من السوق لمواكبة النمو المرتفع للتمويل المطلوب من موارد المؤسسة. وتشمل الجهود مشاركة شركاء جدد يمكن من خلالهم الحصول على تمويل إضافي. علاوة على ذلك، ستتحمل المؤسسة على تشييد بنيتها الأساسية الداخلية، بما في ذلك أنظمة الموارد البشرية والمعلومات، حتى تتمكن من تنفيذ وظائف السيولة وإدارة النقد بفعالية وكفاءة.

لعام 1438هـ (2016). ويمثل هذا المستوى من الموارد التي تمت تجبيتها حوالي 56٪ من إجمالي تمويل التجارة المقدم من المؤسسة لعملياتها هذا العام، كما كان العام 1437هـ -

حيث مثلت أسعار السلع المنخفضة والقدرة المتنامية لبعض الدول الأعضاء وتدحرج الجدارة الائتمانية لبعض العملاء وارتفاع تكلفة رأس المال ومعدلات الفائدة، عدداً من التحديات التي حجمت قدرة المؤسسة على زيادة حجم التمويل المنشود من أعضائها. وقد أدى ذلك إلى انخفاض عدد العمليات الممولة جماعياً وهبوط حجم الأموال المشورة من شركاء المؤسسة.

وبالبناء على شبكة الشركاء هذه، تستمر المؤسسة في الحفاظ على نمو واستمرار شبكتها، من خلال المفاضات على مدار علاقتها مع شركائها الحاليين وتقويتها، وبناء شراكات جديدة تُركز على البنوك التنموية الدولية والإقليمية المتعددة الأطراف.

**تكثيف الموارد السائلة والاستفادة منها**

كان العام 1437هـ (2016) خاماً أيضاً بالنسبة للمؤسسة فيما يخص استدام مواردتها السائلة في عمليات تمويل التجارة. حيث قامت المؤسسة، مدفوعةً بهدفها لزيادة استخدام مواردتها الذاتية، بتكييف الاستفادة من مواردتها السائلة من خلال تمويل أجزاء أكبر في

لم يكن عام 1437هـ - 1438هـ (2016) عاماً عادياً بالنسبة للمؤسسة فيما يخص تقديم الأموال لعمليات تمويل التجارة.

وبالرغم من التحديات، إلا أن شبكة الشراكة أثبتت مررتها وأنها لا زالت بنفس قوتها التي كانت عليها في الأعوام السابقة. وقد نجحت المؤسسة هذا العام في الاستمرار في هدفها الأكبر الذي يتمثل في توسيعة شبكة شركائها من خلال إضافة شركاء بُعد من المؤسسات المالية والبنوك.

ومن خلال العمل مع الشركاء الحاليين والجدد، تمكنت المؤسسة من حشد 2,432 مليون دولاراً أمريكيّاً في 22 عملية تمويل جماعي لصالح 15 دولة من الدول الأعضاء خلال عام 1437هـ -

الشّال  
كاجوال

# المشاركة في تنمية التجارة لإحداث أثر إنمائي أكبر

ظل دعم تنمية التجارة والتعاون الاقتصادي بين الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي مجال التركيز الأساسي للمؤسسة في عام 1437هـ - 2016م. ولهذا الغرض، تم إضافة شراكات ومبادرات جديدة لبرنامج التعاون التجاري وتنمية التجارة التابع للمؤسسة. وعزز هذا التركيز قدرة المؤسسة على تطبيق وتنفيذ برامجها الرائدة لتنمية التجارة في إطار مجالات تعزيز التجارة وتنمية القدرات وتسهيل التجارة وتطوير السلع الاستراتيجية ودمج التجارة.

من العسير بالذكر أن نهج المؤسسة المترتب في التعاون من أجل التنمية مكّنها من جمع الموارد التقنية والمالية معاً لتحقيق أثر إنمائي أعمّا مع تخطيطه أوسع للبلدان الأعضاء. وفيما يلي ملخص عن البرنامج الرئيسي في مجال تنمية التجارة.



و شاملًا في آلية تضمين الأموال لبرامج أمنها بـ الممكلة المتعددين المصممة من المؤسسة و يقرب مثلاً يُعتدّ به لمجتمع تنمية التجارة الدولي.

#### المؤسسة وجدول أعمال تنمية التجارة العالمية مع شركائها الدوليين

نظمت المؤسسة ندوة حول التجارة الدولية و تغير المناخ على هامش مؤتمر الأطراف 22 في المغرب المنعقد في نوفمبر 2016، والذي حضره قادة الفكر في مجالات التمويل التجاري المستدام والتجارة الدولية وتغير المناخ. أكدت الندوة على أهمية وضع ملول تمويلية جديدة لتشريع التجارة و عمليات الإنتاج الصديقة للبيئة. وعلاوة على ذلك، قدمت الندوة فرصة تواصل بين المشاركين و مهتم الطريق للتعاون المستقبلي بين شركاء التنمية الدوليين، بما في ذلك بنوك التنمية المتعددة الأطراف. ستواصل المؤسسة العمل على هذا الموضوع، وستسع جاهدة لوضع حلول تمويل تجاري جديدة لتعزيز استخدام الطاقة الصديقة للبيئة و ممارسات الزراعة المستدامة.

#### برنامج المساعدة من أجل التجارة للدول العربية (AfTIAIS): تحقيق المزيد من النتائج مع الشركاء الحاليين والجدد

في عام 1437هـ - 2016، أَمِلَّ برنامج المساعدة من أجل التجارة للدول العربية (AfTIAIS) سنته التنفيذية الثالثة مع نتائج مشجعة - نتيجة للجهود المضنية التي بذلها الشركاء المنفذون الماليون والجدد.

بدءً من عام 1437هـ - 2016، نسقت المؤسسة جهود جهات مجموعة البنك الإسلامي للتنمية (IDBG) الأخرى، وهي المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص (ICD) والمؤسسات الوطنية في البلدان الأعضاء والتي ساهمت - ولا تزال - فنياً و مالياً في التنمية الاقتصادية للبلدان الأعضاء. و ترد قائمة بمشاريع AfTIAIS و مبادرات في الملحق .<sup>6</sup>

وعلاوة على ذلك؛ بالنسبة للمؤسسة، انتهت عام 1437هـ - 2016 بإعداد مجموعة من المشاريع الوعيدة لتنمية التجارة، والتي هي قيد التقييم من قبل لجنة التسويق الفني. وهذا يمثل نهجاً فريداً ومبتكراً

## الشراكة من أجل تنمية القدرات والمعرفة التجارية

إن أنشطة بناء القدرات ذات الصلة بالتجارة مثل تنظيم الدورات التدريبية وورش العمل والندوات والمؤتمرات من بين الأنشطة المتنامية للمؤسسة المقيدة بالتعاون مع الشركاء في مجال بناء القدرات. برنامج جس المعرفة التجارية (TKBP) هو برنامج تحت مظلة المؤسسة يضم أنشطتها وفرانها في مجال بناء القدرات وفران شركائها في التنمية لخلق قدرات تجارية مستدامة في كل من القطاعين العام والخاص في البلدان الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي.

## تدريب الشباب وتوظيفهم في مجال التجارة الدولية

ومن الأمثلة مؤرآ على استجابة المؤسسة لاحتياجات البلدان الأعضاء لتنمية القدرات والتدريب في المجالات ذات الصلة بالتجارة: "برنامج التدريب من أجل التمهيد والتوظيف". وهو برنامج تمكيني للشباب يهدف إلى توفير دورات تدريبية مكثفة لهم في التجارة الدولية حتى يتمكنوا من اكتساب المعارف والخبرات المطلوبة في القطاع الخاص.

**برنامج السنغال لبناء قدرات التجارة  
الدولية والنفاذ إلى الأسواق**  
لقد كان عام 1437هـ - 2016م (2016) عام التصميم لمشروع رائد آخر من مشاريع المؤسسة، وهو برنامج جسر المعارف التجارية، الذي سيتم تنفيذه في عام 2017 بدعم من الشركاء الأفارقة في المشروع، مثل مكتب تسهيل التجارة (TFO) بكندا ووكالة ترويج المدارس بالسنغال (ASEPEX).

ويهدف مشروع تطوير القدرات المؤسسية هذا إلى المساهمة في تنمية الموارد البشرية في مجال التجارة الدولية وتهيئ وكالة ASEPEX بالقدرة على تقديم خدمات التدريب التجاري والدعم للمدربين السنغاليين، الحاليين والمتعلمين. وتبينة لذلك، تبنت ASEPEX نفسها قادرة على تقديم هذه البرنامج التدريسي على المدى الطويل للشركات المغيرة والمتوسطة ورواد الأعمال الشباب، والذين سيكونون الممدد لنمو المدارس السنغال وللتربية الاقتصادية المستدامة.

جلست المؤسسة -بمفتاحها المحفز- الموارد التقنية والمالية معاً لتنفيذ هذه المبادرات بالتعاون مع شركائها في التنمية، ومن هؤلاء الشركاء مجلس التدريب الصناعي (ITC) بمصر بمقتضى الممول المشارك للمبادرة ومركز تدريب التجارة الخارجية (FTTC)، بمفهومه الوكالة المنفذة للمشروع ومزود للتدريبات. وتبنته نية المؤسسة إلى تكرار هذا البرنامج التدريسي في البلدان الأعضاء الأخرى، شريطة أن تشهد البلدان المتلقية في ميزانية المشروع.

ويهدف البرنامج التدريسي إلى تحسين المعرفة والمهارات المومومة للشباب واعتمادهم كمتخصصين في التدمير حتى يتسلى لهم العثور على وظائف تنافسية في مجال التجارة الدولية، وإنشاء مشاريعهم الخاصة. وُتبرى حالياً سلسلة من الدورات التدريبية لألف (1000) من خريجي الجامعات الجدد. تم إطلاق المشروع في مارس 2016 و حتى الآن، أكمل ما يزيد على 100 من رجال الأعمال الشباب التدريب تحت هذا البرنامج.

# 1000

من خريجي الجامعات الجدد تم تدريسيهم  
لتحسين المعرفة والمهارات عن طريق  
دورات تدريبية واعتمادهم كمتخصصين  
في التدمير

# حلول تجارية شاملة ومتكاملة لتنمية الأسواق والسلع



## برنامج جسور التجارة العربية الأفريقية (AATB)

يعد برنامج جسور التجارة العربية الأفريقية (AATB) مبادرة أخرى للمؤسسة لتطوير الشراكة، وقد فُهم بالتشاور مع بعض الشركاء الإقليميين للاستفادة من الإمكانيات التجارية التي يتمتع بها الإقليمين العربي والأفريقي عن طريق جمع أصحاب المصلحة والمستفيدين معاً تحت مظلة واحدة لخلق التآزر والتفهم والأهداف المشتركة.

و برنامج AATB يضم عدداً من البلدان المستفيدة والجهات الراعية. وتمثل أهداف البرنامج مشترك تعزيز التجارة الإقليمية بين البلدان المستفيدة والجهات الراعية. و تمثل أهداف البرنامج الرئيسية في:

- 1- تعزيز زيادة التبادل التجاري بين البلدان الأعضاء العربية والأفريقية؛
- 2- توفير فرص تقديم خدمات التمويل التجاري وخدمات التأمين على ائتمان التمثيل؛
- 3- توفير بناء القدرات للمؤسسات المختصة والمتوسطة والمؤسسات الداعمة للتجارة بشأن القضايا المتعلقة بالتجارة.

وفي حين افتتحت أعمال تطوير الشراكات وتصميم المشاريع والمبادرات في الربع الرابع من عام 2016، سيتم إطلاق البرنامج رسمياً في المغرب في فبراير عام 2017. وإلى جانب توفير منصات لتنسيق الأعمال والتوافق حولها (Business Matching) من خلال تنظيم ودعم فعاليات التجارة بين الشركات والمعارض الدولية، سيكون البرنامج بمثابة وسيلة لتطوير القدرات البشرية والمؤسسية في المجالات المتعلقة بالتجارة في البلدان المستهدفة.

## التنسيق مع منظمة التعاون الإسلامي ومجموعة البنك الإسلامي للتنمية

وتطوير السلاح الاستراتيجية وتطوير المؤسسات المغيرة والمتوسطة في تنمية التجارة والاستثمار.

### مشاركة المؤسسة في مبادرة التعاون (Deep Dive) بكافة المجالات

تعد هذه المبادرة برنامجاً آخر من برامج الشركة العالمية التي تتحمل فيها المؤسسة ضمن إطار الشراكة الاستراتيجية بين البنك الدولي ومجموعة البنك الإسلامي للتنمية، وتحدف المبادرة إلى مواجهة تحديات التنمية الشائعة لدى الدول الأعضاء من خلال إطلاق برامج ومشاريع مشتركة. وضمن إطار هذه المبادرة، تلعب المؤسسة دور الريادة في مجال تيسير التجارة والنقل. وهناك تعاون وثيق يهدف إلى تديث إجراءات مراقبة العدود وتسيير لوائح الجمارك والإجراءات ذات الصلاة من أجل تيسير التجارة والنقل وتقليل الوقت المستغرق في عبور العدود. والهدف الأساسي من الجهود المشتركة المبذولة في هذه المبادرة هو الإسهام في التعاون الاقتصادي الإقليمي من خلال مواجهة تحديات تيسير التجارة على المستوىين الوطني والإقليمي.

### برنامج مجموعة البنك الإسلامي للتنمية الفاصم بآسيا الوسطى (SPCA)

بالتزامن مع بناء شبكات الشركة وخلق التعاون من أجل تنمية المنطقة العربية من خلال برنامج AFTIAS - هـ 1437 في عام 2016 من مواردها التقنية والمالية إلى البنك الإسلامي للتنمية لتشكل جزءاً من عملية تمكيم برنامج تنميوي اقتصادي إقليمي مماثل للبلدان الأعضاء بآسيا الوسطى. وبعد الانتهاء من وثيقة البرنامج، نظمت المؤسسة والبنك الإسلامي للتنمية ورشة عمل مشتركة، للتحقق من فاعلية البرنامج، وذلك في إسطنبول في شهر مارس 2016 بمشاركة البلدان الأعضاء والشركاء الإقليميين والدوليين. ويهدف هذا المشروع إلى مساعدة البلدان الأعضاء من آسيا الوسطى في تطوير قدراتهم الإنتاجية، لا سيما في المنتجات الغذائية الزراعية من خلال معالجة قيود التوريد التي يواجهها القطاع الخاص ما من شأنه مساعدتهم في تحقيق تكامل أفضل لسلسل المنتجات الإقليمية والعالمية مع منتجات ذات قيمة مضافة أعلى.

الشركات العالمية من أجل التجارة والتنمية شهد عام 1437 هـ - 2016 توسيعاً في الشركات، فضلاً عن إبرام العديد من الشراكات الرئيسية عالية المستوى مع مؤسسات تجارية وتنمية عالمية، بما فيها منظمة التجارة العالمية (WTO)، ومنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (OECD) وغرفة التجارة الدولية (ICC).

وفيما يلي بيان بأبرز الشركات المرارة خلال العام:

1- اجتماع الرئيس التنفيذي للمؤسسة مع المدير العام لمنظمة التجارة العالمية في سبتمبر 2016 بمقرها في جنيف، على هامش المنتدى العالمي لمنظمة التجارة العالمية.

### ريادة المؤسسة للشركة بين مؤسسات منظمة التعاون الإسلامي

خلال عام 1437 هـ - 2016، وامتل المؤسسة تعاونها الوثيق مع مؤسسات المعنية، المنفوية تحت منظمة التعاون الإسلامي، وهي المركز الإسلامي لتنمية التجارة والمكتب التنسيقي للجنة الدائمة للتعاون الاقتصادي والتجاري (الكومسيك) والأمانة العامة لمنظمة التعاون الإسلامي لخلق تسيير بين برامجها والاستفادة من نقاط القوة والفرات المتباينة للمساهمة في تحقيق الأهداف التي وضعتها خطة عمل منظمة التعاون الإسلامي 2025. وكما هو الحال دائماً، واعمت المؤسسة برامج التنمية التجارية خامتها مع القرارات المباردة عن اجتماعات منظمة التعاون الإسلامي ونفذت أعمالها على هذا الأساس.

وعلاوة على ذلك، بناء على اقتراح المؤسسة بشأن تطوير برنامج تعاون موافيعي متعدد السنوات، الذي قدم إلى الدورة 32 من اجتماع الكومسيك، في إسطنبول، تركيا في نوفمبر عام 2016، وافت المؤسسات الأخرى لمنظمة التعاون الإسلامي والمكتب التنسيقي للجنة الكومسيك على تبني نهج قائم على البرنامج في إعداد البرنامج الرئيسي متعدد السنوات ومتعدد أصحاب المصلحة لمنظمة التعاون الإسلامي والذي من شأنه تسسين الأثر الإنمائي لمبادرات منظمة التعاون الإسلامي.

وأخيراً، وفقاً للقرار الصادر عن الاجتماع التنسيقي السنوي الأول لمؤسسات منظمة التعاون الإسلامي (ACMOI)، انعقد الاجتماع التنسيقي الأول والاجتماع الفتى الأول للجنة الفرعية للتجارة والاستثمار (TISC) المنشئين عن اجتماع ACMOI في الدار البيضاء وجدة في مارس 2016 ومايو 2016 على التوالي. ونتيجة لذلك، تم تشكيل أربع فرق عمل لإعداد خطط عمل مواضيعية مشتركة لمؤسسات منظمة التعاون الإسلامي بشأن للتطوير المتكامل لقطاع الحال

2- الشراكة مع منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية، بناءً على دعوة من السيد أنطيل غوريا، الأمين العام لمنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية للرئيس التنفيذي للمؤسسة للمشاركة كمتحدث رئيسي خلال المؤتمر الوزاري لمبادرة الحكومة والت至此ية لمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا ومنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية المنعقد في تونس في 4-5 أكتوبر 2016. وعلى هامش المؤتمر الوزاري، عقدا اجتماعاً ثنائياً واتفقا، من بين أمور أخرى، على التعاون في مبادرات مشتركة لمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، بما في ذلك تطوير القطاع الفاصم والمؤسسات المغيرة والمتوسطة.

3- شارت المؤسسة في الاجتماع السنوي للجنة المصرفية لغرفة التجارة الدولية (ICC) في أبريل 2016 بجوهانسبرغ، جنوب إفريقيا، وفي الاجتماع، ألق مسؤولو المؤسسة كلمة رئيسية وشاركوا في العديد من اللجان.

4- وأخيراً، تقيم المؤسسة حالياً شراكة مع مجموعة شركات التفاهيم الدولية (FCI)، المنظمة المسئولة عالمياً عن أنشطة التفاهيم . ويتم ذلك في محاولة لإيجاد منصة لتسويقأحدث ممتلكات المؤسسة بشأن تقديم بديل متوافق مع الشريعة الإسلامية للتفاهيم.

# الإطار 11 اللجنة المصرفية لغرفة التجارة الدولية والمؤسسة - شراكة تعزز التنمية التجارية.



**“اتطلع كثيراً لاستمرار  
التفاعل وال الحوار البناء،  
وتوسيع نطاق أنشطة  
تسهيل التجارة بين اللجنة  
المصرفية بغرفة التجارة  
الدولية والمؤسسة”**

فينسنت أوبراين  
رئيس اللجنة المصرفية بغرفة التجارة الدولية  
معلومات السوق

الإسلامية لتمويل التجارة، مناقشة السوق  
الإسلامية العالمية لتمويل التجارة والأثر  
الإيجابي للمؤسسة في تسهيل التجارة الدولية  
والتنمية الاقتصادية. توسيعت طبعة 2016  
في ذكر هذا التعاون مع تفصيم قسم من  
هذا التقرير الأفريقي لمراجعة أدق لأنشطة  
تمويل التجارة وسلسل التوريد التي تنفذها  
المؤسسة.

شاركت المؤسسة بنشاط في الاجتماعات  
السنوية للجنة المصرفية بغرفة التجارة  
الدولية وتمكّن على تقديم اللجنة المصرفية  
الإقليمية لغرفة التجارة الدولية في منطقة  
الشرق الأوسط وشمال أفريقيا.

تُركِّز اللجنة المصرفية بغرفة التجارة الدولية  
بشدة على تسهيل التجارة، والذي يدوره يعزز  
التنمية الاقتصادية في جميع أنحاء العالم.  
وهذا التركيز يتواافق جيداً مع رسالة المؤسسة  
الدولية الإسلامية لتمويل التجارة (ITFC)  
ونمها “تُوجَد المؤسسة للقيام بدور المُقْفَرْ  
على تنمية التجارة بين الدول الأعضاء في  
منظمة التعاون الإسلامي وبقية دول العالم”.

بدأ التعاون الإيجابي بين مؤسستينا في أوائل  
2015 عندما شاركت المؤسسة لأول مرة في  
المسح العالمي لغرفة التجارة الدولية بشأن  
تمويل التجارة. تضمنت طبعة 2015 من المسح  
العالمي مقابلة مع المهندس / هاني سالم  
سبيل، الرئيس التنفيذي للمؤسسة الدولية

# الهيكل التنظيمي، والدوكمة، وإدارة المخاطر

الجمعية العامة

الجمعية العامة هي أعلى سلطة في المؤسسة الدولية الإسلامية لتنمية التجارة حيث تتركز كل سلطات المؤسسة فيها. وت تكون الجمعية العامة من مثلي الدول الأعضاء والمؤسسات المالية التي تمتلك أصولها في المؤسسة، وهي مسؤولة عن وضع القواعد والتنظيمات التي تنظم العمل الكل للمؤسسة.

مجلس الادارة

يتكون مجلس إدارة المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة من 10 أعضاء ورئيس المجلس وهو رئيس مجموعة البنك الإسلامي للتنمية. والمجلس هو الجهة المسؤولة عن الأداء العام للمؤسسة بما في ذلك تبني السياسات واعتماد خطط العمل والاستراتيجيات والميزانيات، بالإضافة إلى عمليات المؤسسة في نطاق السلطات المفروضة له من الجمعية العامة.

لجنة المراجعة

لجنة المراجعة لجنة منبثقة عن مجلس الإدارة وهي اللجنة المسؤولة عن الإشراف على جوانب المراقبة الداخلية والمالية للمؤسسة والتائد من اتساقها مع المهمة الموكلة إليها. وترفع اللجنة تقاريرها إلى مجلس الإدارة.

ادارة المفاظ

لطالما رُكِّزت المؤسسة بقوتها تطبيق أسلوب  
الممارسات في مجال إدارة المخاطر وتاليات الرقابة  
الداخلية والإمتنان لنموذج يُشار إليه غالباً باسم  
"خطوط الدفاع الثلاثة" في أدبيات الرقابة  
الداخلية. وهكذا، منذ إنشاء وظيفة إدارة المخاطر  
في مارس 2010، عزّزت المؤسسة بشكل مطرد

ممارسات إدارة المخاطر والرقابة الداخلية لزيادة  
مرونة المؤسسة وضمان الاستدامة المالية على  
المدى الطويل.

وطابياً، تؤدي المؤسسة أنشطتها ضمن إطار إلادارة المفاطر يتالف من سياسات ومبادئ توجيهية ونظم /أدوات ومهارات تهدف للحد من مفاطر الائتمان والسوق والمفاطر التشغيلية ومفاطر السيولة والعملة والمفاطر القانونية.

ويشمل هذا الإطار: (أ) المبادئ التوجيهية لإدارة مخاطر الائتمان؛ (ب) والمبادئ التوجيهية لتقدير مخاطر الائتمان؛ (ج) وسياسة السيولة والمبادئ التوجيهية للاستثمار؛ (د) إطار المخاطر التشغيلية، (هـ) وسياسات وإجراءات الامتثال؛ (و) وسياسات وإجراءات إدارة الائتمان؛ (ز) وإطار حوكمة واضح لإدارة المخاطر.

وفي ضوء تزايد عدم اليقين، إلى جانب استراتيغية المؤسسة التي ترتكز على تطوير المنتجات ذات الميزة بالمؤسسات المغربية والمتوسطة وكذلك السعي إلى تحقيق النمو لكل من الأثر الإنمائي والاستدامة المالية، أصبح من المهم يمكن توافق إطار إدارة المخاطر ورقابة داخلية قوي والذي كان بالفعل من بين أهداف المؤسسة.

وفي هذا السياق، وامضت المؤسسة البناء المؤسسية من أجل وظيفة إدارة المخاطر في عام 1437 هـ - 2016 (هـ) لتعزيز قدرتها على تحديد وتقدير ورصد ومراقبة المخاطر استباقياً، وأهمافت السياسات والإجراءات وأدوات إدارة المخاطر التالية:

## **سياسة تمهيف أصول المخاطر، وتعديل المفاهيم المرتبطة بها:**

أداة تفصيلية ربع سنوية للإشراف على  
المحفظة إلى جانب التدقيق الشهري

# مشروع تطبيق إعادة هندسة العمليات التجارية لتحسين الكفاءة والتحكم في عملية الائتمان المتكاملة (BPR)

تقارير دورية عن المخاطر العامة  
للمؤسسة إلى لجنة المراجعة المنبثقة عن  
مجلس الإدارة

الشراكة مع البنك الإسلامي للتنمية لتمويل  
على منحها ونماذج المفاطر التي يستند إليها  
احتساب الفسائير المتوقفة والمفہمات  
والتسعم.

ويزيد أدناه وصف إطار الحكومة الذي تقوم عليه إدارة المفاضلة على مستوى المؤسسة.

ميثاق المراجعة، دليلها، ومدونة قواعد السلوك، والإطار المهني والمعايير المعترف بها دولياً والتي وضعتها معهد المراجعين الداخليين (IAA). ويتمثل الدور في رفع مستوى الوعي بالمخاطر والفواید المخففة لها، فضلاً عن إسداء المشورة للإدارة في وضع حلول فعالة لرقابة. وتنماش عملية تطوير الخطة السنوية للتدقيق التي توظف نهجاً قائماً على المخاطر، مع استراتيجية المؤسسة وأولوياتها الاستراتيجية وأهم مخاطرها.

وعلاوة على ذلك، قام المراجع الشرعي لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية بتنفيذ عملية تدقيق تهدف إلى تكوين رأي شامل عن مدى كفاية وفاعلية امتثال المؤسسة لأحكام الشريعة الإسلامية.

**على مستوى الإدارات**  
 (وظائف الأعمال/أصحاب المخاطر، وظائف الدعم، وظائف الرقابة، الامتثال)

**وظائف قسم إدارة المخاطر (RMD)**  
 من أجل التنفيذ الفعال لإطار المخاطر، تتم إدارة مخصصة لإدارة المخاطر داخل المؤسسة. وهي إدارة مستقلة عن وظيفي الأعمال والدعم، ولكون هذه الإدارة مسؤولة عن إدارة المخاطر على مستوى المؤسسة، فهي ترتكز ترتكزاً خاماً على المخاطر الائتمانية والسوقية والتشغيلية وبعضاً على المخاطر الأخرى.

#### المراجعة الداخلية

تقوم إدارة المراجعة الداخلية لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية (GIAD) بهمة رقابة مستقلة تساهم في إضافة قيمة لعمليات المؤسسة وتعزيزها باعتبار المؤسسة عضواً في مجموعة البنك. وتساعد GIAD المؤسسة على تحقيق أهدافها من خلال وضع منهج منظم ومنضبط لتقييم وتحسين فعالية عمليات إدارة المخاطر والرقابة والحكومة. وتتوافق أنشطة GIAD مع

**على مستوى الإشراف**

(مجلس الإدارة ولجنة المراجعة المنبثقة عنه)

يقدم المجلس التوجيهات الاستراتيجية التي تضمن إدارة فعالة للمخاطر وتقع عليه كامل مسؤولية إدارة جميع المخاطر الجوهرية التي ربما تتعرض للمؤسسة لها والتائد من توفر ما يلزم من موارد ونظم ومهارات وثقافة لمعالجة هذه المخاطر. وللأداء هذه المسؤوليات، أنشأ المجلس لجنة المراجعة المنبثقة عنه. وتشرف لجنة المراجعة على معظم وظائف إدارة المخاطر بالإضافة إلى مجلس.

#### على مستوى الإدارة

(لجنة المجموعة لإدارة المخاطر ، ولجنة إدارة المؤسسة، ولجنة الائتمان، ولجنة الفنية ولجنة مراجعة العمليات ولجنة تحفيظ الموارد ولجنة إدارة الأموال والالتزامات (ALCO) ولجنة تقييم المحفظة)

تشرف اللجان التالية على الجوانب المختلفة من المخاطر للمؤسسة. لجنة إدارة مخاطر المجموعة هي كيان إداري على مستوى مجموعة البنك الإسلامي للتنمية تشمل المخاطر على مستوى المجموعة من منظور الاستراتيجية والسياسات والتطوير وأدوات التقييم/القياس وإطار نظم المعلومات الإدارية والامتثال. ترتكز لجنة الإدارة بالمؤسسة على المسائل المتعلقة بالمخاطر الخاصة بالمؤسسة فقط. وترتكز لجنة المراجعة التشغيلية ولجنة الفنية ولجنة الائتمان ولجنة الائتمان. ومن ناحية أخرى، ترتكز لجنة إدارة الأموال والالتزامات ولجنة تحفيظ الموارد على المسائل المتعلقة بمخاطر السيولة والسوق.



# تعزيز قرب المؤسسة من عملائها والقدرات الداخلية لضمان أداء أعلى

## اللامركزية وتعزيز الوجود الإقليمي

بادرت المؤسسة بالشراكة مع مجموعة البنك الإسلامي للتنمية وأعفائها باعتماد اللامركزية وتعزيز الوجود الإقليمي بهدف تقويض الميليات والمسؤوليات إلى الميدان. أدى تزايد الوجود الإقليمي للمؤسسة إلى قربها من العملاء، ما مكّنها من تلبية احتياجات البلدان الأعضاء فيها. علاوة على ذلك، فوجود المؤسسة في الميدان يؤدي إلى تقديم أفضل للمفاطر الناجمة عن التحديات المتزايدة لبيئة العمل وعدم اليقين في الأسواق العالمية.

وستهدف نهج "مجموعة واحدة" المعتمد لدى مجموعة البنك الإسلامي للتنمية في الوجود الميداني فيما يلي: (أ) تناغم "العلامات التجارية" لخدمات مجموعة البنك الإسلامي للتنمية؛ (ب) وفهم مجموعة في تطوير الأعمال والتدخل؛ (ج) واقتساميات الجم وتقاسم التكاليف.



بنجلاديش وساعد المؤسسة على اكتساب  
ومسح أكبر إلى القطاع الخاص، مما عمل بدوره  
على زيادة السعوبات.

تسجل السوق التركية -بمقدتها إحدى أنشط المحافظ لدى المؤسسة- نمواً قوياً على الرغم من الانفطرات السياسية الأخيرة. وقد أدى الوجود الإقليمي في إسطنبول إلى زيادة كبيرة في الاعتمادات بقيمة 860 مليون دولار أمريكي في عام ١٤٣٧هـ - ٢٠١٦م (٢٠١٦هـ - ١٤٣٨هـ)، مما يمثل ١٩.٢١٪ من إجمالي الاعتمادات في المؤسسة. ومن المتوقع أن يستمر هذا الاتجاه على مدى السنوات الثلاث المقبلة.

ولهذا، تعتبر استراتيجية الامركزية في السلطة  
وجعل المسؤولية ميدانية التي تتبعها  
المؤسسة أساسية لتعزيز ابراز صورة  
المؤسسة وأنشطتها في الميدان. وستوامل  
المؤسسة تطبيق الامركزية وتعزيز تواجدها  
الإقليمي خلا، السنوات الثلاث المقبلة.

وجود المؤسسة في المناطق، فإن إنشاء مكتب إقليمي في داكار، اكتسبت المؤسسة سهولة الوصول إلى غرب أفريقيا. وقد سبب تأسيس وجود إقليمي في داكار في زيادة اللكفاءة مع ارتفاع كبير في السعوبات في جميع أنحاء غرب أفريقيا.

تعتبر إندونيسيا أكبر اقتصاد في جنوب شرق آسيا، وهي واحدة من أكبر اقتصادات السوق الناشئة في العالم، وتلعب القهوة دوراً اجتماعياً واقتصادياً هاماً. ومن خلال المكتب القطري بجاكارتا، استطاعت المؤسسة العمل على وضع برنامج لتنمية المدارس الإندونيسية من القهوة، ما أدى إلى زيادة البيع المؤجل والتغلب على نقص التمويل في السوق.

بنغلاديش واحدة من أكبر 12 دولة نامية في العالم، وواحدة من أكبر الأسواق في جنوب شرق آسيا. عمل تواجد المؤسسة محلياً في دكا على تحسين العلاقات مع حكومة

المكاتب الإقليمية والمكاتب القطرية

كأولوية استراتيجية، قررت المؤسسة نقل غالبية الموظفين المباشرين للعملاء إلى المكاتب الإقليمية والمكاتب الفطرية. وعند تأسيسها، تعاونت المؤسسة مع أعضاء مجموعة البنك الإسلامي للتنمية في المكتب الإقليمي بدار السلام (السنغال) الذي يخدم 11 دولة في منطقة غرب أفريقيا) وفي المكاتب القطرية الواقعة في دكا (بنغلاديش) وإسطنبول (تركيا) وجاكارتا (إندونيسيا). ومن المتوقع أن تضم المؤسسة إلى أعضاء مجموعة البنك الإسلامي للتنمية الآخرين في المكتب الإقليمي بالرباط في المستقبل القريب.

وبدأت استراتيجية الامركزية وتعزيز الوجود الإقليمي تشق فوائد كبيرة في تحسين العلاقات مع العملاء وزيادة الوضوح الإقليمي وزيادة حجم الأعملا و الأعمدات.

ثمة تأثيرات إيجابية هامة يمكن الحصول عليها من

### **التكامل الرقمي لتبسيط عمليات تمويل التجارة**

في السوق المعاصرة، ثمة حاجة متزايدة لتحسين السرعة في السوق، وزيادة الوضوح وتبسيط العمليات. خلال عام 1437هـ (2016)، وامتل المؤسسة رحلتها نحو التميز الرقمي وتحويل نموذجها التشغيلي وتعزيز بنيتها التكنولوجية بحيث تستشرف المعاملات وقتاً أقصر بمقدار أقصى وتحقيق كفاءة أعلى.

نفذت المؤسسة فلسفة تكامل إدارة علاقات العملاء (CRM) في عملياتها التشغيلية لتقديم خدمة أفضل للعملاء.

وأستمارية على مستوى المؤسسة من أجل أتمتها دورة الإعمالية بالكامل وإنفاذ الموكمة السليمية وتحسين تحليل الأعمال وإصدار تقرير أداء لاتفاق قرارات موافية زمنياً.

وأشتمل قطاع كبير من تحول الشركات على إطلاق مشروع لتنفيذ العمليات التجارية وآليات الموكمة المحولة من قبل المؤسسة. ونفذ المشروع باتفاق تراخيص مع تسليمه النهائي - عمليات مستقبلية متصلة بالأعمال، وحسن لجان المؤسسة، وسلم إطار سياسات جديدة، وحدّث تفويض الملاحيات، وعقد اتفاقات على مستوى الفدمة مع مختلف الشركاء داخل المؤسسة وخارجها.

ونفذت المؤسسة إدارة علاقات العملاء كجزء من نظام تقنية المعلومات الجديد لديها (iMAL IT) لتركيز وتبسيط معلومات العملاء في مصدر بيانات واحد منظم، بما فيها الملاحظات والوثائق والأنشطة. وهذا يسمح بالإنشاء السريع لملفات العملية التي تحتوي على المعلومات المالية ومعلومات العناية الواجبة ونوع الالتزام وغيرها. وبالإضافة إلى ذلك، تم تفريد بوابة عملاء جديدة تتيح للعملاء وصولاً سهلاً وسريعاً ومضموناً إلى محافظهم ومرآكزهم وعملياتهم. وفي الوقت نفسه، لا تزال المؤسسة مستمرة في تسخير قوّة من نظام (iMAL) لتوفير حلول معرفية



# القواعد المالية المبكرة

المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة  
القواعد المالية وتقدير مراجعي الحسابات المستقلين  
(هـ 1437- 1438 م ديسمبر 31)

<b>المحتويات</b>	<b>صفحة</b>
تقرير مراجعي الحسابات المستقلين	48
قائمة المركز المالي	49
قائمة الدخل	50
قائمة التغيرات في حقوق الأعضاء	51
قائمة التدفقات النقدية	52
إيضاحات حول القوائم المالية	79-53

# تقرير مراجع الحسابات المستقلين



هاتف: +٩٦٦ ١٢ ٢٢١ ٨٤٠٠  
فاكس: +٩٦٦ ١٢ ٢٢١ ٨٥٧٥

[www.ey.com](http://www.ey.com)

ارنست و يونغ و شركاهم (محاسبون قانونيون)  
الدور الثالث عشر، برج طريق الملك  
صندوق بريد ١٩٩٤  
طريق الملك عبد العزيز (طريق الملك)  
جدة ٢٤٤٦١  
المملكة العربية السعودية  
رقم التسجيل: ٤٥

## تقرير مراجع الحسابات المستقلين

إلى: أصحاب المعالي رئيس وأعضاء مجلس المحافظين المؤرخين  
المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة

لقد راجعنا القوائم المالية المرفقة للمؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة ("المؤسسة") والتي تشمل قائمة المركز المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢٠١٤٣٨هـ) وقائم الدخل والتغيرات في حقوق الأعضاء وقائمة التدفقات النقدية للفترة المنتهية في ذلك التاريخ وملخص السياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات الأخرى.

مسؤولية الادارة حول القوائم المالية  
الادارة مسؤولة عن الإعداد والعرض العادل لهذه القوائم المالية وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية و العمل وفقاً لأحكام ومبادئ الشريعة ومسئولة أيضاً عن نظام الرقابة الداخلية الضروري لإعداد قوائم مالية خالية من الأخطاء الجوهرية الناتجة عن احتيال أو خطأ.

مسؤولية مراجع الحسابات  
إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه القوائم المالية استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها. تمت مراجعتنا وفقاً لمعايير المراجعة للمؤسسات المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية التي تتطلب الالتزام بأخلاقيات المهنة وأن نقوم بتخطيط وتنفيذ أعمال المراجعة للحصول على قناعة معقولة بأن القوائم المالية خالية من الأخطاء الجوهرية.

تضمن المراجعة تنفيذ إجراءات للحصول على أدلة مراجعة عن المبالغ والافتراضات في القوائم المالية تعتمد الإجراءات المحددة على تقدير مراجع الحسابات بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ. عند تقييم تلك المخاطر، يأخذ مراجع الحسابات الرقابة الداخلية المتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية للمنشأة في الاعتبار من أجل تصميم إجراءات مراجعة تتناسب مع الظروف، ولكن ليس لإبداء رأي عن فعالية الرقابة الداخلية في المنشأة. تشمل المراجعة أيضاً على تقييم مدى ملائمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومعقولية التقديرات المحاسبية التي أجرتها الإدارة وتقديم العرض العام للقواعد المالية.

برأينا، إن أدلة المراجعة التي تم الحصول عليها كافية ومناسبة لتوفير أساس لرأينا.

رأي  
في رأينا، أن القوائم المالية بكل تظاهر بعدل، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي للمؤسسة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢٠١٤٣٨هـ) واداؤها وتدفقاتها النقدية للفترة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير المراجعة للمؤسسات المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية ومبادئ الشريعة كما تم تحديدها من قبل هيئة الشريعة للمؤسسة.

آخر  
تمت مراجعة القوائم المالية للمؤسسة للفترة المنتهية في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م (الموافق ٣٠ ذي الحجة ١٤٣٦هـ) بواسطة مراجع حسابات آخر والذي أبدى رأياً غير معدل حول تلك القوائم المالية في ٢٠ أبريل ٢٠١٦م (الموافق ١٣ رجب ١٤٣٧هـ).

عن ارنست و يونغ



حسام فيصل باوراد  
محاسب قانوني  
٣٩٣ رقم ترخيص  
١٢ جمادى الآخرة ١٤٣٨هـ  
١١ مارس ٢٠١٧م

جدة

16/61/00

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**قائمة المركز المالي**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

<b>١٣ أكتوبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بألاف</b>	<b>٣١ ديسمبر ٢٠١٦ إيضاح دولار أمريكي بألاف</b>	<b>الموجودات</b>
٣٤,٨٦٠	١١٩,١٨٠	نقد وما في حكمه
٤٢,٣٣٠	٥,٠٠٠	ودائع سلعية من خلال البنك
٦٩٧,٨٠٤	٧٣٢,٣٠٠	تمويل مراقبة تجارية، صافي
٩٨,٤٢٥	٥٣,٣٨٥	استثمارات في صكوك
١,٢٦٤	٣,٨٩٧	مستحق من جهات ذات علاقة
١١,٦٤٩	١٠,٣٥٩	دخل مستحق وموجودات أخرى
٢,٠١٦	١,٢١٨	موجودات ثابتة
<b>٨٨٨,٣٤٨</b>	<b>٩٢٥,٣٣٩</b>	<b>مجموع الموجودات</b>

**المطلوبات حقوق ملكية الأعضاء**

<b>المطلوبات</b>	<b>٣٩٥</b>	<b>٣,٤٨١</b>	<b>(ج) ١٣</b>
مستحق لجهات ذات علاقة	٢٥,٦١٩	٢٦,٦٦٠	١٢
مستحقات ومطلوبات أخرى	-	١٥,٣٧٨	(و) ٤
التزام تقاعدي وطبي	<b>٢٦,٠١٤</b>	<b>٤٥,٥١٩</b>	
<b>مجموع المطلوبات</b>			
<b>حقوق الأعضاء</b>			
رأس المال المدفوع	٧٠٨,٩٦٨	٧٣٠,٦٨١	١٥
احتياطي عام	١٥٣,٣٦٦	١٦٣,٣٨٧	١٧
عجز اكتواري في التزام تقاعدي وطبي	-	(١٤,٢٤٨)	(ز) ١٤
<b>مجموع حقوق الأعضاء</b>	<b>٨٦٢,٣٣٤</b>	<b>٨٧٩,٨٢٠</b>	
<b>مجموع المطلوبات و حقوق الأعضاء</b>	<b>٨٨٨,٣٤٨</b>	<b>٩٢٥,٣٣٩</b>	

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٥ جزءاً من هذه القوائم المالية.

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**قائمة الدخل**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الموافق ٢٤٣٨ هـ)

من ٢٥ أكتوبر ١٣٢٠١٤ م إلى ٢٠١٥ م	من ١٤ أكتوبر ٣١ م إلى ٢٠١٥ م	إضاح ٢٠١٦ م	دollar أمريكي بالألاف
١٩,٠٢٠	٢٨,١١٢		
١٤,٩٧٢	١٤,٩٦٩		
٧,٩٣٨	٥,٤٤٧		
٨,٤٦٤	٣,٤٣٩		
٢,٦٤١	٥,١١٥		
٨٣٩	١,٤٧٢		
٨٦	٣,٧١٢	٢٣	
<b>٥٣,٩٦٠</b>	<b>٦٢,٢٦٦</b>		

**الدخل من:**

- تمويل مراقبة تجارية
- حصة المضارب من الربح
- رسوم إدارية
- رسوم فتح اعتماد
- استثمارات في صكوك
- ودائع سلعية
- دخل آخر

**مصروفات إدارية:**

(١٩,٢٠٧)	(٢٢,٣٨٨)		
(٤,٦٦٧)	(٧,٠٦٩)	١٦	
(٦٦٩)	(١,٠١١)	١١	
<b>(٢٤,٥٤٣)</b>	<b>(٣٠,٤٦٨)</b>		
(١٢)	(٢٠,٩٩٧)	٨	
(٢٩٠)	(٧٨٠)	٩	
<b>٢٩,١١٥</b>	<b>١٠,٠٢١</b>		

انخفاض قيمة تمويل مراقبة تجارية  
خسارة غير محققة من إعادة تقييم صكوك  
**صافي الدخل للفترة**

إن الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية.

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**قائمة التغيرات في حقوق الأعضاء**

لفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨ هـ)

المجموع	عجز إكتواري من التزام تقاعدي وطبي	الاحتياطي العام	رأس المال المدفوع	إيضاح	
دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف		
٨٢٦,٣٧٩ ٦,٨٤٠	-	١٢٤,٢٥١	٧٠٢,١٢٨	١٥	الرصيد في ٢٤ أكتوبر ٢٠١٤ م
٢٩,١١٥	-	٢٩,١١٥	-	١٧	رأس المال المقدم صافي الدخل للفترة المحول إلى الاحتياطي العام
٨٦٢,٣٣٤	-	١٥٣,٣٦٦	٧٠٨,٩٦٨		الرصيد في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥ م
(١٤,٢٤٨) ٢١,٧١٣	(١٤,٢٤٨)	-	٢١,٧١٣	١٥	حصة التحويل في العجز الإكتواري في برنامج التقاعد والبرنامج الطبي
١٠٠٢١	-	١٠٠٢١	-	١٧	رأس المال المقدم صافي الدخل للفترة المحول إلى الاحتياطي العام
٨٧٩,٨٢٠	(١٤,٢٤٨)	١٦٣,٣٨٧	٧٣٠,٦٨١		الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م

إن الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية.

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**قائمة التدفقات النقدية**

**لفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الموافق ٢٤٣٨ هـ)**

من ١٤ أكتوبر ١٣ م إلى ٢٠١٤ أكتوبر ٢٠١٥ م دولار أمريكي بالآلاف	من ١٤ أكتوبر ٢١ م إلى ٢٠١٥ ديسمبر ٢٠١٦ م دولار أمريكي بالآلاف	<u>إيضاح</u>	
٢٩,١١٥	١٠,٠٢١		<b>التدفقات النقدية من العمليات:</b>
٦٦٩	١,٠١١	١١	صافي الدخل للسنة
١٢	٤٠,٩٧٧	٩	تعديلات على البنود التالية:
٢٩٠	٧٨٠	٩	استهلاك
(٢٠)	٩	٢٣	انخفاض في قيمة تمويل مراقبة تجارية
-	٣,٠٧٣	٩	خسارة غير محققة من إعادة تقييم صكوك
-	(٣,٦٨٧)	٢٣	خسارة / (ربح) من استبعاد موجودات ثابتة
٩٨	(٢,٥١٢)	٩	تكلفة خدمة التزام تقاعدي وطبي
			عكس قيد ذمم دائنة قائمة طويلة الأجل
			(ربح) / خسارة محققة من استبعاد صكوك
			التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
(١٧٧,٩٣٥)	(٥٥,٤٩٣)		تمويل مراقبة تجارية
(٣,٢٣٢)	٤,٩٧٧		إيرادات مستحقة وموجودات أخرى
(٢,٣٣٥)	٤٥٣		مستحق من / لجهات ذات علاقة، صافي
١,٣٦٢	١,٠٤١		مستحقات ومطلوبات أخرى
-	(١,٩٤٣)		التزام تقاعدي وطبي مدفوع
<u>(١٥١,٩٧٦)</u>	<u>(٢١,٢٧٣)</u>		صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
			<b>التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية:</b>
(٤٥,٠٠٠)	(٣٨,٠٥٢)	٩	استثمارات في صكوك
٤٥,٨٣٥	٨٤,٨٢٤	٩	استبعاد صكوك
(٥,١٣١,٠٠٠)	(٦,٣٩٢,٠٠٠)	٦	استثمارات في وarrant سلعية
٥,٠٩٣,٦٧٠	٦,٤٢٩,٣٣٠	٦	استبعاد warrant سلعية
(٥٧٧)	(٢٢٢)	١١	شراء موجودات ثابتة
١٨٠	-		متحصلات من استبعاد موجودات ثابتة
<u>(٣٦,٨٩٢)</u>	<u>٨٣,٨٨٠</u>		صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
			<b>التدفقات النقدية من النشاط التمويلي:</b>
٦,٨٤٠	٢١,٧١٣	١٥	مساهمة رأس المال
٦,٨٤٠	٢١,٧١٣		صافي النقد من النشاط التمويلي
<u>(١٨٢,٠٢٨)</u>	<u>٨٤,٣٢٠</u>		صافي التغير في النقد وما حكمه
٢١٦,٨٨٨	٣٤,٨٦٠	٥	النقد وما في حكمه في بداية الفترة
<u>٣٤,٨٦٠</u>	<u>١١٩,١٨٠</u>		النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

إن الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٥ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية**

**كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

### **١ - التأسيس والأنشطة وغيرها**

تأسست المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة ("المؤسسة") بموجب قرار مجلس المحافظين لدى البنك الإسلامي للتنمية ("البنك") في اجتماعهم الثلاثين المنعقد بتاريخ ٢٤ يونيو ٢٠٠٥م (١٧ جمادى الأولى ١٤٢٦هـ). تتم إدارة المؤسسة وفقاً لبيان اتفاقية التأسيس. المؤسسة منظمة دولية تستمد كيانها القانوني من القانون الدولي العام. و كنتيجة لذلك، فإن المؤسسة قادرة على إبرام عقود شراء وبيع ممتلكات واتخاذ موافق قانونية. وكمؤسسة دولية، فإن المؤسسة لا تخضع لأي سلطة تنظيم خارجية.

تهدف المؤسسة إلى تشجيع التجارة لدى الدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي من خلال توفير التمويل التجاري والاشتراك في الأنشطة التي تسهل التجارة البينية والتجارة الدولية. تعتبر أغذية الموجودات التشغيلية للمؤسسة مدرويات ذات سيادة مقدمة إلى أو مضمونة من الدول الأعضاء ، أو استثمارات في الدول الأعضاء وهي مضمونة بطريقة مقبولة من المؤسسة.

تبادر المؤسسة أنشطتها من خلال مقر البنك الرئيسي بمدينة جدة في المملكة العربية السعودية. تظهر القوائم المالية بالآلاف الدولارات الأمريكية كما أن السنة المالية للمؤسسة هي السنة الهجرية الشمسية (٢٠١٥م: سنة هجرية قمرية).

تمت الموافقة على إصدار القوائم المالية من مجلس إدارة المؤسسة بتاريخ ١١ مارس ٢٠١٧م (الموافق ١٢ جمادى الآخرة ١٤٣٨هـ).

### **٢- التغيير في الفترة المالية**

أوصى مجلس المدراء التنفيذيون في البنك الإسلامي للتنمية لمجلس المحافظين لأغراض إعداد التقارير بتغيير بداية ونهاية السنة المالية باستخدام التقويم الهجري الشمسي بينما يتم الإبقاء على التقويم الهجري القمري كتقويم رسمي للبنك. أصدر مجلس المحافظين في البنك الإسلامي للتنمية القرار رقم بي جي ٤٣٦-٤ بالموافقة على توصية مجلس المدراء التنفيذيين.

يتطلب هذا التغيير بخصوص بداية ونهاية السنة المالية قيام المؤسسة باعتماد نفس السنة المالية لتكون متوافقة مع السنة المالية لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية.

وقد نتج عن التغيير أعلاه في السنة المالية للمؤسسة اختلاف الفترة المقابلة للمؤسسة (أي التقويم الهجري القمري ١٤٣٨هـ) مما يجعل الفترتين غير قابلتين للمقارنة كما هو موضح أدناه:

<b>فترة اعداد التقارير</b>	<b>الفترة (من الى)</b>	<b>عدد الايام</b>
فترة اعداد تقارير المقارنة بموجب التقويم الهجري القمري	٢٥ أكتوبر ٢٠١٤م ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م	٣٥٣ يوماً
المواافق:	١٤٣٥هـ ١ محرم ١٤٣٦هـ ٣٠ ذو الحجة ١٤٣٦هـ	
فترة اعداد التقارير الحالية بموجب التقويم الهجري الشمسي	١٤ أكتوبر ٢٠١٥م ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م	٤٤ يوماً
المواافق:	١٤٣٧هـ ١ محرم ١٤٣٨هـ ١ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ	

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تنمية)**

**كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

### **٣- السياسات المحاسبية الهامة**

#### **(أ) أساس الإعداد**

أعدت القوائم المالية وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية وأحكام ومبادئ الشريعة المحددة من قبل اللجنة الشرعية لدى المؤسسة. أما بخصوص الأمور التي لم تتناولها معايير هيئة المحاسبة، فإن المؤسسة تلجأ إلى التوجيهات التي تتعلق بالمعايير الصادرة عن أو التي تم اعتمادها بواسطة مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات المتعلقة به الصادرة عن لجنة تفسير التقارير الدولية التابعة لمجلس معايير المحاسبة الدولية.

لقد تم إعداد القوائم المالية المرفقة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء قياس القيمة العادلة للاستثمارات في الصكوك.

#### **(ب) أحكام وتقديرات محاسبية جوهرية**

يتطلب إعداد القوائم المالية وفقاً لمعايير المحاسبة المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية استخدام تقديرات وأفتراضات محاسبية جوهرية تؤثر على قيم الموجودات والمطلوبات المصرح عنها. يتوجب على الإدارة ممارسة حكمها في تطبيق السياسات المحاسبية. وتم مراجعة هذه التقديرات والأحكام وأفتراضات باستمرار بناءً على الخبرة التاريخية وعوامل أخرى بما في ذلك الحصول على الاستشارة المهنية والتوقعات المستقبلية للأحداث التي يتوقع أن تكون معقولة ضمن الظروف.

#### **(١) مبدأ الاستمرارية**

قامت إدارة المؤسسة بتقدير مدى قدرة المؤسسة على الاستمرار في العمل على أساس مبدأ الاستمرارية وأنها على ثقة بأن المؤسسة لديها الموارد اللازمة للاستمرار في العمل في المستقبل المنظور. إضافةً لذلك، إن إدارة المؤسسة لا علم لها بأي حالة من عدم التيقن والتي يدورها يمكن أن تلقي بظلال من الشكوك الجوهرية حول قدرة المؤسسة على الاستمرار. وعليه فقد تم إعداد القوائم المالية على أساس مبدأ الاستمرارية.

#### **(٢) انخفاض قيمة تمويل المراقبة التجارية**

تقوم المؤسسة بممارسة حكمها في تقييم مخصص الانخفاض في قيمة موجودات تمويل المراقبة التجارية. تم بيان طريقة تقييم المخصص في الإيضاح.<sup>٨</sup>

#### **(٣) الأعمار الإنتاجية للممتلكات والمعدات**

تحدد إدارة المؤسسة الأعمار الإنتاجية لممتلكاتها ومعداتها لاحتساب الاستهلاك. تتحدد هذه التقديرات بعد الأخذ في الاعتبار الاستعمال المتوقع للموجودات أو التلف الطبيعي. تقوم الإدارة بمراجعة القيمة المتبقية للأعمال الإنتاجية سنويًا ويتم تعديل مخصص الاستهلاك الذي يتم تحميشه مستقبلاً في الحالات التي تعتقد فيها الإدارة بأن الأعمار الإنتاجية تختلف عن التقديرات السابقة.

#### **(٤) التزام تقاعدي وطبي**

يتم تحديد الالتزام التقاعدي والطبي والتكليف المتعلقة بهما للفترة باستخدام تقديرات اكتوارية. يتضمن التقييم الاكتواري عمل افتراضات حول معدلات الخصم وزيادات الرواتب في المستقبل... وخلافه. نظراً للطبيعة طويلة الأجل لهذه الالتزامات فإنها تخضع لعدم تيقن جوهري.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨ هـ)

### **٣- السياسات المحاسبية الهامة (تتمة)**

#### **ج) العملات الأجنبية**

##### **(١) عملة العرض والتشغيل**

لقد تم عرض القوائم المالية بالدولار الأمريكي بآلاف الذي يعتبر العملة الوظيفية وعملة العرض للمؤسسة.

##### **(٢) معاملات وأرصدة**

تحول المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية إلى الدولار الأمريكي طبقاً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات. تدرج أرباح وخسائر الصرف الاجنبي الناتجة عن تسوية المعاملات وتحويل الموجودات والمطلوبات النقدية المسجلة بالعملات الأجنبية بأسعار الصرف السائدة في تاريخ القوائم المالية في قائمة الدخل باستثناء الأرباح والخسائر غير المحققة في استشارات حقوق ملكية رأس المال - إن وجدت - والتي تسجل بالقيمة العادلة في حساب الاحتياطي ضمن حقوق الأعضاء.

تحول البنود غير النقدية التي تقادس بالتكلفة التاريخية للعملات الأجنبية مع سعر الصرف في تاريخ الاعتراف الأولى.

##### **د) النقد وما في حكمه**

يتكون النقد وما في حكمه من ارصدة بنكية واستثمارات قصيرة الأجل عالية السيولة وودائع سلعية لدى البنوك وتستحق خلال ثلاثة أشهر أو أقل اعتباراً من تاريخ الإيداع.

##### **هـ) ودائع سلعية من خلال بنوك**

تتم الودائع السلعية من خلال أدوات متوافقة مع الشريعة ومع بنوك إسلامية وتقلدية وتستخدم باستخدام معدل ربح ثابت يقتصر شراء وبيع السلع على شروط الاتفاق بين المؤسسة وبنوك متعددة. تسجل الودائع السلعية مبدئياً بالتكلفة متضمنة رسوم تكلفة الاقتناء والتي تم قياسها لاحقاً بالتكلفة مطروحاً منها أي مبالغ مشطوبة (إن وجدت).

تصنف الودائع السلعية من خلال البنوك لها تاريخ استحقاق أولى ثلاثة أشهر أو أقل بتاريخ الإيداع كنقد وما في حكمه.

##### **و) تمويل مرابحة تجارية**

إن تمويل المرابحة التجارية هو اتفاق تقوم بموجبه المؤسسة ببيع العميل سلعة أو أصل كانت المؤسسة قد قامت بشرائه واقتائه بناءً على وعد مقدم من العميل بالشراء. يتكون سعر البيع من التكلفة زائد هامش ربح متقد عليه.

تقيد الذمم المدينة غير المكتسبة من عمليات تمويل المرابحة التجارية بتكلفة البضاعة المباعة أو الاموال المدفوعة للمستفيدين زائداً الرابع المحقق للمؤسسة حتى تاريخ القوائم المالية ناقصاً دفعات السداد المستلمة ومخصص الانخفاض في القيمة.

تمثل الإيرادات غير المكتسبة الجزء غير المطفأ من مجموع دخل تمويل المرابحة التجارية الملزם به في التاريخ الفعلي لدفع الاموال.

يتم قيد سلع المرابحة التجارية بالتكلفة مطروحاً منها الانخفاض في القيمة - إن وجدت.

##### **ز) استثمارات في الصكوك**

الاستثمارات في الصكوك هي أدوات دين مصنفة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (نتمة)**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨ هـ)

### **٣- السياسات المحاسبية الهامة (نتمة)**

#### **ز) استثمارات في الصكوك (نتمة)**

تدرج هذه الاستثمارات مبدئياً بالقيمة العادلة بتاريخ إبرام العقد، ويتم لاحقاً إعادة قياس القيمة العادلة لتلك الاستثمارات في نهاية كل قائمة مركز مالي وتحمّل الأرباح والخسائر الناتجة على قائمة الدخل.

#### **ح) موجودات ومطلوبات مالية**

ت تكون الموجودات المالية من نقد وما في حكمه وودائع سلعية واستثمارات في صكوك وتمويل مرابحة تجارية ومستحق من جهات ذات علاقة. ويتم قياس هذه الموجودات المالية مبدئياً بقيمتها العادلة ويتم قيدها لاحقاً بالتكلفة مطروحاً منها المخصص المناسب للمبالغ التقديرية التي لا يمكن استردادها - إن وجدت.

يتم تصنيف المطلوبات المالية استناداً إلى جوهر الاتفاقيات التعاقدية المبرمة. تكون المطلوبات الهامة من مستحق لجهات ذات علاقة وذمم دائنة أخرى ويتم قياسها بدايةً بقيمتها العادلة ويتم قيدها بالتكلفة.

#### **ظ) سياسة انخفاض قيمة الموجودات المالية**

##### **تمويل المرابحة التجارية**

يتم اجراء تقدير بتاريخ كل قائمة مركز مالي لتحديد فيما إذا كان هناك دليل موضوعي على وجود انخفاض في قيمة أصل مالي أو مجموعة موجودات مالية، وبالتالي، تقوم المؤسسة بتتحديد مخصص خسائر الانخفاض في القيمة بناء على تقدير الخسائر المتکبدة. تشمل عملية التقييم مراجعة الموجودات المالية بتاريخ قائمة المركز المالي بهدف تحديد ما إذا كانت هناك أي مؤشرات على انخفاض القيمة بشكل منفرد، وكذلك الخسائر التي تعاني منها المؤسسة نتيجة لإعادة جدولة المبالغ المستحقة من بعض الدول أو الأفراد ومن خطط التسوية المتفق عليها. تنتج الخسائر عن الفرق بين القيمة الدفترية للموجودات وصافي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة المخصومة على أساس العائد الضمني لأصل محدد في الاتفاقية. يتم تعديل مخصص الانخفاض في القيمة بشكل دوري بناء على مراجعة الظروف السائدة. بالإضافة إلى ذلك، يتم تكوين مخصص عام/مخصص محفظة للخسائر عند وجود دليل موضوعي بأن هناك خسائر غير محددة للمحفظة الحالية كما في تاريخ القوائم المالية. يتم تقدير ذلك بناء على تصنیفات المخاطر للدول والظروف الاقتصادية الراهنة والنطاق الاقراري المتضمنة في مكونات المحفظة.

يتم قيد التعديلات على المخصص كتكاليف أو اضافة ضمن قائمة الدخل. عند تحديد كفاية المخصص، تأخذ المؤسسة بعين الاعتبار صافي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة والتي يتم خصمها على أساس نسبة العائد الضمني في القوائم المالية.

##### **موجودات مالية أخرى**

يتم اجراء تقدير بتاريخ كل قائمة مركز مالي لتحديد فيما إذا كان هناك دليل موضوعي على انخفاض في قيمة أصل مالي أو مجموعة موجودات مالية. يتم احتساب قيمة خسائر الانخفاض في قيمة الموجودات المالية المقيدة بالتكلفة على أساس الفرق بين القيمة الدفترية للأصل وقيمة العادلة المقدرة.

يتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل المالي من خلال استخدام حساب مخصص. عند اعتبار الأصل المالي غير قابل للاسترداد، يتم شطبها مقابل حساب مخصص ويتم قيد أي خسارة إضافية في قائمة الدخل. أما بالنسبة للمبالغ التي يتم شطبها سابقاً والتي يتم لاحقاً استردادها فيتم اضافتها على قائمة الدخل. يتم تسجيل مخصص الانخفاض في قيمة الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال حقوق الملكية عندما يكون الانخفاض في القيمة العادلة أقل من التكلفة جوهرياً أو ممتدأ لفترة طويلة.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

### **٣- السياسات المحاسبية الهامة (تتمة)**

#### **ي) موجودات ثابتة**

تقيد الموجودات الثابتة بالتكلفة بعد خصم الاستهلاك المترافق. يحمل الاستهلاك على قائمة الدخل على أساس طريقة القسط الثابت. توزع تكلفة هذه الموجودات على مدى الأعمار الانتاجية المقدرة لها كما يلي:

معدات مكتبية واجهزة حاسوب	٤ سنوات
سيارات	٥ سنوات

يتم اعتبار مصاريف الصيانة والاصلاح والتي لا تعمل على اطالة العمر الانتاجي المقدر للأصل بشكل جوهري كمحض وقيدها في قائمة الدخل عند تكبدها. يتم رسملة التحسينات الهامة والتجديفات، إن وجدت، ويتم استبعاد قيمة الأصل المستبدل.

تحدد الأرباح والخسائر الناتجة عن الاستبعاد بمقارنة المتحصلات مع القيمة الدفترية وتقييد في قائمة الدخل تمثل الموجودات تحت الانشاء التكاليف المتکبدة على المشاريع القائمة والتي يتم تحويلها إلى فئة الأصول ذات الصلة بمجرد الانتهاء من المشروع.

#### **ك) المخصصات**

تدرج المخصصات عندما يكون لدى المؤسسة التزام حالي (قانوني أو ضمني) ناشئ عن حدث سابق ويكون هناك احتمال أن تكون المؤسسة مطالبة بسداد التزام الذي يعود عليها بمنافع اقتصادية ويمكن تقدير مبلغ الالتزام بصورة يعتمد عليها.

#### **ل) تحقق الإيرادات**

##### **تمويل المراقبة التجارية**

يقيد الدخل من تمويل المراقبة التجارية على أساس الاستحقاق على مدى الفترة من تاريخ صرف الأموال الفعلي إلى تاريخ سداد الأقساط.

##### **ودائع سلعية من خلال البنوك**

يقيد الدخل من ودائع السلع من خلال البنوك الإسلامية على أساس الاستحقاق على مدى الفترة من تاريخ صرف الأموال الفعلي إلى تاريخ الاستحقاق.

##### **استثمارات في صكوك**

يقيد الدخل من الاستثمارات في الصكوك على أساس الاستحقاق باستخدام نسبة العائد المعلنة من المنشآت المصدرة.

##### **حصة المضارب من الربح**

يقيد الدخل الخاص بحصة المضارب في الأرباح على أساس الاستحقاق عند تقديم الخدمة.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

لل فترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

### **٣- السياسات المحاسبية الهامة (تتمة)**

#### **رسوم إدارية ودخل اصدار خطابات الائتمان**

يقيد الدخل من الرسوم المقدمة ومن اصدار خطابات الائتمان عند بداية الصفقات المبرمة بناء على الاتفاقيات التعاقدية.

#### **أرباح محمرة شرعاً**

إن أي دخل من النقد وما في حكمه من الاستثمارات الأخرى التي تعتبرها الإدارة محمرة شرعاً لا تدرج ضمن قائمة الدخل للمؤسسة ولكن يتم تضمينها في المطلوبات المستحقة حتى يتم اتخاذ قرار من قبل مجلس الإدارة بخصوص الجهة التي سيتم تحويل الدخل لها.

#### **م) المقاصلة**

تم مقاصسة الموجودات المالية والمطلوبات المالية ويتم تسجيل صافي المبلغ في قائمة المركز المالي عندما يكون هناك حقاً نافذاً لمقاصسة المبالغ المسجلة ويكون هناك نية للتسوية على أساس الصافي أو لتحقيق الموجودات وسداد المطلوبات في آن واحد.

#### **ن) الزكاة وضربيّة الدخل**

لا تخضع المؤسسة للزكاة أو الضريبة. وأي التزام زكوي أو ضريبي هو من مسؤولية كل عضو من الأعضاء.

#### **س) التزام تقاعدي وطبي**

لدى المؤسسة برامجين لمنافع الموظفين عند التقاعد بالاشتراك مع صندوق تقاعد جميع منشآت مجموعة البنك الإسلامي للتنمية والذي يتكون من برنامج تقاعد الموظفين وبرنامج المتقاعدين الطبي، وكل منهما يتطلب اشتراكات تم في صناديق يتم إدارتها بشكل مستقل.

برنامج المنافع المحددة هو برنامج تقاعد تحدد قيمة مكافأة التقاعد التي يحصل عليها الموظف عند التقاعد وعادة ما يعتمد على عنصر أو أكثر - مثل عمر الموظف وسنوات الخدمة والنسبة المئوية لإجمالي الراتب النهائي. يقوم خبراء التقييم المستقلين باحتساب التزام المكافأة المحدد على أساس سنوي باستخدام طريقة انتظام الوحدة المتوقعة لتحديد القيمة الحالية لبرنامج المنافع المحددة وتکاليف الخدمة المتعلقة بها . يتم استخدام الافتراضات الاكتوارية المتعلقة بها لتحديد التزامات المنافع المتوقعة. يتم تحديد القيمة الحالية لالتزام المنافع المحددة المستحقة حتى تاريخ التقاعد بخخص التدفقات النقدية التقريرية المستقلة (المتعلقة بالخدمة المستحقة حتى تاريخ إعداد القوائم المالية) باستخدام العوائد المتوافرة من سندات شركة عالية السيولة . وفيما يتعلق بالسنوات المتوسطة يتم تقدير التزام المنافع المحددة باستخدام أساليب اكتوارية متعلقة بها والتي تسمح باستحقاق المنافع الإضافية والتدفقات النقدية الفعلية والتغيرات في الافتراضات الاكتوارية المتعلقة بها. تسجل الأرباح أو الخسائر الاكتوارية - إن كانت جوهرية - فوراً في الاحتياطي تحت بند حقوق الأعضاء في السنة التي تحدث بها. يتم تسجيل التزام التقاعد كجزء من مطلوبات أخرى في قائمة المركز المالي. يمثل الالتزام القيمة الحالية لالتزامات المنافع المحددة للمؤسسة بعد طرح القيمة العادلة لأصول البرنامج. يتم تحديد اشتراكات المؤسسة في برنامج المنافع المحددة بواسطة لجنة مشروع التقاعد بالتشاور مع خبراء التقييم في البنك الإسلامي للتنمية وتحول الاشتراكات إلى أمانة الحفظ المستقلين في البرنامج.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

### **٤- اللجنة الشرعية**

تخصيص أنشطة المؤسسة لإشراف اللجنة الشرعية لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية. وقد تم تعيين أعضاء اللجنة من قبل مجلس المديرين التنفيذيين للبنك وفقاً لقرار رقم بي اي دي /٤٣٢/١٠٢٠ (٢٧٨) لسنة ١٢٥٣ (١٤٣٨هـ) مدة ثلاثة سنوات قابلة للتجديد.

من مجلس إدارة المؤسسة من خلال قراره رقم آي بي سي/ اي دي /٤٣٢/٢٤ (٢٤) الصلاحية لرئيس مجموعة البنك الإسلامي للتنمية لتطبيق قرار مجلس المديرين التنفيذيين المذكور آنفاً في المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة. وتتولى اللجنة المهام التالية:

(١) النظر في كل ما يحول إليها من معاملات ومنتجات تطرحها المؤسسة للاستخدام لأول مرة والحكم على توافقها مع مبادئ الشريعة الإسلامية، ووضع المبادئ الأساسية لصياغة العقود ذات الصلة وأية وثائق أخرى.

(٢) إبداء الرأي بشأن البدائل الشرعية للمنتجات التقليدية التي تعتمد المؤسسة استخدامها، ووضع المبادئ الأساسية لصياغة العقود ذات الصلة وأية وثائق أخرى، والمساهمة في تعميمها بغية تعزيز تجربة المؤسسة في هذا الصدد.

(٣) الإجابة على الأسئلة والاستفسارات والتوضيحات الموجهة إليها من قبل مجلس المدراء التنفيذيين أو إدارة المؤسسة.

(٤) المساهمة في برنامج المؤسسة لتعزيز وعي موظفيها للعمل المصرفي الإسلامي وتعزيز فهتمهم للأسس والقواعد والمبادئ والقيم النسبية للمعاملات المالية الإسلامية.

(٥) تقديم تقرير شامل لمجلس الإدارة يوضح مدى التزام المؤسسة بأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية على ضوء الآراء والتوجيهات المقدمة والمعاملات التي تمت مراجعتها.

### **٥- النقد وما في حكمه**

يتكون النقد وما في حكمه في نهاية الفترة التي أعدت عنها القوائم المالية:

١٣ ديسمبر ٢٠١٥ م دولار أمريكي بالآلاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م دولار أمريكي بالآلاف	١١٩,١٨٠	٣٤,٨٦٠	نقد لدى البنوك
--	--	---------	--------	----------------

### **٦- ودائع سلعية من خلال البنوك**

يتكون الودائع السلعية من خلال البنوك كما في نهاية الفترة التي أعدت عنها القوائم المالية مما يلي:

١٣ ديسمبر ٢٠١٥ م دولار أمريكي بالآلاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م دولار أمريكي بالآلاف	٥,٠٠٠	٤٢,٣٣٠	ودائع سلعية
--	--	-------	--------	-------------

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

**٦- ودائع سلعية من خلال البنوك (تتمة)**

تستخدم الودائع السلعية من خلال البنوك في بيع وشراء السلع. وتم المتأخرة بواسطة البنوك الإسلامية و البنوك التقليدية نيابة عن المؤسسة. ويتم تحديد صلاحيات البنوك في البيع والشراء بموجب احكام الاتفاقيات المبرمة بين المؤسسة والبنوك.

فيما يلي الحركة في ودائع السلع من خلال البنوك:

١٣ أكتوبر ٢٠١٥م	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م	
دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	
٥,٠٠٠	٤٢,٣٣٠	الرصيد في بداية فترة إعداد القوائم المالية
٥,١٣١,٠٠٠	٦,٣٩٢,٠٠٠	إضافات
<u>(٥,٠٩٣,٦٧٠)</u>	<u>(٦,٤٢٩,٣٣٠)</u>	استبعادات
<u>٤٢,٣٣٠</u>	<u>٥,٠٠٠</u>	الرصيد في نهاية فترة إعداد القوائم المالية

**٧- تمويل مرابحة تجارية، صافي**

يتكون تمويل المرباح التجارية كما في نهاية فترة إعداد القوائم المالية مما يلي:

a) مجموع الديم المدينة المرتبطة بالتمويل كما يلي:

١٣ أكتوبر ٢٠١٥م	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م	
دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	
٥٩٥,١٧٢	٦٧٨,١١٦	صافي الديم المدينة بموجب تمويل مرابحة
١٠٢,٦٣٢	٥٤,١٨٤	صافي الديم المدينة للمرابحة السلعية
<u>٦٩٧,٨٠٤</u>	<u>٧٣٢,٣٠٠</u>	تمويل مرابحة تجارية، صافي

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢٠١٤٣٨هـ)

**٧- تمويل مراقبة تجارية، صافي (تتمة)**

**ب) ذمم مدينة لمراقبة تجارية**

١٣ أكتوبر ٢٠١٥م دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م دولار أمريكي بالألاف	
٣,٧٢٨,٨٢٦ (٣,٠٤٩,٥٧٧) (٩,٣٥٨)	٢,٥٢٢,٩٧٨ (١,٧٥٨,٧٥٨) (٢٠,٩٥٣)	اجمالي مبالغ الذمم المدينة ناقص: حصة الأعضاء المشاركين ناقص: إيرادات غير مكتسبة
٦٦٩,٨٩١ (٧٤,٧١٩)	٧٤٣,٢٦٧ (٦٥,١٥١)	المجموع ناقص: مخصص الانخفاض في قيمة تمويل المراقبة (الإيضاح ٨)
<b>٥٩٥,١٧٢</b>	<b>٦٧٨,١١٦</b>	<b>صافي الذمم المدينة بموجب تمويل مراقبة</b>

**ج) سلع مراقبة - تمويل تجاري مهيكل**

١٣ أكتوبر ٢٠١٥م دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م دولار أمريكي بالألاف	
٢٥٥,٥٦٥ (١٥٢,٩٣٣)	١٩٥,٨٥٧ (١١٩,٣٤٧)	اجمالي المبالغ ناقص: حصة الأعضاء المشاركين
١٠٢,٦٣٢ -	٧٦,٥١٠ (٢٢,٣٢٦)	مجموع السلع بالمراقبة ناقص: مخصص الانخفاض في قيمة سلع بالمراقبة (الإيضاح ٨)
<b>١٠٢,٦٣٢</b>	<b>٥٤,١٨٤</b>	<b>صافي ذمم مدينة لسلع بالمراقبة</b>

يمثل هذا الرصيد في السلع بالمراقبة المعاملات التي يوجد بها فارق توقيت بين الشراء الفعلي للسلع وتحويل المخاطر والمنافع المتعلقة بها إلى العميل بموجب اتفاقية المراقبة.

تم جميع السلع المشترأ لإعادة البيع على أساس شراء محدد إلى عميل محدد ويعتبر وعد العميل ملزمًا. وبالتالي، فإن أي خسارة تتکبدتها المؤسسة نتيجة لانخفاض قيمة السلع أو تغير العميل قبل بيع السلع يتم تحملها على العميل. تقوم المؤسسة أيضًا بالمشاركة في اتفاقيات تمويل مراقبة مشتركة.

أبرمت المؤسسة اتفاقيات تمويل مراقبة مشتركة مع بعض المنشآت وتتمثل حصة الأعضاء المشاركين أعلى نسبه هؤلاء المشاركين في اجمالي الذمم المدينة المتعلقة بهذه المنشآت.

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (نتمة)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الموافق ٢ ربى الثاني ١٤٣٨ هـ)

**٨- مخصص الانخفاض في قيمة تمويل المراقبة التجارية**

فيما يلي حركة مخصص الانخفاض في قيمة تمويل المراقبة التجارية في نهاية فترة إعداد القوائم المالية:

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ م	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
بألاف	بألاف	
٧٤,٧٠٧	٧٤,٧١٩	الرصيد في بداية فترة إعداد القوائم المالية
١٢	٢٢,٣٢٦	مخصص محمل للفترة
-	(١,٣٢٩)	استرداد للفترة
-	(٨,٢٣٩)	مراقبة تجارية مشطوبة مقابل مخصص
<u>٧٤,٧١٩</u>	<u>٨٧,٤٧٧</u>	الرصيد في نهاية فترة إعداد القوائم المالية

يتكون مخصص الانخفاض في القيمة أعلاه من الفروقات بين القيمة الدفترية لموجودات تمويل مراقبة تجارية وصافي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة المخصومة على أساس نسب العائد الضمنية المحددة للموجودات المذكورة في تلك الاتفاقيات. تظهر هذه الفروقات إما نتيجة إعادة جدولة الأقساط المنعقدة عليها أو بناءً على أفضل التقديرات لدى الإدارة عن توقيت التدفقات النقدية المستقبلية من تلك الموجودات.

لم يستحق دخل على موجودات تمويل المراقبة التجارية المنخفضة القيمة للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م (الفترة المنتهية في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥ م؛ لا شيء).

تضمن موجودات تمويل المراقبة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م مبلغ ١٤,٧ مليون دولار أمريكي (١٣ أكتوبر ٢٠١٥ م؛ ٢,٧٠ مليون دولار أمريكي) تجاوزت موعد الاستحقاق كما في تاريخ القوائم المالية ولم تقم المؤسسة بقيد مخصص مقابل تلك المبالغ، حيث أن المبالغ مازالت قابلة للاسترداد. فيما يلي أعمار المبالغ التي تجاوزت موعد الاستحقاق والتي لم تخفض قيمتها.

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ م	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ م	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
بالملايين	بالملايين	
٢,٦٨	٠,٥	أقل من ٣ أشهر
٠,٠٢	٦,١	من ٣ أشهر إلى ١٢ شهراً
-	٨,١	من سنة إلى ٥ سنوات

تم الإفصاح عن جودة الائتمان المتعلقة بالموجودات التشغيلية في الإيضاح (٢٤).

## المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة

إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

### ٩- استثمارات في الصكوك

تتلخص حركة الاستثمارات في الصكوك كما يلي:

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دولار أمريكي بالألاف	الرصيد في بداية فترة إعداد القوائم المالية استثمارات خلال الفترة استبعادات خلال الفترة ربح / خسارة) محققة من الاستبعاد خسارة غير محققة من إعادة التقييم
٩٩,٦٤٨	٩٨,٤٢٥	
٤٥,٠٠٠	٣٨,٠٥٢	
(٤٥,٨٣٥)	(٨٤,٨٢٤)	
(٩٨)	٢,٥١٢	
(٢٩٠)	(٧٨٠)	
<b>٩٨,٤٢٥</b>	<b>٥٣,٣٨٥</b>	<b>الرصيد في نهاية فترة إعداد القوائم المالية</b>

تمثل الاستثمارات في الصكوك في نهاية ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م و ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م الصكوك التي أصدرتها جهات حكومية وجهات أخرى متعددة والتي يتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.

### ١٠- دخل مستحق وموجودات أخرى

فيما يلي الدخل المستحق والموجودات الأخرى كما في نهاية فترة إعداد القوائم المالية:

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دولار أمريكي بالألاف	رسوم إدارية مستحقة واعتمادات إيرادات مستحقة من استثمارات في صكوك إيرادات مستحقة من ودائع سلعية مبالغ مدفوعة مقدماً للموظفين ذمم مدينة مقابل أرصدة مشطوبة مسبقاً ذمم مدينة أخرى
٥,٣١٥	١٥٠	
١,٠١٠	٣١٤	
٩٣	٨٢	
٤,٧٧٧	٧,٧٨٣	
-	١,٣٢٩	
٤٥٤	٧٠١	
<b>١١,٦٤٩</b>	<b>١٠,٣٥٩</b>	<b>المجموع</b>

المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة

إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربیع الثانی ١٤٣٨ھ)

١١- موجود ثابتة

المجموع دولار أمريكي بالألاف	معدات مكتبية واجهزة حاسوب دولار أمريكي بالألاف	سيارات دولار أمريكي بالألاف	موجودات تحت الإنشاء دولار أمريكي بالألاف	التكلفة: في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م تحويل إضافات استبعادات في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م
٣,٥٨٥	٢,٨٨١	١٦٨	٥٣٦	
-	٥٣٦	-	(٥٣٦)	
٢٢٢	٢٢٢	-	-	
(٩٢)	-	(٩٢)	-	
<u>٣,٧١٥</u>	<u>٣,٦٣٩</u>	<u>٧٦</u>	<u>-</u>	<u>نقص: الاستهلاك المتراكم</u>
١,٥٦٩	١,٤٨٥	٨٤	-	في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م
١,٠١١	٩٨١	٣٠	-	المحمل للفترة
(٨٣)	-	(٨٣)	-	استبعادات
<u>٢,٤٩٧</u>	<u>٢,٤٦٦</u>	<u>٣١</u>	<u>-</u>	<u>في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م</u>
<u>١,٢١٨</u>	<u>١,١٧٣</u>	<u>٤٥</u>	<u>-</u>	<u>صافي القيمة الدفترية</u> <u>في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م</u>
المجموع دولار أمريكي بالألاف	معدات مكتبية واجهزة حاسوب دولار أمريكي بالألاف	سيارات دولار أمريكي بالألاف	موجودات تحت الإنشاء دولار أمريكي بالألاف	التكلفة: في ٢٤ أكتوبر ٢٠١٤م إضافات استبعادات في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م
٣,٢٧٠	٢,٥٦١	١٧٣	٥٣٦	
٥٧٧	٤٤٤	١٥٣	-	
(٢٦٢)	(١٠٤)	(١٥٨)	-	
<u>٣,٥٨٥</u>	<u>٢,٨٨١</u>	<u>١٦٨</u>	<u>٥٣٦</u>	<u>نقص: الاستهلاك المتراكم</u>
١,٠٠٢	٩٠٢	١٠٠	-	في ٢٤ أكتوبر ٢٠١٤م
٦٦٩	٦٢٦	٤٣	-	المحمل للفترة
(١٠٢)	(٤٣)	(٥٩)	-	استبعادات
<u>١,٥٦٩</u>	<u>١,٤٨٥</u>	<u>٨٤</u>	<u>-</u>	<u>في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م</u>
<u>٢,٠١٦</u>	<u>١,٣٩٦</u>	<u>٨٤</u>	<u>٥٣٦</u>	<u>صافي القيمة الدفترية</u> <u>في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م</u>

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**  
**إيضاحات حول القوائم المالية (تنمية)**  
**كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

١٢- مستحقات ومطلوبات أخرى

فيما يلي المستحقات والمطلوبات الأخرى كما في نهاية ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م:

١٣ ديسمبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دولار أمريكي بالألاف	
٢,٠٤٤	-	مبالغ تامين (انظر الإيضاح "ب" أدناه)
٨,٤١٢	٩,٥١٦	إيرادات محرمة شرعاً (انظر الإيضاح ١٩)
١٦٢	٨١٨	مستحقات ومصروفات أخرى
١٠٥	٢٠٥	مقوضات تزيد عن رأس المال (انظر الإيضاح "أ" أدناه)
٤,٤٥٤	-	إيجار مكتب مستحق الدفع
٢,٢٦٢	٥١٤	مخصصات تتصل بالموظفين
١,٤١١	-	معونات للمتاجرة
١٩٧	٤٤٢	دائنون آخرون
٦,٥٧٢	<u>١٥,١٦٥</u>	مستحق الدفع للعملاء
<u>٢٥,٦١٩</u>	<u>٢٦,٦٦٠</u>	<b>المجموع</b>

أ) تمثل المقوضات الزائدة عن رأس المال المبالغ المستلمة من أعضاء تحت حساب رأس المال المدفوع الذي لم يستحق بعد.

ب) يمثل الرصيد المستلم من أمر شراء السلع بالمرابحة.

١٣- أرصدة الجهات ذات العلاقة

خلال أدائها دورها العادي، تتلقى المؤسسة تمويلاً من البنك الإسلامي للتنمية و تقوم بتنفيذ معاملات مع جهات ذات علاقة. يتم اعتماد شروط التمويل المقدمة من البنك الإسلامي للتنمية والمعاملات المنفذة مع الجهات ذات العلاقة من قبل إدارة المؤسسة التي تخضع لقواعد وأنظمة وتوجيهات البنك الإسلامي للتنمية.

أ) المعاملات الهامة المنفذة خلال الفترة كما يلي:

من ٢٥ اكتوبر ٢٠١٤ إلى اكتوبر ٢٠١٥ م	من ١٤ اكتوبر ٢٠١٥ إلى ديسمبر ٢٠١٦ م	
دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	
٣,٧٢٦ (٢٥,٢٠٦)	٤,٢٥٨ (٢٨,٢٧٥)	حصة المضارب من ربح جهة منسبة حصة من دخل مرابحة تجارية لأعضاء منتسبين

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

**١٣ - أرصدة الجهات ذات العلاقة (تتمة)**

**ب) مستحق من جهات ذات علاقة**

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دولار أمريكي بالألاف	
٦٤	٦٤	صندوق البنك العربي الإفريقي للتنمية
١,١٥٠	٢,٣٣٨	البنك الإسلامي للتنمية - صندوق وقف موارد الحسابات الخاص
٣	٤٩٤	البنك الإسلامي للتنمية - صندوق التضامن الإسلامي للتنمية
٤٥	-	البنك الإسلامي للتنمية - صندوق النقاعد
١	١	المؤسسة الإسلامية لتأمين الاستثمار والثمن الصادرات
١	-	المؤسسة الإسلامية لتطوير القطاع الخاص
<b>١,٢٦٤</b>	<b>٣,٨٩٧</b>	

**ج) مستحق لجهات ذات علاقة**

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بالألاف	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ دولار أمريكي بالألاف	
٣٨٥	٢,٨١٤	البنك الإسلامي للتنمية - موارد رأس المال العادي
١٠	٢٧	البنك الإسلامي للتنمية - صندوق النقاعد الطبي
-	٥٣٢	البنك الإسلامي للتنمية - صندوق النقاعد
-	١٠٨	المؤسسة الإسلامية لتطوير القطاع الخاص
<b>٣٩٥</b>	<b>٣,٤٨١</b>	

(١) الرصيد المستحق من / لجهات ذات علاقة لا يتضمن أي عمولات كما انه لا يوجد شروط سداد.

(٢) وفقاً لقرار مجلس المدراء التنفيذيين في البنك الإسلامي للتنمية رقم بي اني دي ٤٢٨/١٢/٢٧ (٤٢٩/٢٤٩) ١٥٧/ بتاريخ ٦ يناير ٢٠٠٨م (٢٧ ذي الحجة ١٤٢٨هـ)، فقد قرر المجلس تخصيص مليار دولار أمريكي من الموارد المالية العادية من البنك الإسلامي للتنمية لمصلحة المؤسسة حيث ستقوم المؤسسة بمصارب بموجب اتفاقية مصاربة بتاريخ ١٨ مارس ٢٠٠٨م (١٠ ربيع الأول ١٤٢٩هـ).

(٣) حصة المؤسسة في أرباح المصاربة لمجموعة البنك الإسلامي للتنمية هي مقابل حصتها من الأرباح التي تتعلق لمعاملات مراقبة تجارية

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

**١٣ - أرصدة الجهات ذات العلاقة (تتمة)**

**د) تعويضات كبار موظفي الإدارة**

فيما يلي التعويضات المدفوعة أو المستحقة الدفع لكتاب موظفي الإدارة مقابل خدماتهم:

من ٢٥ أكتوبر ٢٠١٤م إلى ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م	من ١٤ أكتوبر ٢٠١٥م إلى ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م
أكتوبر ٢٠١٥م	ديسمبر ٢٠١٦م
دولار أمريكي	دولار أمريكي
بالآلاف	بالآلاف
<b>١,٢٠٢</b>	<b>٦٦٧</b>

رواتب ومنافع أخرى قصيرة الأجل

**٤ - التزام تقاعدي وطبي**

(أ) فيما يلي الحركة في موجودات ومطلوبات البرامج:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦م		برنامج تقاعد الموظفين للمتقاعدين
البرограм الطبيعي للمتقاعدين		دولار أمريكي
١,١٦٣	٣٠,٠٦٢	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م
٦٤	١,٥٤٩	دخل من موجودات البرنامج
(١٠)	(١,٥٤١)	العائد من موجودات البرنامج ناقص معدل الخصم
٤٣	١,٨٢٠	اشتراكات المساهمة في البرنامج
٨٧	٧٩٤	اشتراكات صاحب العمل
(٤٤)	(١,٠٣٠)	صرف من موجودات البرنامج
<b>١,٣٠٣</b>	<b>٣١,٦٥٤</b>	القيمة العادلة لموجودات البرنامج في ٣١ ديسمبر

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

**٤- التزام تقاعدي وطبي (تتمة)**

٣١ ديسمبر ٢٠١٦م	
البرنامج الطبي للتقاعدين	برنامج تقاعد الموظفين
دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف
٢,٥٨٢	٤٠,٠٨٧
٢٢٨	٢,٢٥٦
١٤٨	٢,٠٥٣
٤٤	٧٩٣
(٤٤)	(١,٠٣٠)
١٠٧	١,١١١
<b>٣,٠٦٥</b>	<b>٤٥,٢٧٠</b>

توزيع مطلوبات التقاعد من البنك الإسلامي للتنمية  
تكليف الخدمات الحالية  
تكلفة التزام المنافع المحددة  
اشتراكات المساهمة في البرنامج  
صرف من موجودات البرنامج  
صافي عجز اكتواري  
التزام المنافع في ٣١ ديسمبر

وضع الممول / صافي التزام مدرج في قائمة المركز المالي  
يمثل زيادة في التزام المنافع عن القيمة العادلة لموجودات  
البرنامج

يمثل صافي الالتزام أعلاه الخسائر الاكتوارية المترافقه الناتجة عن الفرق بين الخبرة الفعلية والافتراضات المستخدمة في تقييم الالتزام المسجل بواسطة البنك في حقوق الأعضاء فوراً في السنة التي ينشأ فيها - إن كان جوهرياً.

(ب) استناداً إلى التقييمات الاكتوارية تتضمن مصاريف المنافع التقاعدية للفترة ٢٠١٦م مما يلي:

٢٠١٦م	
البرنامج الطبي للتقاعدين	برنامج تقاعد الموظفين
دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف
٢٢٨	٢,٢٥٦
١٤٨	٢,٠٥٣
(٦٣)	(١,٥٤٩)
٣١٣	٢,٧٦٠
١٠٧	١,١١١
١٠	١,٥٤١
١١٧	٢,٦٥٢

اجمالي تكليف الخدمات الحالية  
تكلفة الفائدة على التزام المنافع المحددة  
الدخل على الموجودات  
التكلفة المدرجة في قائمة الدخل  
خسارة اكتوارية نتيجة الافتراضات  
عائد من موجودات برنامج أكثر من معدل الخصم  
التكلفة المدرجة في قائمة التغيرات في حقوق الملكية

(ج) الافتراضات الرئيسية المستخدمة في التقييمات الاكتوارية المؤرخة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م وتم تمديدها كما في نهاية فترة إعداد القوائم المالية كما يلي:

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

إيضاحات حول القوائم المالية (تنمية)

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

**٤- التزام تقاعدي وظبي (تنمية)**

البرنامج الطبيعي للمنتقاعدين ٢٠١٦م	برنامـج تقـاعـدـ المـوـظـفـين ٢٠١٦م	مـعـدـلـ الخـصـمـ مـعـدـلـ الـزيـادـةـ المتـوقـعةـ فـيـ الرـاتـبـ
%٤,١٥	%٤,١٥	
%٤,٥٠	%٤,٥٠	

تم اختيار معدل الخصم المستخدم في تحديد التزامات المنافع بالرجوع إلى معدلات طويلة الأجل على سندات الشركات المصنفة AA.

يمثل الجدول التالي موجودات البرنامج حسب الفئات الرئيسية:

البرنامج الطبيعي للمنتقاعدين ٢٠١٦م	برنامـج تقـاعـدـ المـوـظـفـين ٢٠١٦م	
دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف	
٨٣	١,٨٦٦	النقد وما في حكمه وودائع سلعية
٧٢	٩٨٥	مرابحة مشتركة
١,١٢٨	٦,٦٣٨	صناديق مداراة ومبيعات بالتقسيط
١٢	١٧,٥٢٢	استثمارات في الصكوك
٨	٣,٧٨٧	ارض
-	٨٥٦	أخرى (صافي)
<b>١,٣٠٣</b>	<b>٣١,٦٥٤</b>	<b>موجودات البرنامج</b>

إن نسبة ١١,٢% من موجودات برنامج تقاعد الموظفين (١٣ أكتوبر ٢٠١٥م: ٣,٩٪) مستمرة - على التوالي - في نطاق البنك والجهات المنتسبة التابعة له كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م.

(د) يلخص الجدول التالي الوضع التمويلي لبرنامج تقاعد الموظفين في نهاية فترات الخمس سنوات الأخيرة المصحح عنها:

٢٠١٦م	القيمة الحالية للتزام المنافع المحددة
دولار أمريكي بالآلاف	القيمة العادلة لموجودات البرنامج
(٤٥,٢٧٠)	
<b>٣١,٦٥٤</b>	<b>عجز في البرنامج</b>
<b>١٣,٦١٦</b>	

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨ هـ)

**٤- التزام تقاعدي وطبي (تتمة)**

(هـ) يلخص الجدول التالي وضع التمويل للبرنامج الطبي للموظفين التقاعدin في نهاية الخمس سنوات الأخيرة المصرح عنها:

<b>٢٠١٦م</b> <b>دولار أمريكي</b> <b>بالألاف</b>	<b>(٣,٠٦٥)</b> <b>١,٣٠٣</b> <b>١,٧٦٢</b>	<b>القيمة الحالية للتزام المنافع المحددة</b> <b>القيمة العادلة لموجودات البرنامج</b> <b>العجز في البرنامج</b>
---	--	---

(و) المبالغ المسجلة في الالتزامات التقاعدية والطبية كما يلي:

٢٠١٦ المجموع	البرنامج الطبي للتقاعدين	برنامـج تقاعـد الموظفين	الحركة خلال الفترة
دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	
١٥,٣٧٨	١,٧٦٢	١٣,٦١٦	الرصيد في ٣١ ديسمبر
١٥,٣٧٨	١,٧٦٢	١٣,٦١٦	١٣,٦١٦

(ز) المبالغ المسجلة في العجوزات التقاعدية والطبية كما يلي:

٢٠١٦ المجموع	البرنامج الطبي للتقاعدين	برنامـج تقاعـد الموظفين	تحويل من البنك الإسلامي للتنمية - موارد رأس المال العادلة في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م
دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	دولار أمريكي بالألاف	
١١,٤٤٤	١,٤١٩	١٠,٠٢٥	الحركة خلال الفترة
٢,٧٦٩	١١٧	٢,٦٥٢	تعديلات اكتورية
٣٥	-	٣٥	١٣,٦١٦
١٤,٢٤٨	١,٥٣٦	١٢,٧١٢	الرصيد في ٣١ ديسمبر

### **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (نتمة)**

**لفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

#### **١٥- رأس المال المدفوع**

يتكون رأس المال المؤسسة كما في نهاية فترة إعداد القوائم المالية مما يلي:

١٣ أكتوبر ٢٠١٥م	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م	
دولار أمريكي بألاف	دولار أمريكي بألاف	
٣,٠٠٠,٠٠٠	٣,٠٠٠,٠٠٠	
		رأس المال المصرح به ٣٠٠,٠٠٠ سهماً بمبلغ ١٠,٠٠٠ دولار للسهم
		المصدر: ٨٣,٨٨٣ سهماً بمبلغ ١٠,٠٠٠ دولار للسهم (١٣ أكتوبر ٢٠١٥م: ٧٥,٠٠٠ سهماً بمبلغ ١٠,٠٠٠ دولار للسهم) أسهم مصدرة غير مكتتبة
٧٥٠,٠٠٠ (٣٣,٩٢٠)	٨٣٨,٨٣٠ -	رأس المال المكتتب به والمطلوب
٧١٦,٠٨٠	٨٣٨,٨٣٠	علاوة رأس المال
٥٠٠	٢٨,١٣١	رأس المال مع العلاوة
٧١٦,٥٨٠	٨٦٦,٩٦١	رأس مال لم يتم استدعاوه
(٦,٠٠٠)	(٦٥,٩٣٢)	رأس مال مطلوب (القيمة الاسمية + العلاوة)
٧١٠,٥٨٠	٨٠١,٠٢٩	أقساط مستحقة غير مدفوعة (القيمة الاسمية + العلاوة)
(١,٦١٢)	(٧٠,٣٤٨)	رأس المال المدفوع
٧٠٨,٩٦٨	٧٣٠,٦٨١	

#### **١٦- مصروفات إدارية أخرى**

يتكون المصروفات الإدارية الأخرى للفترة المنتهية مما يلي:

من ٢٥ أكتوبر ٢٠١٤م إلى ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م	من ١٤ أكتوبر ٢٠١٥م إلى ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م	
دولار أمريكي بألاف	دولار أمريكي بألاف	
٦٤٦	١,٤٣٠	استشارات وتسويق
١,٢٨٠	١,٤٩٢	إيجار مكاتب
٧١٩	١,٠٣٥	اتصالات واشتراكات
١,٠١٧	١,٠٣٤	مصروفات سفر
٤٨١	٧٠٠	خدمات مساندة
٢٢٧	٥٦٨	مصروفات اجتماعات
٢٩٧	٨١٠	أخرى
<b>٤,٦٦٧</b>	<b>٧,٠٦٩</b>	<b>المجموع</b>

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

**للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

### **١٧ - الاحتياطي العام**

وفقاً للالفصل ٦ من المادة ٢٧ من اتفاقية تأسيس المؤسسة، يجب على المؤسسة تحويل صافي الدخل السنوي إلى الاحتياطي العام بناءً على موافقة مجلس الإدارة إلى أن يعادل هذا الاحتياطي ٢٥٪ من رأس المال المكتتب به. إن أي زيادة في صافي الدخل عن الحد المذكور أعلاه متاحة للتوزيع على الدول الأعضاء.

### **١٨ - التزامات قائمة**

الالتزامات القائمة هي عمليات تمويل التجارة السارية المفعول المعلنة والتي يمكن لعملائنا المطالبة بها في أي وقت، وبالبنود التي تتألف منها هذه الالتزامات القائمة هي كما يلي:

- العمليات السارية المفعول المعلنة والتي لم يبدأ سحبها بعد، و
- الجزء القائم من تلك العمليات الواقعة تحت السحب النشط بما في ذلك الاعتمادات الصادرة والصالحة لغاية تاريخ السحب والاعتمادات الموجلة الدفع غير المستوفاة واعتمادات الجهوز.

ت تكون الالتزامات القائمة مما يلي:

٤٥٠,٠٠٠	٢١٥,٠٠٠	تمويل مربحة تجارية
بالألاف		
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢٠١٥م	٢٠١٦م	
١٣ أكتوبر	٣١ ديسمبر	

### **١٩ - أرباح ونفقات محمرة شرعاً**

بلغت الأرباح المتراكمة والمحققة من معاملات محمرة شرعاً ضمن المستحقات ومطلوبات أخرى مبلغ ٩,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (١٣ أكتوبر ٢٠١٥م: ٨,٤ مليون دولار أمريكي).

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

إيضاحات حول القوائم المالية (تنمية)  
لل فترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

**٢٠- بيان الاستحقاق**

فيما يلي الموجودات والمطلوبات المالية حسب فترات الاستحقاق أو الفترات المتوقعة لتحويل النقد:

المجموع دولار أمريكي بالألاف	فترة استحقاق غير محددة دولار أمريكي بالألاف	أكثر من خمس سنوات دولار أمريكي بالألاف	سنة إلى خمس سنوات دولار أمريكي بالألاف	فترات استحقاق محددة			٣١ ديسمبر ٢٠١٦م
				أقل من ٣ أشهر دولار أمريكي بالألاف	٣ إلى ١٢ شهراً دولار أمريكي بالألاف	١٢ شهراً وأكثر دولار أمريكي بالألاف	
١١٩,١٨٠	-	-	-	-	-	١١٩,١٨٠	نقد وما في حكمه
٥,٠٠٠	-	-	-	-	٥,٠٠٠	-	ودائع سلعية
٧٣٢,٣٠٠	-	-	٢٠١,٠٦٤	٣١٩,١٢٩	٢١٢,١٠٧	٢١٢,١٠٧	تمويل مراقبة تجارية
٥٣,٣٨٥	-	-	٥٣,٣٨٥	-	-	-	استثمارات في صكوك
٣,٨٩٧	-	-	-	-	-	٣,٨٩٧	مستحق من جهات ذات علاقة
<b>٩١٣,٧٦٢</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>٢٥٤,٤٤٩</b>	<b>٣٢٤,١٢٩</b>	<b>٣٣٥,١٨٤</b>	<b>٣٣٥,١٨٤</b>	<b>مجموع الموجودات المالية</b>
<b>المطلوبات</b>							
٣,٤٨١	-	-	-	-	-	٣,٤٨١	مستحق لجهات ذات علاقة
١٥,١٦٥	-	-	-	-	-	١٥,١٦٥	مستحق الدفع للعملاء
١٨,٦٤٦	-	-	-	-	-	١٨,٦٤٦	مجموع المطلوبات المالية
<b>٣١٥,٠٠٠</b>	<b>٣١٥,٠٠٠</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>التزامات قائمة</b>

المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة

إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)

لل فترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)

٢٠- بيان الاستحقاق (تتمة)

المجموع دولار أمريكي بالألاف	فترة استحقاق محددة						٣١ ديسمبر ٢٠١٥م الموجودات نقد وما في حكمه ودائع سلعية تمويل مرابحة تجارية استثمارات في سكوك مستحق من جهات ذات علاقة مجموع الموجودات المالية
	سنوات دولار أمريكي بالألاف	سنوات دولار أمريكي بالألاف	سنوات دولار أمريكي بالألاف	٣ إلى ١٢ شهراً دولار أمريكي بالألاف	أقل من ٣ أشهر دولار أمريكي بالألاف		
٣٤,٨٦٠	-	-	-	-	-	٣٤,٨٦٠	
٤٢,٣٣٠	-	-	٥,٠٠٠	٢٠,٠٠٠	١٧,٣٣٠		
٦٩٧,٨٠٤	-	-	٩٥,٥٤٩	٥٥٥,٦٩٨	٤٦,٥٥٧		
٩٨,٤٢٥	-	٨٩,٣٩٢	٩,٠٣٣	-	-		
١,٢٦٤	-	-	-	-	١,٢٦٤		
<b>٨٧٤,٦٨٣</b>	<b>-</b>	<b>٨٩,٣٩٣</b>	<b>١٠٩,٥٨٢</b>	<b>٥٧٥,٦٩٨</b>	<b>١٠٠,٠١١</b>		
<b>٣٩٥</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>٣٩٥</b>	<b>مستحق لجهات ذات علاقة</b>
<b>٦,٥٧٢</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>٦,٥٧٢</b>	<b>مستحق الدفع للعملاء</b>
<b>٦,٩٦٧</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>٦,٩٦٧</b>	<b>مجموع المطلوبات المالية</b>
<b>٤٥٠,٠٠٠</b>	<b>٤٥٠,٠٠٠</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>التزامات قائمة</b>

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

إيضاحات حول القوائم المالية (تنمية)

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربیع الثاني ١٤٣٨ھ)

**٢١- ترکز الموجودات المالية**

فيما يلي الواقع الجغرافي للموجودات المالية:

الدولة	المجموع	الدولار أمريكي بالآلاف	دوالر البنوك	تجارية	جهات ذات علاقة	صكوك	استثمارات في	تمويل مرابحة	نقد وما في حكمه وداعع سلعة من تمويل القبض من المجموع
البحرين	١١,٩٩٥			١٢١			-	١٥,١٥٩	-
بيتبن	-			١٥,١٥٩			-	-	-
بنغلادش	-			١٥٢,٨٢٣			-	-	١٥٢,٨٢٣
بوركينا فاسو	-			٢٣,٩٩٦			-	-	٢٣,٩٩٦
الكامبودون	-			٦٨			-	-	٦٨
جزر القمر	-			٨١٧			-	-	٨١٧
جيبوتي	-			٣,١٥٥			-	-	٣,١٥٥
مصر	-			٢٠٢,٥٠٨			-	-	٢٠٢,٥٠٨
اندونيسيا	-			١٣,٧٧٥			-	-	١٣,٧٧٥
الأردن	-			٥٠,٢٥٤			-	-	٥٠,٢٥٤
казاخستان	-			٨,١٠٣			-	-	٨,١٠٣
مالي	-			٩٨			-	-	٩٨
موريطانيا	-			١٠,٩٧٠			-	-	١٠,٩٧٠
المغرب	-			١٨,١٩٧			-	-	١٨,١٩٧
نيجيريا	-			١٣,٣٠٦			-	-	١٣,٣٠٦
الباكستان	-			٩٨,٠٦٨			-	-	٩٨,٠٦٨
المملكة العربية السعودية	١,٨٥٧		٢٨,٧٧٦	٣,٨٩٧		-	-	-	٣٤,٥٣٠
لسنغال	-					١٣,٧٤٥	-	-	-
طاجيكستان	-					١٠,٣٢٣	-	-	-
تونغو	-					٨,٦١١	-	-	-
تونس	-					١٢,٨٧٣	-	-	-
تركيا	-					٩٠,٠٤٣	٩,٧١٣	٧٥,٣٣٠	٥,٠٠٠
الإمارات العربية المتحدة	-					١٤,٨٩٦	١٤,٨٩٦	-	-
المملكة المتحدة	١٠٥,٣٢٨					-	-	-	١٠٥,٣٢٨
المجموع	١١٩,١٨٠		٥٣,٣٨٥	٧٣٢,٣٠٠		٥,٠٠٠			٣,٨٩٧
									٩١٣,٧٦٢

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (نهاية)**

للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربیع الثانی ١٤٣٨ھ)

**٢١- ترکز الموجودات المالية (نهاية)**

الدوله	المجموع	٢٠١٥م	٢٠١٦م	نقد وما في حکمه ودائع سلعیه من تمويل مرابحة استثمارات في جهات ذات علاقه خلال البنوك صكوك تجارية	مستحق القبض من دولار امريكي بالالاف
اذربيجان		٣,٢٢١	-	-	٣,٢٢١
بنغلادش		٢٠٩,٢٣٢	-	-	٢٠٩,٢٣٢
بوركينا فاسو		١١,٩٥٣	-	-	١١,٩٥٣
جزر القمر		١٦,٣٠٩	-	-	١٦,٣٠٩
جيبوتي		٣٨,١٧٠	-	-	٣٨,١٧٠
مصر		١٩٨,٢٨٦	-	-	١٩٨,٢٨٦
غامبيا		٧,٤١٠	-	-	٧,٤١٠
اندونيسيا		١٩,٧٩٥	-	-	١٩,٧٩٥
الأردن		٥,٠٠٢	-	-	٥,٠٠٢
کازخستان		٢,٣٠٠	-	-	٢,٣٠٠
مالیزیا		٧,٨٣٩	-	-	٧,٨٣٩
موریتانيا		١٢,٣٤٢	-	-	١٢,٣٤٢
نيجيريا		٢٥,٠٤٣	-	-	٢٥,٠٤٣
الباكستان		٦٣,٤٧٧	-	-	٦٣,٤٧٧
المملکة العربية السعودية		٦٠,٨٠٤	١,٢٦٤	١٩,٤٦٢	١٧,٤٥٠
السنغال		٣,٠٣٩	-	-	٣,٠٣٩
طاجکستان		١,٨٢٤	-	-	١,٨٢٤
نورغو		٣,٨٢٢	-	-	٣,٨٢٢
تونس		٣,٣٠٢	-	-	٣,٣٠٢
تركیا		٨٨,٤٠٤	-	١٤,٦٢٩	٦٨,٧٧٥
الإمارات العربية المتحدة		٤٣,٧٤٧	-	٣٦,٩٠٠	٦,٨٤٧
المملکة المتحدة		٤٩,٣٦٢	-	-	١٧,٣٣٠
<b>المجموع</b>		<b>٨٧٤,٦٨٣</b>	<b>١,٢٦٤</b>	<b>٩٨,٤٢٥</b>	<b>٦٩٧,٨٠٤</b>
					<b>٤٢,٣٣٠</b>
					<b>٣٤,٨٦٠</b>

تعكس الموضع الجغرافية للموجودات الدول التي يتواجد بها المستفيدون من تلك الموجودات.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تنمية)**

**كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

### **٢٢ - صافي الموجودات بالعملات الأجنبية**

١٣ أكتوبر ٢٠١٥ دولار أمريكي بالألاف ٢,٨٦٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٦م دولار أمريكي بالألاف ١,٨٥٧	ريال سعودي
---	--	------------

### **٢٣ - إيرادات أخرى**

من ٢٥ أكتوبر ٢٠١٤م إلى ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م دولار أمريكي بالألاف ٧٢	من ١٤ أكتوبر ٢٠١٥م إلى ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م دولار أمريكي بالألاف ١٣	ربح من استبعاد موجودات ثابتة
١٤	١٢	دخل متتنوع
-	٣,٦٨٧	عكس قيد مبالغ مستحقة الدفع طويلة الأجل (انظر الإيضاح "أ")
<b>٨٦</b>	<b>٣,٧١٢</b>	<b>المجموع</b>

قامت المؤسسة بعكس قيد مبلغ ٣,٦ مليون دولار أمريكي خلال الفترة لتسوية مبالغ مستحقة الدفع قائمة.

### **٤ - إدارة المخاطر**

تم إدارة المخاطر للمؤسسة وفقاً لتوجيهات إدارة المخاطر في البنك الإسلامي للتنمية. كما تقوم دائرة إدارة المخاطر في البنك الإسلامي للتنمية بتقديم خدمات إدارة المخاطر للمؤسسة. إن دائرة إدارة المخاطر مسؤولة عن التعامل مع كافة سياسات المخاطر وإرشاداتها وإجراءاتها بهدف تحقيق مستوى ثبات وأمن ومستمر من محفظة مخاطر منخفضة للمؤسسة من خلال تحديد وقياس ومراقبة كافة أنواع المخاطر الملزمة للأنشطة. أسست المؤسسة أيضاً لجنة إدارة المخاطر بحيث تكون مسؤولة عن مراجعة سياسة إدارة المخاطر وإرشاداتها وإجراءاتها وتحديد إطار وقليلية إدارة المخاطر في المؤسسة بهدف التأكد من وجود إجراءات رقابية مناسبة على كافة أنواع المخاطر الرئيسية الناتجة عن المعاملات المالية للمؤسسة.

#### **مخاطر الائتمان**

مخاطر الائتمان هي مخاطر إخفاق طرف في أداء مالية من الوفاء بالتزام ما والتسبب في تكبّل الطرف الآخر خسارة مالية.

فيما يتعلق بجميع فئات الموجودات المالية التي تحتفظ بها المؤسسة ، فإن أقصى تعرّض لمخاطر الائتمان للمؤسسة هو قيمها الدفترية كما ناتم الأفصاح عنه في قائمة المركز المالي. تتمثل الموجودات التي تعرّض المؤسسة لمخاطر الائتمان بشكل رئيسي من ودائع سلعية وتمويل المرابحة التجارية والاستثمارات في الصكوك التي يتم تغطيتها بصورة رئيسية بضمانتين سيادية وضمانت بنوك تجارية مقبولة لدى المؤسسة وفقاً لمعايير الأهلية المحددة وتقييمات مخاطر الائتمان. تم تغطية تمويل المرابحة التجارية بالحصول في أغلب الأحيان على ضمانات سيادية من الدول الأعضاء وضمانتين بنكية صادرة عن مؤسسات ذات تقييم مقبول بناءً على سياستها. تتمتع المؤسسة بصفة الدائن المميز عند تقديم تمويل المرابحة التجارية وهو ما يعطيها الأولوية على غيرها من الدائنين في حالة التعثر مما يشكل حماية ضد خسائر الائتمان.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

**للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربيع الثاني ١٤٣٨هـ)**

### **٤ - إدارة المخاطر (تتمة)**

#### **مخاطر الائتمان (تتمة)**

تضمن مخاطر الائتمان خسائر محتملة تنشأ عن عدم قدرة أو عدم رغبة الطرف الآخر (مثل الدول أو البنوك/المؤسسات المالية أو العملاء... إلخ) في تسوية التزاماتها تجاه المؤسسة. وفي هذا الصدد، قامت المؤسسة بتطوير ووضع سياسات ائتمان شاملة كجزءٍ كليٍ من إطار إدارة مخاطر الائتمان لتوفير أرشادات واضحةً لمختلف أنواع التمويل.

يتم نشر هذه السياسات بوضوح داخل المؤسسة للحفاظ على قابلية ومحفظة مخاطر الائتمان ضمن المعايير التي وضعتها الإدارة. إن صياغة سياسة الائتمان وتحديد سقف ائتمانى ومراقبة استثناءات الائتمان /العرض والمراجعة/ مراقبة المهام التي يتم تنفيذها بصورة مستقلة من قبل دائرة المخاطر تسعى لضمان امتثال وحدات الأعمال بحدود المخاطر التي وضعتها الإدارة و مجلس الإدارة.

إن أحد العناصر الهامة لإدارة مخاطر الائتمان هو إنشاء حدود التعرض المستفيد واحد أو مدين واحد ومجموعة من المدينيين المرتبطين. وفي هذا الصدد، وضعت المؤسسة هيكلًا متتطوراً للحدود والذي يستند إلى القوة الائتمانية للمستفيد /الطرف الملزم.

يتم استخدام أنظمة تقييم داخلي شاملة لمختلف الأطراف المحتملة المؤهلة للدخول في علاقة تجارية مع المؤسسة. عند تقديم التمويل إلى الدول الأعضاء، ينبغي على المؤسسة حماية مصالحها عن طريق الحصول على ضمانات ملائمة لعمليات التمويل وضمان أن المستفيدين المعنلين وكذلك الضامنين قادرين على الوفاء بالتزاماتهم تجاه المؤسسة. بالإضافة إلى ما تقدم من أدوات للتخفيف من حدة المخاطر، تقوم المؤسسة بتطبيق معايير تقييم شاملة للأطراف وحدود مفصلة بشكل منظم للتعرض للمخاطر وفقاً لأفضل الممارسات المصرافية.

تشير مخاطر الدول إلى المخاطر المرتبطة بالبيئة الاقتصادية والاجتماعية والسياسية للبلد المستفيد. تم تطوير أرشادات لمراقبة حدود تعرض الدول للمخاطر وذلك لحماية المؤسسة من مخاطر لا يمرر لها. يتم تحديد حدود تعرض الدول للمخاطر وتم مراجعتها بشكل دوري مع الأخذ بالاعتبار آخر المستجدات في الاقتصاد الكلي والتغيرات المالية والتطورات الأخرى في الدول الأعضاء ووضع علاقاتها التجارية مع المؤسسة.

#### **مخاطر السوق المؤسسة عرضة لمخاطر السوق التالية**

##### **١) مخاطر العملة**

تتشاءم مخاطر العملة من احتمال أن تؤدي التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية إلى التأثير على قيمة الموجودات والمطلوبات المالية المسجلة بالعملات الأجنبية. لا تقوم المؤسسة بالتحوط من التعرض لمخاطر العملات عن طريق أدوات التحوط. تقوم المؤسسة بمراقبة تكوين موجوداتها ومطلوباتها المالية وتعديل أرصادتها بصورة منتظمة للحد من التعرض لأى تقلبات في أسعار صرف العملات الأجنبية. إن جزءاً جوهرياً من عمليات التمويل التي تقوم بها المؤسسة بالدولار الأمريكي الذي تسجل به المؤسسة مواردها كحقوق الملكية. واي تمويل بغير العملة الوظيفية يتم تمويله من خلال شركاء خارجيين. لا تقوم المؤسسة بالمتاجرة بالعملات.

##### **٢) مخاطر السيولة**

مخاطر السيولة هي مخاطر عدم قدرة المؤسسة على مواجهة صافي متطلبات التمويل. وللحماية من هذه المخاطر، تتبع المؤسسة توجهاً متحفظاً عن طريق الاحتفاظ بمستويات عالية من السيولة يتم استثمارها في النقد وما في حكمه وودائع سلعية وتمويل المراكحة التجارية بتاريخ استحقاق قصيرة الأجل من ثلاثة إلى اثنى عشر شهراً. تم عرض بيان السيولة لموجودات ومطلوبات المؤسسة في الإيضاح رقم ٢٠.

## **المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة**

**إيضاحات حول القوائم المالية (تتمة)**

**للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م (الموافق ٢ ربیع الثاني ١٤٣٨ھ)**

### **٤ - إدارة المخاطر (تتمة)**

#### **(٣) مخاطر هامش الربح**

تنشأ مخاطر الهامش من احتمال تأثير التغيرات في هامش الربح على قيمة الأدوات المالية، المؤسسة معرضة لمخاطر هامش الربح على استثماراتها في الودائع السليعة وتمويل المراهنات التجارية، بالنسبة للموجودات المالية، تقاس عوائد المؤسسة نسبة إلى مؤشر محدد وبالتالي تختلف تبعاً لظروف السوق.

تم تحديد تحليل الحساسية بناءً على التعرض لأسعار الربح كما في تاريخ إعداد القوائم المالية، وكذلك التغيير المحدد في بداية السنة المالية ويبقى ثابتاً طوال فترة القوائم المالية. تم استخدام ٥٠ نقطة أساس عند تقديم التقارير الداخلية عن سعر هامش الربح إلى كبار موظفي الإدارة وتمثل تقييم الإدارة للتغير المحتمل في أسعار الربح.

كما في تاريخ القوائم المالية، إذا كانت أسعار الفائدة أعلى / أقل بما يعادل ٥٠ نقطة أساس معبقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، فإن صافي دخل المؤسسة للفترة وحقوق الأعضاء في نهاية الفترة لن يتغير بشكل كبير.

### **٤ - القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية**

القيمة العادلة هي المبلغ الذي يمكن بيعه أو سداد التزام بين طرفين في السوق في تاريخ القياس. لا تختلف القيم العادلة للموجودات التشغيلية بشكل جوهري عن القيم الدفترية المدرجة في القوائم المالية.

**المستوى الأول: الأسعار المتداولة في الأسواق النشطة لأدلة مالية مماثلة (دون تعديل أو إعادة ترتيب)،**

**المستوى الثاني: الأسعار المتداولة في الأسواق النشطة لأصول أو التزامات مماثلة أو أساليب تقييم أخرى تعتمد فيها جميع المعطيات الهامة على بيانات السوق الممكن ملاحظتها، و**

**المستوى الثالث: أساليب تقييم لا تعتمد فيها أي معطيات هامة على بيانات السوق الممكن ملاحظتها.**

المستوى ٣	المستوى ٢	المستوى ١	لل فترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م ودائع سليعة من خلال البنك استثمارات في صكوك
دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف	دولار أمريكي بالآلاف	لل فترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦م ودائع سليعة من خلال البنك استثمارات في صكوك
-	-	٥,٠٠٠	لل سنة المنتهية في ١٣ أكتوبر ٢٠١٥م ودائع سليعة من خلال البنك استثمارات في صكوك
-	-	٥٣,٣٨٥	
-	-	٤٢,٣٣٠	
-	-	٩٨,٤٢٥	

لا يوجد تحويلات ما بين المستويات خلال الفترة (٢٠١٥م: نفس الشيء).

### **٥ - معلومات قطاعية**

قررت الإدارة أن يكون مجلس الإدارة صانع القرار لأنّه الكيان المسؤول عن اتخاذ جميع القرارات بخصوص توزيع موارد مبادرات التنمية. وللتتأكد من توفير الموارد الازمة لتمكنها من تحقيق الأهداف التنموية، تشارك المؤسسة بنشاط في إدارة السيولة والخزنة. ويتم تنفيذ المبادرات التنموية من خلال عدد من المنتجات المالية الإسلامية كما تم الإفصاح عنها في قائمة المركز المالي ويتم تمويلها مركزياً من خلال رأس المال المؤسسة. لم تحدد إدارة المؤسسة قطاعات تشغيلية منفصلة ضمن تعريف معيار المحاسبة المالية ٢٢ "التقارير القطاعية" حيث أن مجلس الإدارة يراقب الأداء والمركز المالي للمؤسسة بكل دون تمييز بين الأنشطة التنموية والأنشطة المساندة لأنشطة إدارة السيولة أو التوزيع الجغرافي لبرامج التنمية. كما أن التقارير الداخلية المقدمة إلى مجلس الإدارة لا تقدم معلومات محددة تتعلق بأداء المؤسسة بحسب المنصوص عليه في معيار المحاسبة المالية ٢٢. تم بيان التوزيع الجغرافي لموجودات المؤسسة في الإيضاح ٢٠.

الحملة  
العُلْيَّةُ





# نبذة عن البنك الإسلامي للتنمية

**رأس المال**  
وافق مجلس مخافطي البنك الإسلامي للتنمية في اجتماعه السنوي الثامن والثلاثين، على قرار الزيادة العامة الخامسة في رأس المال، وبموجب هذا القرار رفع رأس المال الممروح به إلى 100 مليار دينار إسلامي، ورأس المال المكتتب فيه إلى 50 مليار دينار إسلامي. وبموجب هذا القرار كذلك، وافق مجلس المخافطين على استدعاء الجزء القابل للاستدعاء (نقداً) من الزيادة العامة الرابعة لرأس المال. وفي نهاية عام 1437 هـ - 2016هـ، بلغ رأس مال البنك 50.1 مليار دينار إسلامي.

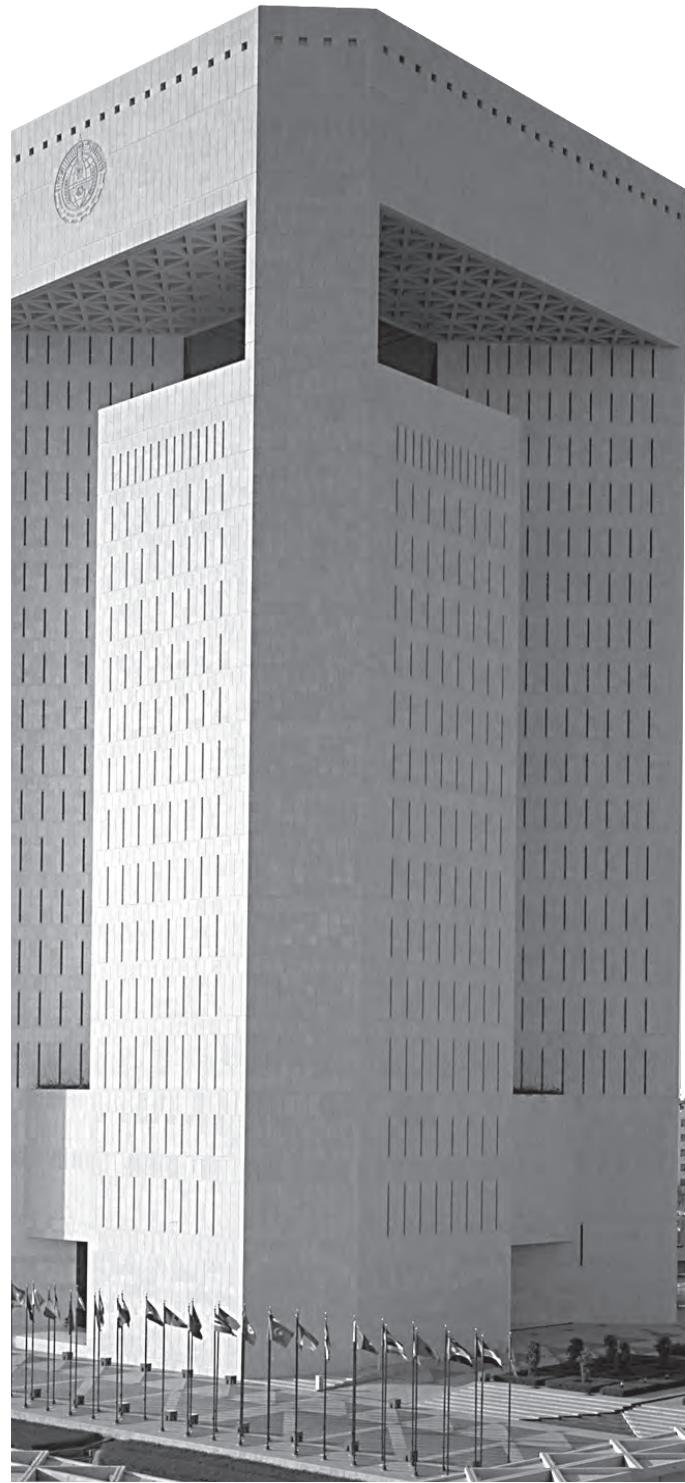
**الرسالة**  
تمثل في النهوض بالتنمية البشرية الشاملة، ولا سيما في المجالات ذات الأولوية وهي: التخفيف من وطأة الفقر، والارتفاع بالصحة، والنهوض بالتعليم، وتحسين الحكومة، وتحقيق الازدهار للشعوب.

**العفوية**  
يضم "البنك" حالياً 57 دولة عضو مؤسعة بين العديد من مناطق العالم، والشرط الأساسي للانفمام إليه هو أن تكون الدولة المرسّمة بذلك عضواً في "منظمة التعاون الإسلامي". وتسدّد القسط الأول من الحد الأدنى من اكتسابها في أسهم رأس المال "البنك"، وتقبل ما قد يقرره مجلس المخافطين من شروط وأحكام.

**التأسيس**  
البنك الإسلامي للتنمية مؤسسة مالية أسست تطبيقاً لبيان العزم الصادر عن مؤتمر وزراء مالية البلدان الإسلامية الذي عُقد في 21 رجب من عام 1394هـ الموافق 12 أغسطس 1974م بمدينة جدة، المملكة العربية السعودية. وعقد الاجتماع الافتتاحي لمجلس المخافطين في رجب 1395هـ (يوليو 1975م) وبدأ البنك الإسلامي للتنمية أنشطته رسمياً في 15 شوال 1395هـ (20 أكتوبر 1975م).

**الرؤية**  
يتطلع البنك الإسلامي للتنمية إلى أن يكون، بحلول عام 1440هـ بنكاً إيمانياً عالمي الطراز إسلامي المبادئ؛ وأن يكون قد ساهم كثيراً في تغيير وجه التنمية البشرية الشاملة في العالم الإسلامي وساعد هذا العالم على استعادة كرامته.

**المقر الرئيسي والمكاتب الإقليمية والقطرية**  
يقع المقر الرئيس للبنك الإسلامي للتنمية في  
مدينة جدة بالمملكة العربية السعودية، وللبنك  
أربعة مكاتب إقليمية في الرباط بالمغرب  
وكوالالمبور بมาيلزيا وألماتي بكازاخستان ودكار  
بالسنغال ومكاتب قطرية في تركيا ( بأنقرة  
وإسطنبول ) وإندونيسيا وبانجورا.



**السنة المالية**  
السنة المالية للبنك الإسلامي للتنمية هي السنة  
الهجرية (الشمسية) بدأً من يوم 11 الجدي  
(الموافق 1 يناير)، وتنتهي في يوم 10 الجدي  
(الموافق 31 ديسمبر) من كل عام.

**الوحدة العسالية**  
الوحدة العسالية للبنك هي الدينار الإسلامي، الذي  
يعادل وحدة من وحدات حقوق السحب الخاصة  
لدى "صندوق النقد الدولي".

**اللغة**  
العربية هي اللغة الرسمية في "البنك". أمّا  
اللغتان الإنكليزية والفرنسية، فهما لغتان للعمل.

تتألف مجموعة البنك الإسلامي للتنمية من خمسة  
كيانات هي: "البنك الإسلامي للتنمية" و"المعهد  
الإسلامي للبيوث والتدريب" و"المؤسسة  
الإسلامية لتأمين الاستثمار وأئمان المداريات"  
و"المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص"  
و"المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة".

المعهد الإسلامي للبحوث والتدريب (IRTI)

تم تأسيسه عام 1401هـ (1981م) كذراع بحثية وتدريبية للبنك الإسلامي للتنمية، والمعهد الإسلامي للبحوث والتدريب كهفتو داخل مجموعة البنك الإسلامي للتنمية، تقع عليه مسؤولية تحويل المجموعة إلى منظمة قائمة على المعرفة ومن الطراز العالمي. وعليه تقع مسؤولية دعم التنمية وتعزيز مناعة الخدمات المالية الإسلامية الشاملة والدينامية والتي تدعم التنمية الاقتصادية الاجتماعية في الدول الأعضاء، ويقوم المعهد بدراسات تطبيقية وأخرى تتعلق بالسياسات بالإضافة إلى بناء القدرات والخدمات الاستشارية في مجال الاقتصاديات الإسلامية والتمويل الإسلامي. وبهدف المعهد إلى أن يصبح مركزاً عالمياً للاقتصادات الإسلامية والتمويل الإسلامي وذلك طبقاً لرؤيته العديدة.



المؤسسة الإسلامية لتأمين الاستثمار وائتمان الصادرات

تم تأسيس المؤسسة الإسلامية لتأمين الاستثمار وأئمان المدارات عام 1415هـ (1994) من قبل البنك الإسلامي للتنمية والدول الأعضاء في منظمة التعاون الإسلامي لتكون مؤسسة مستقلة ضمن مجموعة البنك الإسلامي للتنمية. وتهدف المؤسسة إلى: (1) المساعدة على زيادة نطاق المعاملات التجارية بين الدول الأعضاء؛ و(2) تسهيل تدفق الاستثمارات الأجنبية المباشرة إلى الدول الأعضاء؛ و(3) توفير خدمات إعادة التأمين لوكالات أئمان المدارات في الدول الأعضاء.



وتتحقق المؤسسة هذه الأهداف من خلال توفير أدوات مناسبة ومطابقة للشريعة الإسلامية لتقديم خدمات الائتمان والتأمين وإعادة التأمين. [www.iciec.com](http://www.iciec.com)

المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص

تم تأسيس المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص عام 1420هـ (1999م)، كمؤسسة مستقلة ضمن مجموعة البنك الإسلامي للتنمية، وبدأت عملها في 6 ربيع الثاني عام 1421هـ (8 يوليو 2000). إن مهمتها المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص هي أن تلعب دوراً تكميلياً لأنشطة البنك الإسلامي للتنمية من خلال توفير ونشر الخدمات المالية والتمويلية لمشاريع القطاع الخاص من أجل تحقيق النمو الاقتصادي والرقاء في الدول الأعضاء.



والأهداف الرئيسية للمؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص هي: (1) دعم التنمية الاقتصادية في الدول الأعضاء من خلال توفير التمويلات التي تهدف إلى تنمية القطاع الخاص بما يتماش مع مبادئ الشريعة؛ (2) وتقديم المشورة للحكومات والمنظمات الفاسمة من أجل تشجيع تأسيس وتوسيع وتحديث القطاع الخاص. [www.icd-ps.org](http://www.icd-ps.org)

## الملحق 2

### بيانات المساهمين

**المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة (ITFC)**  
**رأس المال المكتتب والمطلوب دفعه والمدفوع اعتباراً من 31/12/2016**  
**(مصنف حسب رأس المال المدفوع)**

(عدد الأسهم)

نسبة رأس المال المدفوع	رأس المال المدفوع	نسبة المبلغ المطلوب دفعه	المبلغ المطلوب دفعه	نسبة رأس المال المكتتب	رأس المال المكتتب	العضو	ر
% 36.656	26,637	% 33.947	26,637	% 31.755	26,637	البنك الإسلامي للتنمية	1
% 16.513	12,000	% 15.293	12,000	% 17.354	14,557	السعودية	2
% 6.881	5,000	% 6.372	5,000	% 5.961	5,000	الصندوق السعودي للتنمية، السعودية	3
% 6.634	4,821	% 6.144	4,821	% 5.747	4,821	الكويت	4
% 4.128	3,000	% 3.823	3,000	% 3.576	3,000	صندوق الاستثمارات العامة، السعودية	5
% 4.011	2,915	% 3.715	2,915	% 3.475	2,915	تركيا	6
% 3.988	2,898	% 3.693	2,898	% 3.455	2,898	مالطا	7
% 3.421	2,486	% 3.186	2,500	% 2.980	2,500	بنك تنمية الصادرات، إيران	8
% 2.082	1,513	% 1.928	1,513	% 1.804	1,513	مصر	9
% 1.376	1,000	% 1.274	1,000	% 1.192	1,000	بنجيرا	10
% 1.376	1,000	% 1.274	1,000	% 1.192	1,000	قطر	11
% 1.170	850	% 1.083	850	% 1.013	850	العراق	12
% 1.160	843	% 1.074	843	% 1.005	843	باكستان	13
% 1.126	818	% 1.042	818	% 0.975	818	بنك البركة الإسلامي، البحرين	14
% 0.988	718	% 0.915	718	% 0.856	718	بنك فيصل الإسلامي المصري، مصر	15
% 0.837	608	% 0.775	608	% 0.725	608	الجزائر	16
% 0.801	582	% 0.742	582	% 0.694	582	بروتني دار السلام	17
% 0.771	560	% 0.714	560	% 0.668	560	تونس	18
% 0.702	510	% 0.650	510	% 0.608	510	المغرب	19
% 0.688	500	% 0.637	500	% 0.596	500	بنك ميلات، إيران	20
% 0.283	206	% 0.263	206	% 0.246	206	إندونيسيا	21
% 0.278	202	% 0.257	202	% 0.241	202	بنجلاديش	22
% 0.264	192	% 7.467	5,859	% 10.362	8,692	إيران	23
% 0.255	185	% 0.236	185	% 0.221	185	البحرين	24
% 0.255	185	% 0.236	185	% 0.221	185	سوريا	25
% 0.253	184	% 0.234	184	% 0.219	184	فلسطين	26
% 0.253	184	% 0.234	184	% 0.219	184	الإمارات العربية المتحدة	27
% 0.222	161	% 0.205	161	% 0.192	161	شركة البركة الإسلامية، لندن	28
% 0.191	139	% 0.177	139	% 0.166	139	ليبيا	29
% 0.179	130	% 0.166	130	% 0.155	130	الأردن	30
% 0.162	118	% 0.150	118	% 0.141	118	البنك الإسلامي الأردني	31
% 0.138	100	% 0.127	100	% 0.119	100	بنك كيشافاري، إيران	32
% 0.138	100	% 0.127	100	% 0.119	100	بنك ملي، إيران	33
% 0.138	100	% 0.127	100	% 0.119	100	بنك الصناعة والتعدين، إيران	34
% 0.138	100	% 0.127	100	% 0.119	100	بنك اقتصاد تونس (إي ان)، إيران	35
% 0.136	99	% 0.127	100	% 0.119	100	اليمن	36
% 0.106	77	% 0.098	77	% 0.111	93	السودان	37
% 0.103	75	% 0.096	75	% 0.089	75	بوركينا فاسو	38
% 0.103	75	% 0.096	75	% 0.101	85	ساحل العاج	39
% 0.099	72	% 0.092	72	% 0.086	72	الصومال	40
% 0.095	69	% 0.088	69	% 0.082	69	بنك البركة التركي للمشاركات	41
% 0.084	61	% 0.078	61	% 0.073	61	لبنان	42
% 0.083	60	% 0.076	60	% 0.072	60	موزambique	43
% 0.073	53	% 0.068	53	% 0.063	53	بنك البركة، تونس	44
% 0.069	50	% 0.064	50	% 0.060	50	أذربيجان	45
% 0.069	50	% 0.064	50	% 0.060	50	بنك تجارت، إيران	46
% 0.069	50	% 0.064	50	% 0.060	50	بنين	47
% 0.069	50	% 0.064	50	% 0.060	50	جيبوتي	48
% 0.069	50	% 0.064	50	% 0.060	50	غامبيا	49
% 0.067	49	% 0.062	49	% 0.058	49	أوغندا	50
% 0.066	48	% 0.061	48	% 0.057	48	السنغال	51
% 0.045	33	% 0.127	100	% 0.119	100	مورتانيا	52
% 0.036	26	% 0.033	26	% 0.031	26	بنك النيل للتجارة والتنمية، السودان	53
% 0.036	26	% 0.033	26	% 0.031	26	البنك الإسلامي السوداني، السودان	54
% 0.036	26	% 0.033	26	% 0.031	26	بنك التضامن الإسلامي، السودان	55
% 0.030	22	% 0.028	22	% 0.026	22	الفايون	56
% 0.003	2	% 0.003	2	% 0.002	2	الكامبيون	57
% 0.000	-	% 0.064	50	% 0.060	50	النiger	58
% 100.000		72,668	% 100.000	78,467	% 100.000	83,883	الإجمالي

### الملحق 3

## عمليات التمويل المعتمدة والقطاعات الممولة لعام 1437 هـ - 2016 (2016) هـ

<p><b>طاجيكستان</b></p> <p>عدد العمليات: 1 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 30 القطاع: الزراعة السلعة: البترول والقمح والسكر</p>	<p><b>إندونيسيا</b></p> <p>عدد العمليات: 6 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 144 القطاع: الزراعة وقطاعات أخرى السلعة: النسيج والمواد الخام الأخرى لصناعات الغزل والنسيج والملابس، السكر الخام والمكرر، حبوب البن الخضراء، زيت التخيل الخام</p>	<p><b>بنجلاديش</b></p> <p>عدد العمليات: 8 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 403 القطاع: الطاقة والصناعة وغير ذلك السلعة: المنتجات البترولية، معدات تكنولوجيا المعلومات (الكمبيوتر)، الصلب ومستلزمات الكمبيوتر، الصلب الفردية/ قضبان الصلب</p>
<p><b>تونس</b></p> <p>عدد العمليات: 1 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 160 القطاع: الطاقة السلعة: الغاز الطبيعي</p>	<p><b>كازاخستان</b></p> <p>عدد العمليات: 1 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 35 القطاع: الزراعة السلعة: القمح</p>	<p><b>بوركينا فاسو</b></p> <p>عدد العمليات: 3 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 174.6 القطاع: الزراعة، الطاقة، السلعة: القطن، المنتجات البترولية، جميع السلع المقبولة تمويلها ضمن لوائح المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة</p>
<p><b>تركيا</b></p> <p>عدد العمليات: 5 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 860 القطاع: الزراعة، غير ذلك السلعة: القطن، جميع السلع المقبولة تمويلها ضمن لوائح المؤسسة الدولية الإسلامية لتمويل التجارة</p>	<p><b>مالى</b></p> <p>عدد العمليات: 3 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 83 القطاع: الطاقة، الزراعة وقطاعات أخرى السلعة: المنتجات البترولية المكررة والكهرباء، والأمن الغذائي، والحبوب، وغيرها من السلع الأساسية</p>	<p><b>الكامبوديا</b></p> <p>عدد العمليات: 2 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 208 القطاع: الزراعة، الطاقة السلعة: النفط الخام، المدخلات الزراعية (الأسمدة والمبيدات وغيرها)، بذرة القطن لتمويل التجارة</p>
<p><b>الإمارات العربية المتحدة</b></p> <p>عدد العمليات: 2 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 25 القطاع: تكنولوجيا المعلومات السلعة: الاتصالات السريعة ومنتجاتها الكمبيوتر ومكوناتها</p>	<p><b>موريطانيا</b></p> <p>عدد العمليات: 2 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 57 القطاع: الطاقة، الزراعة السلعة: المستلزمات الطبية والمنتجات البترولية</p>	<p><b>جزر القمر</b></p> <p>عدد العمليات: 1 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 20 القطاع: الطاقة السلعة: المنتجات البترولية</p>
<p><b>آسيا / رابطة الدول المستقلة</b></p> <p>إجمالي عدد العمليات: 58 إجمالي (بالمليون دولار أمريكي): 4,478</p>	<p><b>المغرب</b></p> <p>عدد العمليات: 4 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 193 القطاع: الطاقة السلعة: البوتان، الصلب، الكربون</p>	<p><b>ساحل العاج</b></p> <p>عدد العمليات: 1 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 100 القطاع: الزراعة السلعة: المدخلات الزراعية (الأسمدة والبيوريا والمبيدات وغيرها)</p>
<p><b>الشرق الأوسط وشمال أفريقيا</b></p> <p><b>أمريقيا جنوب الصحراء الكبرى</b></p> <p><b>أمريكا الجنوبية</b></p>	<p><b>باكستان</b></p> <p>عدد العمليات: 3 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 694 القطاع: الطاقة السلعة: النفط الخام والمنتجات البترولية</p>	<p><b>جيبوتي</b></p> <p>عدد العمليات: 6 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 175 القطاع: الطاقة وقطاعات أخرى السلعة: المنتجات البترولية والمستلزمات الطبية</p>
<p><b>السنغال</b></p> <p>عدد العمليات: 6 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 75 القطاع: الزراعة السلعة: الفول السوداني والكافور</p>	<p><b>مصر</b></p> <p>عدد العمليات: 3 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 892 القطاع: الطاقة السلعة: النفط الخام والبترول، والمنتجات البترولية، الغار الطبيعي المسال</p>	<p><b>غامبيا</b></p> <p>عدد العمليات: 2 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 65 القطاع: الزراعة والطاقة السلعة: المنتجات البترولية والأسمدة وجميع المنتجات الزراعية</p>
<p><b>سورينام</b></p> <p>عدد العمليات: 1 المبلغ (مليون دولار أمريكي): 30 القطاع: الزراعة وقطاعات أخرى السلعة: المواد الغذائية والمستلزمات الطبية وغيرها</p>		

# عمليات التمويل المعتمدة لصالح الدول الأعضاء الأقل نمواً في عام 1438هـ - 2016م (مليون دولار أمريكي)



غامبيا  
عدد العمليات: 2  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 65



بنجلاديش  
عدد العمليات: 6  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 303



تogo  
عدد العمليات: 1  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 32



بوركينا فاسو  
عدد العمليات: 3  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 174.6



طاجيكستان  
عدد العمليات: 1  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 30



جيبوتي  
عدد العمليات: 5  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 165



جزر القمر  
عدد العمليات: 1  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 20



مالي  
عدد العمليات: 3  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 83



موريتانيا  
عدد العمليات: 1  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 12



السنغال  
عدد العمليات: 1  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 75

إجمالي العمليات التجارية المعتمدة  
لصالح الدول الأعضاء الأقل نمواً: 24  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 960

# العمليات التجارية المعتمدة حسب السلع (مليون دولار أمريكي)



**المستحضرات الدوائية**  
عدد العمليات: 1  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 10  
النسبة (%): 0.22



**القطن**  
عدد العمليات: 3  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 219.1  
النسبة (%): 4.89



**السكر**  
عدد العمليات: 3  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 98.5  
النسبة (%): 62.20



**الحبوب والبذور الزيتية**  
عدد العمليات: 3  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 60  
النسبة (%) : 1.34



**المواد الكيميائية الأخرى**  
عدد العمليات: 2  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 153  
النسبة (%) : 3.42



**الأسمدة**  
عدد العمليات: 3  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 113.5  
النسبة (%): 2.53



**المنتجات الغذائية الأخرى**  
عدد العمليات: 2  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 85  
النسبة (%) : 1.90%



**الآلات والمعدات**  
**عدد العمليات:** 2  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 18  
النسبة (%): 0%..40



**غير ذلك**  
عدد العمليات: 9  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 960.9  
النسبة (%) : 62.46



## المعادن



**البترول**  
عدد العمليات: 28  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 2,690  
النسبة (%) : 60.07

الإنجليزي

أجمالي العمليات: 58  
المبلغ (مليون دولار أمريكي): 4,478

المساعدة من أجل التجارة للدول العربية في تعزيز التكامل التجاري الإقليمي، من خلال تعزيز قدرات إدارة التكامل الاقتصادي، والشئون الاقتصادية في الأمانة العامة لجامعة الدول العربية (تنفيذ برنامج الأمم المتحدة الإنمائي)



تحسين أداء ممرات التجارة والنقل بين السودان ومصر، ومصر والمملكة العربية السعودية، والمملكة العربية السعودية والأردن؛ من خلال تحسين الإجراءات الجمركية ومعدات مراكز الحدود (تنفيذ برنامج الأمم المتحدة الإنمائي)



تحسين المنافسة الإقليمية من خلال معالجة التدابير غير الجمركية في مصر والأردن المقرب وفلسطين والمملكة العربية السعودية والسودان وتونس، وتحديد إجراءات ملموسة على المعهدين الوطني والإقليمي لإزالة القيود غير الجمركية (تنفيذ مركز التجارة الدولية)



دعم انفصال السودان وجزر القمر لمنظمة التجارة العالمية (WTO) من خلال توفير الدعم الفني وبناء القدرات في مجال السياسة التجارية والأطر المؤسسية والقانونية المتعلقة بالإصلاح التجاري (مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية).



تعزيز مهارات العاملين في قطاعات التدريب في مصر من خلال تطبيق أدوات التدريب التي تهدف إلى مساعدة مطابقة احتياجات الصناعة ومهارات الباحثين عن عمل في قطاعات الغذاء والمناعة والفسح والأثاث (تنفيذ منظمة العمل الدولية)



تعزيز مؤسسات دعم التجارة في الجزائر ومصر والكويت ولبنان وسلطنة عمان والمملكة العربية السعودية (تنفيذ مركز التجارة الدولية)



دعم المؤسسات المغيرة والمتوسطة في دول مجلس التعاون الخليجي من أجل الوصول إلى مشروع الأسواق الخارجية (تنفيذ مركز التجارة الدولية)



تدريب الشباب للعمل في التجارة الدولية.  
(تنفيذ مركز تدريب التجارة الخارجية، مصر)



برنامج بناء القدرات والدعم المؤسسي لمنطقة نواذيبو العرة في موريتانيا لتبني الممارسات العالمية في التصميم المؤسسي وإدارة الموارد البشرية والتخطيط المالي والإدارة (تنفيذ المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الفاسن، مجموعة البنك الإسلامي للتنمية).





صفقة  
العام

2016

75

مليون دولار أمريكي

تمويل سلعي مهيكل لمرحلة ما قبل  
التصدير لصالح حكومة السنغال

- صفقة العام ذات التأثير الاجتماعي

- أفضل صفقة تمويل مهيكل

- أفضل صفقة لتمويل التجارة

### المقر الرئيسي

P.O. Box 55335, Jeddah 21534,  
Kingdom of Saudi Arabia.  
Phone: +966 12 646 8364  
Fax: +966 12 637 1064

### المكاتب الإقليمية

#### مكتب إسطنبول - تركيا

Beybi Giz Plaza Dereboyu Cad. Meydan Sok.  
No:1 Kat:31 Daire:122, Maslak, Sarıyer,  
Istanbul, Turkey  
Phone: +90 212 234 81 00  
Fax: +90 212 234 81 53

#### مكتب داكا - بنجلاديش

IDB Bhaban (10th Floor), E/8-A, Rokeya  
Sharani, Sher-e Bangla Nagar, Dhaka-1207,  
Bangladesh  
Phone: +80029183460

#### مكتب جاكارتا - إندونيسيا

35C, Office 8. Lot 28 SCBD  
Jl.Jend. Sudirman Kav 52/53  
Senopati, Jakarta 12190  
Phone: +6221 29 333 468  
Fax: +6221 29 333 464

#### مكتب داكار - السنغال

ITFC - IDB Group  
18 boulevard de la République  
BP 6253 Dakar - Étoile -Sénégal  
Phone: +221 33 889 1144

# تعزيز التجارة من أجل حياة أفضل < >

هاتف: +966 12 646 8364  
فاكس: +966 12 637 1064

ص.ب: 55335 جدة 21534  
المملكة العربية السعودية

[www.itfc-idb.org](http://www.itfc-idb.org)